Oct. Bacu 1871.

A. Balla

VIII

Unb. 28. 040

I. Nagy.

РР 118
ФРI 18

Сказа́нїе пра́вилъ, сѝ рѣ́чь сказа́:~

- ро́у́ко полага́емый:~
- є́же ѕасребрьники рѹ́ко полаѣ́а:~
- прїѧтницѣхъ:~
- є́пїскпѣ́ нещемницѣхъ:~
- прїѧтницѣ:~
- прїѧтницѣхъ:~
- оу́бї́йствѣхъ:~
- неколїею оу́бї́йкїи:
- оу́бї́йкїемїи набраны:~
- сїемникѹ́ а́ще оу́бї́ѥть:~
- ѡтвыгыѥ хѵ́ бездмхѧ́є:~
- и́же мо́у́кь ради:~
- чародѣи и́кльхокь:~
- и́же кльхвуютъ:~
- и́же кон ходетъ кѣкльхвѣ:~
- и́же ѥтме́нь и́кобомь:~
- є́же призыкаютъ кльхвы:~

32 А.

352 В4

28040

ни ѻ҆ѥ҆ медвѣды кодити:~
фі ѻ҆ вꙋрколакы:~
к ѻ҆ѥ҆ мѣцхоуть дѣтица мапоуть:~
ка ѻ҆ѥ҆же плесаніа набращѣ:~
кв ѻ҆ стравницѣхъ:~
кг ѻ҆ ѡжитіа стго андреа:~
кд ѻ҆ прелюбодѣаніи:~
ке ѻ҆ мꙋже ложникꙋ:~
кѕ ѻ҆ скопіо ложникꙋ:~
кз ѻ҆ пті҆це ложникꙋ:~
кѝ ѻ҆ блꙗдникꙋ:~
кѳ ѻ҆ ѡщемникꙋ сблꙗдившх:~
л ѻ҆ иже сосестрою своею:~
ла ѻ҆ иже снахоу своею:~
лв ѻ҆ и сбратиною неѣстою:~
лг ѻ҆ иже сстриною:~
лд ѻ҆ иже сотцоу стриною:~
ле ѻ҆ иже скоумою:~

О и съпрїе́мницею свое́ю:~ ѱ
О и свѣ́кромою се́строю:~ ѱ҃
О и́же съдъ҃ѣ́ма се́страма:~ лн
О и́же мама́тех҃ свои́ю:~ лф
О дѣ́тто расплѣ́нїи женска́ пола:~ м
О и́же наже́мѣ неи́стовеи́се:~ мл
О ростителю:~ мк
О и помѫ́жы:~ мг
О ще́нникх ро́тившихсе:~ м
О ма́тих:~ ме
О ма́темь прїе́мцх:~ мѕ
О разбо́инїкх:~ мѯ
О гробѫ копателѣ:~ мѳ
О сто ма́тствх:~ н
О дво же́мцх:~ на
О тро же́мцх:~ нв
О є҃ неповла́е правосла́вно на́ере҃ць же́нитвы
О ще́нникъ а҃ще бла́ви неповны́ бра́кь

ѧ м ѻ є̀ вѣмѣсищѝнѥ сѣ̀ѕкроѥ́мою пр҃ѯ҃е бра̀:~
ме ѻ є̀ ѧ̀ще ко̀ па̀детъ пр҃ѯ҃е бра́ка:~
мѕ ѻ сщ҃е́нникꙋ ѧ̀ще ли́кꙋетъ набра́ѧтъ:~
мз ѻ сщ҃е́нникꙋ є̀ мѣ́ти ма́йгрица:~
ми ѻ мала́кїи:~
мф ѻ мала́кїи сокрꙋ́бо:~
з ѻ прⷬ҇тѣ́ника мала́кїи:~
за ѻ мала́кїи и҆но́ку:~
зв ѻ мала́кїи сѫ́же́на:~
зг ѻ къто́чєнїи же́намъ:~
зд ѻ рожде́нныи къ м҃ц҃ꙋ:~
зе ѻ людинꙋ нек҃ъхо́дитъ въ҆сѣ́ла:~
зѕ ѻ мокры́и насилѣ́мъ:~
зз ѻ сѣ̀ прⷬ҇тѣхъ оу҆мр҃ъ́шꙋ:~
зи ѻ же́нъ оу҆бѝ́вшои о҆́проте:~
зѳ ѻ оу҆давле́нїи о҆́про́те къ́рк҃ъ:~
ѯ ѻ нев҃ѣ́дѣнїи:~
ѯа ѻ же́ны бы́лїе снѣ̂шои:~

О блоудницы растлѣвшїй оу́роче:~ ок
О и҃змѣтнувшїй с҃роче наслагма:~ оі
О жены и҃зкрѫгшои с҃троче:~ оѳ
О напоемїи дѣтица:~ оѳ
О и҃моущѣ и҃ноукыни:~ оѯ
О томѫже:~ оѱ
О блоудо дѣвѣкѫ и҃ноукѫ:~ оѳ
О и҃ноукѫ посѣѣжемѫ бе҃стаѵца:~ оѵ
О ѥ҃ мепобаетъ бе҃и҃скѫлаїмоа посѣѣ~ ра
О жена:~
О ми҃рско попу:~
О ре҃дителѣ:~
О и҃моущѣ:~
О ѥ҃ непобаетъ и҃ноукѫ вѣмѣѣжеи~
О и҃ноукѫ младѫ:~
О сщенно и҃ноукѫ:~
О некни҃жнѫ и҃ноукѫ:~
О правилѫ бе҃и҃жнѫ:~

ѳ и́ноцы а́ще смѣе́тѝ напра́вивъ:~
ѳ правилъ:~
ѳ сѝщемно и́ноцы:~
ѳ и́ноцы великаго сѹ́да съблюдѝ:~
ѳ и́ноцы а́ще распоѧ́шетсѧ:~
ѳ и́ноцы пострижемъ:~
ѳ и́ноцы а́ще ѡ҃ставитъ лое свое:~
ѳ и́ноцы а́ще оу҃пїе́тсѧ:~
ѳ и́ноцы а́ще оу҃кра́детъ:~
ѳ и́ноцы а́ще сѧ҃жетъ:~
ѳ и́ноцы а́ще и́детъ набра́кь:~
ѳ и́ноцы а́ще посмѣе́тсѧ:~
ѳ и́ноцы а́ще и́детъ сѧ҃же́мою
ѳ и́ноцы а́ще лобѫ́жетъ женѫ
ѳ сѝщемно и́ноцы:~
ѳ сѝщемно и́ноцы:~
ѳ и́ноцы а́ще бїе́тъ ко́го:~
ѳ и́ноцы а́ще и҃детъ попакѣ́рни:~

О и҃ноцѣхъ :~ ри
О и҃ноцѣхъ постри҃женѣхъ :~ р҃и
О и҃гу҃менѣхъ :~ р҃і
О и҃збѣ҆жа҃нїи и҃ноцѣхъ :~ р҃аі
О и҃гу҃менѣхъ :~ р҃кі
О и҃сходе҃нїи со҃монасты҃ра :~ р҃гі
О три҃ гла҃ви҃ны :~ р҃і
О съпротивле҃нїи :~ р҃еі
О е҃же ра҃зара҃ѣть оу҃ста҃вы :~ р҃ѕі
О и҃збѣ҆жа҃нїи со҃монасты҃ра :~ р҃зі
О мужы и҃жены :~ р҃иі
О сѣ҆ще҃мѣ жи҃тїи :~ р҃а і
О пѣ҆ѣкулы :~ рік
О дховни҃цѣ҆хъ :~ рікл
О томужѣ҆е :~ рікв
О оу҃коре҃нїи сѣ҆ще҃ннка :~ рікі
О поколѣ҆нїи лю҃ду сѣ҆ще҃нну да҃рїа :~ рік
О вра҃жды :~ рікі

ріѕ̃ ѻ печа́лы :~
різ̃ ѻ ка́рамїи :~
ріи̃ ѻ оу҃кореме́їи сщ҃е́нника :~
ріѳ̃ ѻ вра́жы :~
рл̃ ѻ доса́жде́ніи с҃ц҃х :~
рлі̃ ѻ чедъ҃ :~
рлѕ̃ ѻ помо́жде :~
рлѕ̃ ѻ мръ҃тви́чими :~
рлѧ̃ ѻ а҃де́мїи ме́сь вѣ҃стую м҃ц҃х :~
рлѥ̃ ѻ є҃ мемфи́и напра҃ви́и вѣ҃рва́рескы :~
рлѕ̃ ѻ прива́ніи є҃вре́ина :~
рлз̑ ѻ сщ҃е́нніку ло́вцх :~
рлі̑ ѻ сщ҃е́нніку та́тү :~
рлѳ̑ ѻ сщ҃е́нніку ли́хвү вѣ҃зы́мае :~
рм̑ ѻ и҃но́ку ли́хвү вѣ҃зы́мле :~
рма̑ ѻ сщ҃е́нніку оу҃пива́ніе :~
рмв̑ ѻ сщ҃е́нніку :~
рмг̑ ѻ сщ҃е́ннїку :~

Онѡкра́щаѥе мнїка сщенника:~ рм
Осщенникꙋ а́ще и҃зклю́етъ:~ рмѕ
Осщенникꙋ:~ рмз
Опритещéнїю:~ рмѯ
Опричѣтницѣхъ:~ рми
Осщенникꙋ а́ще клѣтꙋ съла́тинъ рмѳ
Осщéнникꙋ ѡлꙋчéнномꙋ:~ рн
Оа́рхїе́рею:~ рма
Осщенницѣ:~ рмк
Осщенницѣхъ:~ рмг
Опричѣ́тникꙋ:~ рн
Осщенникꙋ:~ рне
Ѥ҆ мекъхо́дити къка́пище:~ рнѕ
Ѥ҆ непрїе́мати е҆ре́тика къцр҃квь:~ рнз
Ѥ҆ непомли́тисѧ съе҆ре́тикы: рни
Опроїа́нїи ст҃ыи:~ рно
Оспа́дени ꙗ҆кѣ́ицы съдѝскоса:~ рѯ
Опросмра́женїи ст҃ыи дарїѧ:~ рѯа

ρѯв О йскусившихсѧ сщенникъ вѣсть:~
ρѯг О неделанїи вѣнцю:~
ρѯд О масло сщенїа:~
ρѯе О масло сщенїа оумрышомъ:~
ρѯѕ О брацо творенїи:~
ρѯз О члкъ оумрающомъ:~
ρѯи О отцѣлъ мрытвъ:~
ρѯѳ О съгрѣшенїи:~
ρр О типикъ:~
ρра О завесцїи:~
ρрв О вѣцркы пировѣ мекыкаю:~
ρрг О спаванїи вѣцркы:~
ρрд О и мрытвы погрибан вѣцркы:~
ρре О пѣнїи како побаетъ пѣти:~
ρрѕ О болнарѣ даоумлѣть єпкпа:~
ρрз О оукрашенїи ризами єпкпа:~
ρри О оубїистъ волнѣмь:~
ρрѳ О прѣлюбодѣи:~

О бра́кꙋ ѕакѡ́нномо пр҃ѣстꙋпнꙋ:~ ρп҃

О четвѡро женцемь:~ ρпа

О дво̀ женцемь:~ ρпь

О вь҃ѕкраніе́нїи сщ҃е́нствка ρпг

О паде́нїи сщ҃е́нникꙋ ρп҃

О съгрѣше́нїи пр҃ѣ́же сщ҃е́нствка:~ ρпе

О расто́лѣнїи о́троцтвꙋ кь҃ѣ́ръ:~ ρпѕ

О томѧ́же паки:~ ρпѕ

О сны дх҃о́вныи:~ ρпи

О дх҃о́вниках ρпѳ

О сно́мъ дх҃о́вномꙋ:~ ρк҃

О и нехо́тѣщїи дрꙗ́жа́и кано́мь:~ ρка

О и́сповѣ́да́нїи вь҃ѕра́сть мꙋ́жскы:~ ρкв

О пр҃ѣлюбодѣ́а́нїи жены:~ ρкг

О вь҃ѕрасть рꙋ́кѡ полага́емы:~ ρкѕ

О и́сте́ѕа́нїи жен҃ѣ:~ ρкѳ

О сщ҃е́нствкѣ:~ ρл҃

О е́пскпы и́мѝтрополиты:~ ρлѕ

рѵи О є҃пископѣ и҃сщє́нницѣ:~
рѵѳ О ѻ҃народѣ҃и и҃кльѫкѹ:~
ѯ О сщєнникѹ:~
ѯа О гръ҃нилѣ и҃ къ҃жрыпьвницѣ:~
ѯв О помѫже паки:~
ѯг О є҃ ка҃ко кр҃ща҃ти ѻ҃проче:~
ѯд О кѹпѣлы:~
ѯе О сщєнникѹ некр҃ща҃е къ҃ г҃ погрѹжє́нїа:~
ѯѕ О второ кр҃ща҃емыи:~
ѯ҃ѕ О помѫже паки:~
ѯи О агарє́нскыи дѣ́тїи:~
ѯѳ О є҃ре́тицѣ:~
ѱ О сщєнникѹ а҃ще на҃дє҃:~
ѱа О кр҃ща҃ти въ҃ вели́кую м҃ц҃ѹ:~
ѱв О сто́мь кр҃щє́нїи:~
ѱг О попѹ кр҃ща҃ти дѣ́тє ско҃є:~
ѱд О жєни́тькѣ своє́го сна:~
ѱе О просфо́ры:~

Одїа́конх а҃ ли҃тургі́сае дрѹ́гы дїа́ко:~ ѕ҃ѳ҃
Осѣ҃щенныхъ на҃ мебла҃да́етъ пра҃ложе҃а ѕ҃ѳ҃
Ои҃ непо́стиісе къ҃ве́лїи м҃цх и҃сра́и́ле:~ ѕ҃н҃
Осѣ҃щенныхъ мепостещихъ сра҃ и҃ле:~ ѕ҃ѳ҃
Ои҃ раз҃ре҃шаетъ сра҃ и҃ліке:~ ѕ҃к҃
Оимо́щ҃ хра́нити и҃поме́лісь:~ ѕ҃ка
Онаве́рїи проще́нїа и҃хва́ ро́жь:~ ѕ҃кѣ
Отомже пакы:~ ѕ҃кг
Опостъ къ҃дн҃ь къ҃зви́же́нїа кр҃ила ѕ҃к҃
Оиа҃де́нїи къ҃ве́лїкꙋю м҃цх:~ ѕ҃кѳ
Орїко и҃а҃де́нїи къ҃ве́лїкꙋю м҃цх:~ ѕ҃л҃
Оиа҃стїи къ҃ве́лїкы ѣ҃:~ ѕ҃л҃
Оиа҃стїи къ҃по а҃пл҃ь и҃бще и҃ро҃да:~ ѕ҃лѳ
Ое҃кога раз҃ре҃шаесе сра҃ и҃ле:~ ѕ҃м҃
Ое҃ кога дл҃жны сѧ҃ прие҃ пра҃вослави ѕ҃а
Опролити с҃тый да́рокъ:~ ѕ҃ла
Оагны́цх а҃ще съмѣ́стъ пьсь:~ ѕ҃
Опл҃ꙗ́щїй а҃ще па́детъ къ҃по́рь:~ ѕ҃лѳ

ѧла О прмебраженїи вѣроучема стаа:~
ѧлє О и медѣмникъ сщемо дѣистваю҃ть:~
ѧлѕ О и накыходъ пролѣен стаа и смѣть:~
ѧлз О месѣтворенїи съединенїа поклонѣнїю:
ѧли О рѹко положенїи насребръ:~
ѧлѳ О томже ѥще много:~
ѧм О ѡлучєнїи бесловѣсн҃ъ:~
ѧма О ѡлучєнїи право или неправо:~
ѧмк О сщемникѹ храни себе ѡженѣ кѣдь:~
ѧмг О сщемниць:~
ѧми О сщемниць ловцѹ:~
ѧмє О сщемникѹ трѣговцѹ:~
ѧмѕ О и кѣзмеилице ѕапрѣнїе, и имо:~
ѧмз О часто мошенїа кѣлтарь:~
ѧмѝ О сщенкь иѕклювавшѹ попрѣщею:~
ѧмѳ О аще иѕблюнетъ алкнь:~
ѧн О аще ѥдиною кѹдѧ кѣли сщенникъ:~
ѧна О сщемникѹ скврынѹ:~

О ѡдежы сщенника:~ спк
О ѡмикѣнїи сщенника:~ спг
О аще кто ѡбльють поприщемїю:~ ем
О не дамтимиса пѣти ѡмоуть:~ спе
О и крщаютъ месщеннїи:~ спс
О болѣсщи сщеника имьга прїяти:~ спѯ
О сщенни ѥдимою просфорицею спи
О сщенни своукрхо хлѣба пѣти спѳ
О сщенни ипѣто хлѣбници:~
О сщенникъ и просфора:~ сѯа
О ѥрмонасе пшимь вьблуди:~
О сщеннїи иглати бѣлмь бѣ:~
О мїро дрьжнїа дховника:~
О иноѥ неблвїи бракь имаа:~
О вьзрастѣ дховнику:~
О сщенних дховних:~
О самоволних дховних:~ сѯи
О иноще ѡдѣ паѯи:~ сѯѵ

ѳ Онгѹменѣ иціи иелпще жизни:~
ѳа Оустроєни трапезы:~
ѳк Овеликои мци иѣсаи срѣпе:~
ѳг Опонелникѣ:~
ѳд Овеликои мци:~
ѳє Опостѣхъ хва рожьства:~
ѳѕ Опостѣхъ сты апль иѣце:~
ѳ҂ Очароквницѣ:~
ѳи Ожена гилѹдіа:~
ѳѳ Окѹрколацѣ:~
р Омѣрила сѹгѹбы къпродамїи:~
ра Оустроєніи пѣнїа какратць:~
рк Одховнѣмь сѣрѣстик:~

Правило законѣ сѣмъ

начело сътворихѡ. прьвѣе по
оученїе къ ѡщемь дховнымь, ꙗко
вы бытн имь поблеть. и ꙗко
еже безповелѣнїа архїерискаго,
не поблѣ имь прїимлти прихо
дещїихь помышленїа: ~:~

Прїеманен помышленїа, длъжнѣ
бытн обрлъ блгѣ вѣ. къзрьж
нись смѣрень, идобродѣтелнь. мо
лее макьсакь та кьбу. даподаемъ
слово разума. вьеже исправити
притекающїихь кьнемъ. прже
же кьсѣ длъжнь є самь, пости
ти срдц ипе кьсего лѣта, ꙗкоже
бжтвнаа правила повелѣвлють.
да ѡнихже самь имлть, инымь

повелѣваѥ тѵорити. Аще же сѧ
невѣрьжникъ є҃ и҃сластолюбьць,
ꙗко дрѹгы добродѣтели мало҇у
чить. и҃кто҃ мерꙁѹмнь послѹша
ѥть и҃ ѡ҃и҃хже и҃мать глати. ꙁре
є҃го безꙁаконника и҃пїанице. а҃и҃ны
оу҃чеца неоу҃пиваѥтсе, и҃ли и҃ну
нѣкоую добродѣтель и҃ежесамь
несѣтвори ѡ҃ти ѡ҃бщїю вѣрнѣи
ши глеть писа҃нїе. Тѣмже въ
немлѭ сѣкѣ с҃ѻ҃ѵховниче. ꙁанїе
а҃ще погыбнеть єдина ѻ҃ка не
радѣнїа ради тво҃его ѳ҃рѹка҇
твоею и҃ꙁыщетсе. проклѣтко
глеть писанїе, и҃же дѣло г҃не
є҃мерлѣнїемь тѵорить.
Великыйже василїе глеть. блю
ди дасеоу҃коишисе тако въпаде

нїи его. дамепрѣдаси сїа бжїлвъ
рукѣ непостоимымь. дамеоусра
мишисе коего ѡславны земли.
мисамого иже дїадимъ носещаго.
дамепричестиши, имже бжткмла
правила неѡставлають недомы,
якожебо єдмчници въмѣшаюсе.
ацели несбрапетсе, горе имъ
мь ипричещающїимь ихъ. блю
ди ре. аще вещи неймаѡ ты оузри
ши. сїа исицевла храни. прѣже
же всѣ цркокныѣ догмати не
движимы съблюдаи. испсеши
себе, ипослушающїихъте:~
вѣдомо боуди:~ аще кто бе
лѣкнїа мѣстнаго єпкпа, дрь
зметь помышлнїа приемати
испокѣди, сицевыи правилно

ка́ѕмь прїи́метъ, а́ко прⷭ҃ступи́
никъ бⷢ҃жⷭ҃твны́ пра́вилъ. и́метъ
чїю себѣ̀ погу́би, мⷣ и́ели́ци ѻ҃ѕ
него и́сповѣ́дашеве, неисповѣ́дла
ми сѻ҃ѕ. и́е́лика свѣ́ла и́ли ра́ѕрѣ
шн, неисправлема сѹ́ть. по ѕ҃мѹ
пра́вилу и́же въ̀ кар҃ѳагени съ
бо́ра. и́по. мⷣ, мѹ̀ того̀ съ҃бо́рл:~
ѻ҃и́сповѣ́дани ка́ющагосе:~
Прикоⷣи́ть дⷯ҃ховныи ѻ҃ц҃ь хо́пе
щаго и́сповѣ́тисѕ, прⷭ҃и́кому
гⷣа нашего їⷭ҃ха непокрывема.
и́глеть, бⷣ҃ѵдь бⷣ҃ ма́шь, таже,
трⷣ҃тое. и́посѵ́ ма́шь, гⷣи помлѹи
вⷭ҃. слы́ва і҃нна. прїидѣ́те покло
ни́мсѕ трⷣ҃. ѵ҃ллⷪ҃, н҃. помилѹи́ме
бⷣ҃. и́посемь глеть є҃мѹ. Се҃ чⷭ҃ло
хⷭ҃ невиди́мо стои́ть прїе́мле

и҃сповѣданїе твоѐ неоу҆срами́сѧ
ниже҆ оу҆бои́сѧ и҃скры́еши что
҆҃мене҆. нь҃необи́моу҆ѧсѧ рцѝ вьсѧ
є҆ли́ка сътво́рилъ є҆си. да прїи́меши
о҆ставле́нїе ҆҃а҃ нашего і҃у҃ хр҃ла. се
и҃кона́ ѥгѡка пр҃ѣна́ми. а҆҃ѕ҃ же ты҃ѭ
с҃вѣ҃тель є҆́смь, да с҃вѣ҃тѣлствоую
пр҃ѣнимь вс҃ѧ є҆ли́ка ре҆́шими. а҆҃ще
ли сокры́еши ҆҃мене и҃мѧщи сѵгѵ҃.
грѣхъ. вънемли́ оу҆́бо, помн҃е при
шьлъ є҆си въ вратє́вницѫ, да неи
сцѣлѧмь о҆тиде́ши. и҃ще въпрл
шаѥть и҃ є҆ди́но поє҆ди́номѵ. и
сѧжида́е҆ и҃ доне́ли все и҃сповѣ҃.
и҃глѥть є҆мѵ. рцими ѣ҆до мерл
ствли́ли є҆си дв҃ьство свое҆ мала
кїею. рцѝми немѵ҃ же́ложѣ҃ствовл
льли є҆си кого, и҃ли и҃ль тебе҆.

нѐ бл҃оудѝльи е́си съ̀женою · нс҃ь
коли́кыми пла́сѣ е́ен · и́кала́ница
бы́ше · поущеницали, и́ли и́мѣахѹ
мѹ́же · Заѝе падыисе съмѹ́жапти
цею е́ прѣлюбодѣ́и такоже́ и
же́нѣ мѹ́жа́тала падыисе съи́нѣ.
прелюбодѣ́ица гл҃етсе. о́кръво
мѣще́ни · рцѝми ч҃едо нелѝ пла
сѣ е́си къ̀ре́дѣ своемь съи́ѣкы
лицемь, и́ли съкѹмою своею̀ · сїѝ
сѹ́ть гл҃ема крьвомѣщенїа.
рцѝми ч҃е, нелѝ пла́сѣ е́си съ̀жико́
тнымь, и́ли съ̀пѣпи́цею · и́и
па́сѣ е́сѝ съ̀же́ною своею̀ ч҃рѣ
стко · и́ли къ̀ сбрѣ́чени сѹщихпи
е́ще, прѣ̀жде бра́ка па́сѣ е́си съ̀
мею̀ · и́ли па́сѣ е́си съи́но пле́ме
нны̀ тѣ́ло. сѝ̀ обо ѕапр҃цлетсе

тежчи́ше блꙗдѧ лѣто є҆ди́но.
рцими́ ҃ че҃ мели оу҆би́ль е҆си́ чѣкл
коле́ю и҆лѝ мекóлею. рцими́ ме
лѝ оу҆кра́ль е҆си́ что̀ и҆сьворѝше
клетк҃ ҃ за҃то. и҆лѝ ѹ҃кра́де и҆мь
а҃тꙑ грїѣ́ль е҆си́ то̀. а҆ще что̀
ѹ҃кра́де да҃поврати́ть. е҆гда̀ то̀
поврати́ть, да҃течетъ къ а҃рхі
ере́ю прие́ти процеиїе́, и҆сьтво́
ри́ть камо́мь свои́. а҆ще несьтко
ри́ше кле́тку, тꙑ҃ю поврати́ ҃.
и҆спльмѝ ҃ а҆ще къ҃можно камо́
мь тьи́. рцѝми ҃ че҃, мели ропи́
лсе е҆сѝ, и҆кли́ко ропи́се, колею и҆
неволе́ю и҆помѧ҃жи. и҆лѝ прода
ль е҆си́ немощнаго, и҆лѝ сѣби́дъ
ль е҆си́, къкꙋпли́ и҆лѝ къи҆́номь
чесомь. а҆ще обидѣ́ль не҃, дапла́

тинть. рцнми че, мели чародѣи
ствокаль єси. или влъхвуе ли
наще воскь или олово. или при
водиль єси влъхва къ дш свои,
ин҃ заклаѧшети чароканіи. ме
ли ты самь твориши или ко
раше иногда. инако инымь
твораше. или повелѣеши жи
тинал данесьмъ не влъкь. или
повелѣль єси иповелѣлашеши
или повелѣль єси мужа иженѹ.
или ино повелѣніе ѿнемощи.
или мосиши храниителмал ѿ
быліи. иаще убо обрѣщется
иако твораше нѣкто ѿсихъ,
или твораховѹ емѹ имїи, запр
щается лѣ. з. иакоже пове
лѣвлю пракила. художникь

йже сїл твори, ѕапрѣщаєтсе
йако оубїица, сирѣч ѧ҃.к, йако
глеть великын власїе:~
йпакы гл҃н. рцѝми ѧ҃е, мелѝ оу
кориль єси родителе своє, и
сѣщенника йли йнока. неймл
шилн съмѣкымь кряжѹ. дась
твориши любовь ѕлѣ ѧ҃ще на
кого имаши кряжѹ, дарыкое
имѣткы несхть приѣтны
бѹ. йаще єлика ткориши ѕл
бл, мѣ ємѹ прїѣтно. рцѝми
ѧ҃е мелѝ йль єси мрытвичимх
йли крьво оудавлѣнимѹ, йлѝ
влыко хыщное, й птицею по
раженое, сирѣч ѿкрѹгѹл, йли
ѿйные птице. мелѝ оскврь
нильсе єси ѿйного чесого,

и́лѝ кѣ́стꙋю, м҃ц҃ꙋ и́ли кѣ́сръ, и́
кѣпе́тиць, ѡ҃мєса и́ли сы́ра. Мели
пр҃ѣ́длѣ є́си мнѣ́коєго чл҃ка
дїа́колѫ и́ли похѫ́ли йоу́ѣкори вѣ
рѫ и҃дѣ́ко́мь. и́ли и́мѫ мнѣ́кꙋю
хѫлꙋ р҃ѣ́. и́лѝ кле́пѣ чл҃ка. мели
гла льжѫ, и́ли кле́пѣсѧ льжмнѣ.
и́лѝ тщесла́вѫ́еши. и́ли оу́ѣпи
влѣшнѣѧ, и҃хже р҃а и҃дѣ́шѫ и҃пѣ́кло
погꙋбли́еши :~ Завѣщаніе.
ѡ҃сѝ кѣ́сѣ ѡ҃мѝла дльжмь є́си
блюсти́сѧ. понѣже кто́рымь
кр҃щємїємь кр҃щлєшисѧ попла
и́мьстїѫ хр҃тїа́нскомѫ. и́дѣ
положи́ши мнѣ́ло бл҃го пома
глающѫтїи бг҃ꙋ. па́чєже мнѝпог
лꙋми́сѧ дасѣ́твори́ши чл҃кѣ҃
см҃ь, сїа хр҃тїа́номь сꙋ́ть

неприлѝчнѧ мы҃тнѡ и҃прáко
и҃бо҃го гов҃нно пожи҃ти дадѝ
подáсть бы҃: ~ и҃гдá сѝа вѣсл
кѣнемѫ и҃зрéчеши нéпрáсно и
спи҃тáеши. и҃ѡмь пáкы вѣсл
ѧже сѧ҃ сѧ҃ бѣ҃ тѫдá ѡ҃кры҃е
тѣ. и҃тогдá прѣклѡни҃тѣ глá
вѫ кáнѣсе. и҃сщéнникь ты҃тѣ
мл҃твѫ сíю. г҃и бе҃ сп҃семíл
рáбь свои҃, мл҃тивке, кáнесе ѡмá
ши҃ злобá. мехѡтéи сѣмрѣти
грѣшникѫ. мы и҃ко ѥже ѡбрá
тѝтисе ѧзѝкѫ бы҃ти ѥмѫ.
сáмь и҃мѫ ѹ҃молíемь бо҃ѹ ѡрá
бѣ҃ твоéмь і҃мк. и҃ подлáжьемѫ
ѡбрáзы покáнíа, прощéнíе и
грѣх҃ѡ ѡ҃ставлéнíе. прáíан
ѥмѫ вѣсáко сѧ҃ грѣшéнíе волѝное

мневолмое · примири сего исѣ
дими его стѣи своеи цркви .
ох҃т҃ іс҃ гн҃ нашемь · сними же
ти побаетъ дрыжака велѣпіе .
имѧ иг҃рно ик҃к҃ыкы к҃к҃с҃ .
амиинь · та, доимоестъ · слака
іѧ҃ ѧ҃ш҃поу · тогда даетъ емѹ
камо҃нь пропи҃кѹ съгр҃шенію
егокѹ · аще оубо имать мно҃гые
гр҃хы, даемѹ камо҃нь вещьшіи,
си р҃ъ иже имать мнѣ҃ша҃ша
лѣта · аима кьсимь раздр҃ша҃
ютсе · глеть кѣмѹ. чедо то
лика лѣта повел҃ѣваютъ бж҃т
вий сщи исѣщеніи лакоми, да
непричестии҃шисе бж҃тѣныи
таимь, тьчію дапиеши вели҃
кѹю аг҃іалмѹ · ащие оудрыжиши

ѡбѣщтканаго причещіемїа, разрѣше
тисе грѣхы твои. аще ли прѣстѫ
пиши ипричестиишисе, второи
іоуда бѫдеши. и вземи. аще же
ѝзнемо́жеши кѣсьмра́ти, причес
тисе. а́ще ли кѣстанеши, пакы
стами вѣоугре́ченны҃ѧ лѣ҃т҃ъ
ипри ложи вѣмѣрѫ́ є́же сѫдрьжа
ти пакы ѝимь канонь ѕапричеще
нїе, данакрьшиши мѣрѫ. вѣмем
ли семѫ, ѡнелиже о́стакитъ тако
ѣгрѣшенїе, тогда́ канонь вѣѕнмл
етъ ипрїемлетисе по, л҃ѳ. мѫ правн
лѫ великаго василїа. є́лікоже
тако тко́ритъ грѣхъ, аще ине
причещаетисе, невѣмѣнлетисе
є́мѫ то вѣканонь. є́гаже оу́дрь
житисе наврѣме ѡпричести҃л,

и́паки́ мисплдетъ къгр҃ѣхъ, паки́
маге́ло пола́гаетъ въканомъ ·~
А҃щели случитсе є́мꙋ па́сти къ
и́мъ гр҃ъ пр҃ѣ́же сѣкрыще́нїа кл
мо́ма · потр҃ѣбно сѣматра́ти мно́
жа́йшала лѣ́та, паче недокры́шный
кано́ма · и́се кра́тны, сѝр҃ъ мово
привѣ́шьдшїй, и́коѝ сꙋ́ть мнс
жа́йшала лѣ́та и́мѣютъ, тѝ
дрьжи́ · А҃щели паки́ посꙋша́ми
гр҃ѣхл, оу́дрьжа́ вр҃ѣме ѿприче
стїа · и́лѝ са́мъ ѿсебѣ, и́лѝ ѿи́но
го дх҃о́вника, сѣчисля́ютсе и́пса
лѣ́тла вѣканомъ · Вземлѝ и́сѐ
нга́ о́бр҃ѣщетсе чл҃къ бл҃гоговѣ́
инъ, и́пронзволитъ ткори́ти мѣ
колико мета́нїм мно́щедрьство
посилѣ своѐи · ѿпхѣтиши є́мꙋ

е́дино л҃ко҃то ѿ мр҃ы ка҃мо́на при
ча҃стїа. А҃ще ли́же прои҃зво́лить
съ҃твори́ти мл҃тиню посо́л҃ скоу́,
о҃стави́ є҃мꙋ и҃дрꙋ́го л҃ко́то. А҃ще же
пости́тисе въ҃хоще́ть ср҃ц҃ и҃пе́
побѣ҃дны́хъ пра́вило҃, о҃стави
є҃мꙋ и҃дрꙋ́го л҃ко́то. А҃ще́ пости́се
въ҃хо́щеть и҃поне́л҃, въ҃ зрѣ҃жа́тисе
ѿмее́л҃, дрꙋ́го паки́ ѿпꙋ́стиши
є҃мꙋ л҃ко́то. маслы́ и҃ца́ца паки́
дрꙋ́го. Тако́же и҃ и҃ны́ добродѣ́тель
а҃ще съ҃твори́, дрꙋ́го паки́ ѿпꙋ́с
тиши є҃мꙋ л҃ко́то. А҃ще ли чл҃ки́ъ
ни́жае, л҃, т҃ъ е҃, дрꙋ́го л҃ко́то о҃ста́
виши є҃мꙋ. А҃ще и҃ѿ҃, ни́же, мы́
мше за҃пр҃ща́летсе. А҃ще ме́й҃коли
ть пости́ты, и҃ и҃ндрꙋ́гые добро
дѣ҃тели прило́жить, тлковы

дѧ́нїѧльнѝй всѧ цр҃кла нарекокѧ́ннаа
протѝкѹ сѣгр҃шенїю є҃гокѹ л҃ка:~
І҃ѡа́нна постника сїе є҃разѹ́женїе
Пачеѧже сѝнъ, ѥ҃і л҃ѣ ѕаповѣ́данны,
глюже прѣлюбодѣ́йства, и́сколо
ложьства и́мѹже мейстокѝства,
сѣмижа́нѥ и́ дѧже дотри л҃ѣ́та.
поистинѣ дасе постѝтъ всѐ цр҃кли
три л҃ѣта сѫхоѝденїе и́вѣ ф҃а.
и́поклоны мнѡгы кромѣ сѫбо
и́нель. Мѣ гдѣ дѣнь о҃брѣщеши пла́
кова чл҃ка, дѧ́нїѧльнѣ сѝцевѣ
кано́нь. Є҃лма́ немоѓемь ра҃сла
столюбїа́ и́неврѣжѐмїа. помѣ҃ѡ
бж҃твнаго причещѐмїа дадрѣ́жи
мсе, я҃ко бж҃твнїй сѝцы оусѣтаки
ше. сѝмиже о҃вѣдрѣжа́ни и́прѣ́дь,
и́лѝ и́но чтѡ сицевѣ́мъ мерѣ́ше.

рл҃ѣ тѣ́тїю о҃бѣ́тованомь причѣ́
стїи · А҃цели о҃брѣ́щете се подкѝ
жникь, да дрьжитъ о҃ко пра́вило
а҃ще въсхощетъ, сѝ р҃ѣ ісла́ннa по
стника пома́рѣю · В҃ѣдомо же
бѫди и҃сѐ, я҃ко въ мно́гы лѣ҃тѣ҃,
сѝ р҃ѣ въ е҃ї · и к҃ · да съ хо́диши я҃ко
рѣ҃хо҃, въ мала́ѣ́ши хже сьмнее па
кы · да не дрѣ҃знеши паки и҃ зы́ти
вынѣ҃ ни҃же сѐ пре́ и҃ли чєты́ре лѣ҃тѣ҃ ·
съгрѣшє́нїе же бло҃га до четы́ре лѣ҃тѣ҃,
да ме҃ѡ пѫ́стиши є҃мѹ съ каноно́мь
мьнее · С҃рѣ҃дѣ же и҃пе́кы, дльжни
сѫть постѝти всѝ и҃мѣ́ѫщеи
кано́на я҃ко и҃ не҃и́мѫщеи, и҃бо вѣ҃дѣ
бл҃гочьсти́вы сїе прили́чно е҃ · па́че
и҃ пра́вило кла́дѣ҃тъ глѣ҃ть да по стѣ҃е
кѫ́тные дни · О҃бача бл҃го о҃ўстро́

бїе бжїе, и прои́зволенїе показа́нїа,
о́стављаемь ѣ́дино лѣ́пто показа́тїе
хо́тещимь. а́ко бла́гочьстїе мнѝа
на́ньшихъ. въ́немлиже и́се. А́ко
а́ще посѣ́грѣшени въ́схо́щетьктѡ
кы́пти и́мо́кь, дв҃ѣ че́сти да́дрьжи
ть, а́трє́тїю ѡ́ставки. А́ще въ́хо
щетьо́ти́ти къ҃ѡ́бщенѣ жи́тїе
о́ставки е́мꙋ поль. А́щели попрїѣ́
ти о́бра́за падесе, оу҃ста́вленїа
ѣ́ка да́нєпльнѣ́ѥть бе҃зпр҃ѣкосло́вїа
и́ѥгоже и́пр҃ѣ́же. Ѿжена́хъ.
же́ныже въ҃прашати да́нєка́ко
ношла́хꙋ бы́лїе, въ҃ѥ́же нєсъ҃твори́
ти о́́проче. и́ли напо́й ложесна
ѥ́же не҃зачѣпти, и́ли на́де бы́лїе. и́ли
прѣсы́пнисе, и́ѥзкрьже о́́проче са
мохо́тнꙋ. А́ѥ́га о́бр҃ѣ́щетисе и́ако

мѣ́сто съткори́, и́ изкрыѣ́ сѧмо́
хотѧ́тъ, оу҃бі́йца є́, и́ запрѣщаетїе
и́ко оу҃бі́йца. А́ще же мелію
помѣ́шаи мѣ́сѣи и́ закры́е дѣ́ти
цы свои́, не́дѣ́мо мѣ́сто да не прите
стится. А́ о́на а́ще носитъ бі́лїе
дасѧ́тѧкы є́, и́ запрѣ́тится, ѕ҃, мѣ
по ѯ҃му пра́вилу и́же къ тро́хъ.
Т҃а́коже и́ обвитїа, сирѣ́ч, шлы́кы свна
и́ли кама́ры, а́ще надѣ́ти свое́ въ
лага́ютъ, и́ли наживко́тна л, и́ли
прохо́детъ чародѣ́ницѣ. А́ ще и́де
бі́лїе, и́ли и́но что́, и́ отрави ло
же́сна своѧ, и́ктомо дѣ́тѧи ме
ра́жлетъ и́ко оу҃бі́йца запрѣща́
етсѧ. А́ ще кльшьвстко́ва, дѣ́тъ
ко́и дѣ́тищь ро́дитъ. и́ли дапо́з
наетъ что́ ѡ҃ мертвѣ́домыхъ, ѕ҃ лѣ

дмепричестимтсе, по ѯ мжтраки
лхѯго сѣкѡра. Такоже нѣлицы
дрѣжеть храмителмал. или клѣ
шьвствжютъ бокомь, или имыми
клѣхвокалїи. или пкорѝ оусерєи
дѣтемь своимь вѣкеликыи тѣ.
изкѣтомь неже добрѣжитти имь.
Вѣпрашатиже нѣйныхъ грѣхъ,
блѫдликлышьвствà, имлакїи и
татбы, ѥко имѫже. анаипаче
трѣстко съсвоимы мѫжи непл
дѣшелисе. Ацєже исходатаи кѡѡ
блѫдитѝ ѥко блѫдница ѕапрѣщи
нтсе. Єликоже крѣме непрыте
щаютсе, мніже просфоры мѣсетъ,
мь даприѕываютъ имы чистые
йже причещаютсе имѣсетъ ѣ.

Ѯако побаѥть дховныимь ѡцмь

строи́ти и́сповѣ́дающїихсѧ и́мь.

Пра́вило кѳ, и́же къ ни́кіи ѳ҃гоцко́
ра и́ни́кѵ́рскаго второе. мьи҃ го
сѣ́бѣ́ра пра́вило ѣ҃ є. є҃пкпъ҃ ѡ҃ста́
вля́етъ вла́. и́ли ѡ҃ѵмне́ніити и҃
ѡ҃ма́лити ѕапрѣще́нїа по́пѣ҃е
и́вѣ҃ неже́ лѣ҃но́стиѣ҃ поклаа́нїе ѡ҃
кла҃ѧющїи. смлтра́тиже ѥ҃и прѣ҃же
жи́тїе, и́потомь и́ли цѣ҃ломѫ́дрьно
и́ли ра҃сла́бленно жи́вѵ́тъ и́лѣ҃но
стно, и́тако́ тако́ любїе и҃мѣ́ти.
Вели́кыиже васи́лїе вѣ҃. ѳ҃мь свое́мь
пра́вилѣ҃ ре҃, къ ѣ҃мл бы́ти и҃стинѣ
и҃ши҃е цѣ҃ле́нїе грѣ҃хл ѡ҃свѣ҃ще
нїе. и҃же́же вѣ҃здрьжа́нїе́мь и҃ зло стра
нїе́мь пѣ҃ь порабо́тити, и҃покори́
ти дх҃ови. тлкобо сѣ҃вр҃шенное
на́мь каю́щїисе подлсть и҃сцѣ҃ле́нїл

своего оучлнїе. Достоитїже строи
тєлємь дшь свое вѣри. иліже
опасенїа, иліже сбытїа. ілцеоуб
бо пріємлю опасенїе исповѣдающїи
се, поѡномѹ строити ихь. ілцели
ожесточаклюте. послѣкати о
бычаю съхожденїа. Вътворьто
мже своемь правилѣ сице глеть.
иже везати ирѣшити класть
приемь, протиѹ исповѣданїю
исъкрушемїю къ ирае коегождо.
ілце оумалить запрѣщенїа лѣто,
небоудеть задорѹ домь. оучить
бо ма писанїе бжтьвное глюще.
ілко съмнѣжающимь трѹдомь
исповѣдающїихсе, скоро тѣло
любїе бжїе постиѕаетъ, иже ма
манасїи бывше сказуетъ .

и́наѥ҃зекїи и́наи́мѣхъ мнѣ҃зѣхъ.
Такоѫ҃е и́сты҃и григо́рїе мѹ́ски҃и,
къ г҃мѹ своемѹ пра́вилѣ подо́бно
семѹ оу́ставлѧѥтъ, кла оу́бо ѿ
кр҃ѣ́мени цр҃кбь бѹ́детъ ре́че. мѣ
напрои҃зволе́нїе о́бращающагосѧкъ
и҃зра́тїи, а́цїе сѧжела́ѥмъ поу́сръ
дїемъ ѥ҃, и́скоро семѹ да́ти прича́
стїе. Пакы василїе велїкы҃и, къ пц҃,
мѣ своє́мѹ пра́вилѣ сѝце гл҃етъ.
вьса́же сїа пи́шемъ, а́ко пла́ды
и́скѹша́ти покаа́нїа. небо́ вьсѣ
сѣ́ры лѣ́ты сѣ́дѧтъ сѝцевла, мѣмра́
кѹ покаа́нїа вънима́ѥ. а́цеѫ҃е ме
ѿступи́тъ дрѣ́жетсѧ свои́ сѣ́ды та
кевь, и҃сла́стемъ плътьскы́ пра́
работа́ти вьсхо́четъ, меѫ҃ели
г҃ки. і҃ѹ҃дьскаго жи́тїа непрїе́млю,

мнѣ́дѵмо мы́мь ѿбще сло́ко къмни́мь.
мы́бо вълюдехъ неповѣ́рникы ѵпрⷴ
кословны́хъ наоу́чихомсе слы́ша
ти, ꙗ́ко спсаѥ́н спасѣ́ свою́ дш҃ѵ.
сказа́нїе. Надвы́сѣмы ꙗ́же зак҃ѣ
ща великы́и васи́лїе. наво́дитъ,
ꙗ́ко ѵмѣ́тна оу́ставихомь повса́
нїю ѿгрⷴшѣ́ⷭ҃ѣ, мы мѣ́ⷭ҃ты сходи́мь
покаа́нїе. ꙗ́ко ѥ́же оу́чинѣномь
крⷴ́мени прⷴ́шьшихъ, ѡкоѥ́мѧ́ⷭ҃о сь
грⷴшаю́щи҃, ѡвы́сѣкого прїема́
ти и́хъ. мы плѡ́ды покаа́нїа и
сѣкѹ́шлемь, ѵправѹ́ вънѵмлемь,
и́лѝ оу́строенїю каю́щагосе. вѣ҃м
ѣ́же и҃зⷣѣ разѹ́мⷴ́ти ꙗ́же ѡⷣ ѥ́го́во
пра́вило, сѝрⷴ́ тыцѧ́телемь оу́
ма́лѧти мⷴ́ⷭ҃та. а҃ ѩ́же вънерадѣни
прⷴ́бы́вающимь протезѧ́ти. ѧ́ще

нѣцїи ре нєшстꙋпно дрꙗжетсе
своихъ ѡбычлевъ, инепрѣстаю
ть съгрѣшаити. кътакоꙋмꙋ
ниедино намъ ѡбщенїе. слышим
бо ѿписанїа, спасаи спаси свою
дшу. иблюди дамепогоубиши себе,
неисправленнымъ съѡбщеваесе.
Матфел. Вдмедь стѣишаго лꙋ
кы, воимъ нѣкоемꙋ оубиство во
лное ѡдѣлавших. єпкпь нѣкыи
макратко врѣме велми написан
нѣ даде немъ запрѣщенїе. ипоте
зелемь сы ѿсѣкѡра, сїе правило пр҃ь
ложи. иоуслыша яко архїерє҃ю
дадесе растити ималити исапонь
мь мебезѣнестезателно, ипрѣизли
шно пкорити съхожденїе. пѣм
же воина оубо иже ѿправиль

Запрѣщ[е]нїе имь сборъ предде-
архїерейже обвины, еже мало-
реченное врѣме л҃ургїи пожанїе.
Поученїе сихъ оубо исицевы
емъ выкнути, яко добръ и при
личитъ расужденїю стѣишаго
їѡа́нна постнїка правиломь по
слѣдовати помафѣю. и вижь ре
мное постникоу еже ѡ҃ мафѣа
ѡ҃ книги матфѣви. а еже сице
выкращати наме ре покаанїа ѧ҃ѣ,
неоубъ҃ зне́щуетсе небыти сло
ко спелемо иже мнѭ помышля
ющимь. понеже бо ниже оубели
каго ѡ҃ца василїа ниже оудръ
жникъ бѫтвы ѡ҃ць, поститъ
ли кыи или бдѣнїе, или коль
номь прѣклонении число оусто

кисе съгрѣшающимь тѣлїю
сѡщеннаго причестїа оудаленїе.
Покаѧти къ҃ змиихомь иже искрь
но кающимсе, иплъть жестокы
прѣкыканїемь и҃ змѹрати хоте
щїимь прѣкїе злобы схпротивно
силное ипомѣрѣ въ҃ змѣрати имь.
иврѣмены покаанїа оумаленїе.
ꙗко сѐ, аще кто вима питти въ
оуреченные дни неи҃ зволитьими
схихомь ѡбѣти єдїно гонце ѡс
ставлемаго єгокѹ паденїю ѡ
ѡць запрѣщенїа. такоѭе аще
ѡмеса въ҃ зрѣжаписе обѣщава
етсе макрѣме, дрѹго ѡсѣкцин ѣо
искѹсихомь. ащи сыранѧець, ри
бы, нєлеа. ипако навъсако въ
зрѣжанїе єдиного сицевы вида

по́ѣ́ди́но лѣ́то ѿ́ѣ́ти · мь а́ще
и́коли́ѣ́нь че́сти́ми пр҃ѣ́клоне́нїи
бл҃ говоумилостивити и҆҃зво́лить
по́бѣ́ѣ́ творити · а́маи́паче а́ще
о́бы́чное къ҃мт҃ы́ни и҆҃сцѣ́лы нели
ша́емое произ҃воле́нїе пока́зуетъ ·
А́ще по́сле пр҃ѣ́грѣ́шенїа · къ҃ бго
любъ҃зное и҆҃ночьское жи́тїе посѣ́
пить · є҆́ще о҆́ставле́нїе добрѣ́
бы́ти и҆҃скусихомь · жи́тїе́мь
хо́тещомѹ҃ зло́стране́ї҆е прохо́нти ·
пр҃ѣ́бываніїю сицевомѹ҃ прили́
чное · номо канонь сн҃ рѣ҃ь законъ҃
никъ · и҆҃мѣ́и пра́вила посъ҃кра́
ще́нїю · сѣ҃тѣ҃хъ а҃пл҃ь · и҆҃сѣ҃тыхъ съ҃
бо́ръ · и҆҃ вели́кгго васи́лїа · и҆҃др҃ѹ
а҃ гы сѣ҃тыѣ҃ ·~ И҆́же рѹко полагаем
пр҃ѣ́ пр҃ѣ́дѣ́ль, дае҃ врѣ́жется, по л҃ѹ

правилъ стыхъ апль.. Иже дан
мѣнїе рѹко полагаем. съ рѹко
положенымь да дрьжется.
и шлѹчится по к мѹ правилѹ
стыхъ апль. Причьтникь непорѹ
чаемсе, да дрьжется по к мѹ
правилѹ стыхъ апль:- Епископь
или сщенникь, или дїаконь, аще
быеть вѣрма или невѣрна. да
и дрьжется по кз мѹ правилѹ
стыхъ апль:- Такоже аще
двигь мѣчь оуязвить нѣко
его. причьтникь оукоритъ
епископа вълиць да дрьжется
по не мѹ правилѹ стыхъ апль.
Причьтникь аще привѣдеть
кмеда или господара, даоумоли
ть митрополита да епископїю

К
Г
Д
Е
Ѕ

или имѣ сѧнь, дѧи҃ зкрѣ҃жетсѧ
по а҃мѫ правилѹ сты҃а а҃пл҃ь.
ѕ҃ Оубывыи самовольнѣ҃ чака,
лѣт҃ь і҃ данепричестится, по
мѕ҃ мѫ҃ правилѹ стаго васілїа
и҃ Аще неколѣ҃ю оубѣетъ, лѣт҃ь
і҃. по а҃і҃ правилѹ тогожѣ стго.
ѳ҃ Аще оубѣетъ набрани. или
вѣразбо҃инищѣхъ, г҃ лѣтада
непричестится по҃ г҃і҃ правилѹ
великаго васілїа. Єгда҃ле прїи
дѫтъ нанѣ҃ съмѣти. аще разбои
никъ съмѣти непрїиде, разѣ҃
тѣтїю длоукрадетъ, или въ
зметъ нѣ҃что ѿ҃ свое҃ѣ҃ Ємѹ.
иттѣи моги бѣжати инебѣ
жа. нѣ҃ мѣтъ иземъ оубѣетъ
разбо҃иника, іако оубі҃ица

Запрѣщень бѫдеть по ѕ глаѧ.
а то сѣстава иѭе вѣмат҃ѳей
си рѣ лѫть, к. Сщенникъ ни ї
злагаетсѧ, ѩкоѡ любо оубѣйство
сѣтворивъ по ѯ҃ѕ мѫ правилѫ
сты҃хъ а҃пл҃ъ: Аще ха ѿкрѣгнисѧ аї
безнѫѭе. прикоснѹвъ живопи
дастобитсѧ причестїа, си рѣ при
сѣмрѣти дапричестнитсѧ тѣкмо.
по ѳ҃ мѫ правилѫ великаго васи
лїа. аиѭе мѫкъ ради лѫть и да
непричестнитсѧ по п҃а мѫ правилѫ
тѡгѫе сто. Ищи сѧ си испра
вленїа, вѣстникъ їѡаннъ по
стницѣ. чародѣи си рѣ вльхвъ
и прорицатель. воскъ иолово
лѫѣи или привеѯе живопиала
данесѣнкость ѥ влѣкъ. или

мѫжа и҃же҆ни ни вѣ҆тоже сѧмѣ
шле҆йли҆ чаро҆дѣ҆истѣе вѣ҆ѣ҃ру.
к҃ лѣпѣ дамепричѣ҆стимсе. по
х҃е мѫ правилѫ великаго васи҆лїа.
А҆ще сщ҃енникъ вѣ҆ѣдѣно ѡ҃сѝ
пада҆ѣтсе. сѝ р҃ѣ, а҆ще сицево ѕа
худо҆жьство дрьжитъ, и҆ ѕакрьже
тсе и҆ ѡ҃лѫчитсе, и҆вьнѣ ѡ҃цр҃кве
ѡ҃жентсе, сѝ р҃ѣ ѡ҃стѣцаетсе ѡ҃
причѣ҆стїа по л҃ѕ мѫ правилѫ и҆же
вѣлаѧдѧнкїи сѣ҆бѣ҆ра. А҆ще
оу҆бо хо҆щеши и҆ци сѐй тлько
ванїе вѣмаѳфѳи, сѫбаѧтелѥ
вь м҃ сѣстакѣ. тѣмже чаровые
с҃т҃ѵ, и҆же вльщьѣстѣѣ и҆ѣтѣсы
привлачетъ наскоѧ хотенїа.
и҆ѕвѣ҆ре свѣ҆ѕютъ и҆гади, вѣ҆же
неповрѣ҆дитисе сѣкотомь а҆ще

мнѣ҆ѥ҃ вѣнѫ҇ сѫстанѫ҇тѫ. тако
же҆ кѫ҇ гомари ѳ҃ мѫ҇ правилѫ҇ сѫко́
ра лаѧ҇дїкі҆йскаго ѻ҆брѣ҇щеши
по҆бнѫ҇. ѻ҆чароваѧ҇ми. чарѡ́вници
сі҆и сѫ҇ть, и҆́же мегли҆ а҆ дѣ҆́скыѧ ѹ҆ма
ми къѣ҆спомина́ющіе, и҆сѣ҆́мыѧ пр҃
с҃тыѧ б҃це. и҆сѝми є҆́же ѿ҆бѣ҆со́вь
сѫлага́ютѫ чарованїѥ. чарова́нїѥ
ѹ҆́бо бѣ҆со́вь гло҆тко́рны и҆́мѫтѫ
при҃зыва́нїа ѻ҆кр҃тѫ грѣ҆шко́вь ѩ҆ба́
ѧсмаа, и҆́ко є҆́же ра҃слаби́ти
ѹ҆́ды тїѣ҆, и҆ли҆ жи҆вотомѫ вѫ҃зѫ҇
жи҆ти. и҆мѣ҆жи҆телно є҆мѫ҇ бы҆ти
жи҆тїѥ. сі҆це и҆чарова́нїѥ пр҃ѥ҆и҆ме
новаше҆, ѿ҆и҆́же на҆гробы вѫ҃пла
и҆пла́ча. чарованїѥ ѹ҆́бо є҆́ є҆́же
ѩ҆баванїе҆мѣ и҆ при҃зыва́нїе҆мѣ
бѣ҆со́вь сѫ҃твори́ти м҃ко є҆

дѣ́ніе ѓ́ково̀ любо нарасла́бле
ніе оу́дѣшкѣ, и́надлѣ́гоу
болѣ́зни. и́матѣ́рѣскые жи́телмо
дѣ̀ вѣ̀лежа́ніе, и́и́на по́бнаа. О́тра
важе є́, е́же напое́нїи сѣмрь
то́ностыми оу́строи́тти нѣ́что
сѣмрѣ́тити, и́справи́тти ѓ́ка.
и́ли ѿра́ѕма и́ѕводи́тти ѓ́ка,
и́желателнх тѣкори́тти сѣмрыть
стражѫщомх, а́ще кога оу́стра́
битсе и́ли прили́чными ѓ́ку.
и́ли любо́вны ра̀ и́ногда быва́
емаа ни́ѕумлаю́ть, и́тыко̀
оу́ готокаю́ть. кѣлѣ́поты́же
сїи сѣоу́бїинци ра́кно ѕапрѣща́
каютсе. ѓ́коже глеть велїкыи
каси́лїе. и́́же ѓ́рока́ніе и́ли ѡ
ти́рахх и́спо́вѣ́дѣи, оу́бїинци лѣто

и́сповѣсть. Идоло слу́жи́тель
бы́ти гл҃етъ пра́вило тліко́вые.
сѝ р҃ъ и́же при҃ка́нїа бѣсово́мь
тко́рет҃ъ чароканїа мн҃ѣка́а, и҃ѡ
тъ҃ и́щ҃ютъ помо́щь. Чаро҃ка́
и́йже кльщьвства тко́реці҃ихъ,
идоло слу́жи́теле наре́че. Опро
рицами. Прорица́телиеже глю
тсе и́же бѣсово́мь къ҃ложи́ше,
и҃сн҃ магаз҃ова́нїемь р҃ъ мн҃ѣка́а
з҃наменїа покуша́ютсе ви́дѣ
ти кою҃дѫщіа кльски оу҃бо сѫ
и́же бѣсы на҃благо тво́реніе
негли҃ при҃зыва́ющіе, къ҃блага́ѧ
коего́ съ҃ставлениію. мьскверьно
оу҃бы́це сѫть вьсѝ, и҃льстьци
прои҃зволениемь. А҃ціе кои҃хое 61
тъ къ҃вльхвомь, и҃кльхвуютъ,

и́лѝ ѕвѣ҃ло҆ словетъ. и́лѝ чарꙋю
тъ кла҃ꙑ, и́ли мꙋ́жа и́жемꙋ
дамесьхо́етсе. и́ли дамакы́кмꙋ
тъ что҃ ѿневѣ҃домыхъ и́ако
дако́сѣ и҆ма҃ѥтъ и́мь кла҃ховь.
и́ли о́лово, ѕ҃ лѣ҃тъ данеприче
ститсе, по ѯ҃ мꙋ правилꙋ и́же
къпрѣлъ. и҆по п҃ мꙋ велѝкаго
васи́лїа. сщенникь сїа творе и
51 дани҃врꙑ́жетсе. Є҃ли́ци влъхвꙋ
ютъ съцига́ны. и́Є҃ли́ци при
ходетъ кла҃хва къдомь свои́,
и҆чарꙋютъ и́мь. а҆ще нѣ҃кто болнь
є҃, и́лѝ и́но что҃, лѣ҃тъ є҃ дане
причеститсе, по кѳ҃ мꙋ прави
лꙋ а҆нкꙋ́рскаго събо́ра и́же къ
прѣлъ таковы́ шесто лѣ҃тїе
мь запрѣщаетъ. о҆сщенныѥ

ни ꙁлагаетъ. Иліе хощеши ищи
ска ꙁанїе семѫ въ ꙁомаръ. Такоже Ѳ
же иѣтменими, или бобомь вль
хвующеи, ѕ лѣтъ да не причее
тетсе. попрькои глакъ, м го
състава въ матѳеи. Такоже ѳі
ѣлици хранителна ѿотракъ,
или что ѿсицевы. или сбеза
мїа надѣти свое инаскоти къ
ꙁлагаютъ ꙁахроки. ѕ лѣтъ
непричестетсе по ѯ мѫ праи
лѫ иже въпрялъ. а иже при ѳ
ꙁываютъ клѧхвы да съткорятъ
тары наврѣдь инимь чѣкомь
ись яко иклѧхвь омь ꙁапрѣщи
етсе, сѝ рѣ, к лѣтъ яко иже
иволею оубыкы. по ѯ мѫ праи
лѫ великаго василїа, иок мѫ

Матѳ-ниже въ а̃ главѣ м̃го сѣ
ставка глеть. иже мѣкы ни
ные ѕкѣрь заглѣмилице напа
кость простѣищимь клѣкѣ
ть. или облаки гонеть. или
даю́ть храни́телнаа. или рїзи
кь, ичехѹ продослоꙋїю вѣрꙋю́ть.
Нако́ овь оубо вѣдѣ́нь бѣ́гь, овь
же вѣдѣ́нь ѕль ро́йсе. или метно
слоꙋїе. или ѡпоꙗсанїа, сѝрѣ
камꙋры, или скилх маскои глакх
инакыю вѣ злагаю́ть, нако не
дхгы ѿгони́ти ихро́кы бледо
слове́ть. или ѕмїе о́бнесеть
вѣ нѣдрѣ. инаѳти поꙋ́ста своѝ
привлачеть сѝ ко́жици нако да
зра́вїе нѣ́тѣ мепщꙋю́ть. или
о́бо́нце своимь чедѣ́ ѡ̃ творе́ть

въ великыи ѵѣ. или двьскые ѵа́
лмы и имена мученическая по
минающіе, навыюсь вежуть.
или харахтири. или хра́нію
съ дрьжещихъ молитвы ѡнежи
па. или ка́бы призыва́ють
наглаво болѣнїа, или спли́ны.
или наболѣзни имедухы прике
за́нїа творе́ть има́по призыка
ють бго твори́мые бѣсы въпо
мо́щь и зра́вїеси. или съкремь
имѹ́жу ижемъ прѣвезанїа
твореть. или духъ пытли́въ
имущимъ вѣрующе, ѡбѣсовь
навы́цающіе прѣглю́ть бѹду
щаа. и́бобу вѣрюще. или и́но
влъшьствo и́же възвѣщаеть
и́згы́бшее. или чарова́нїезаи́ну

нѣкую немоу́щь и҃ зѣбу́хъ чарова
ють и҃ли что҃ сѡ҃ицы прѣте
ца́ющe. шесто лѣтїе́мь зѣпрѣ
щаетсѧ. сѝ рѣ҃ ѕ҃ лѣтъ дамепри
чести́тсѧ о҃щенны́же ни҃злага
етъ. и҃па́че кълѣ́поту, сѝ рѣ҃
гоѵа́сакои пра́вдѣ. зане́же
сїа вса҃ сѡ҃ѣсо́вь дѣистѵ́ема
сѣкрыша́ютсѧ. глѣтбо сты҃и
і҃ѡа́нн зла҃́стыи. я҃ко а҃́ще
и҃сты́е тронце и҃ме глѣтсема
сѝ́цевы. и҃сты́ бо҃ги при҃зыва́
нїа а҃́цie и҃҃знаме́нїе кр҃тное
нако́итсѧ. бѣжа́ти до́и҃ть
сѝ́цевы и҃ сѡ҃враща́тисѧ ни҃злага
ютжесѧ мно́жицею сщенницы
наѣѣ́ѣ́рѣ, хлѣ́бъ велѝкаго че
тверыка да́вше нѣкоимь я҃́сти,

дабр҃ѣ́ицѣтсѧ ѡ҆́скра́дєннаа,
Занѣ́же неѡ҆́суди́тъ сѐго по
жр҃ѣтіи· и҆́же мѧ́кыи сі҃ѥ́м
никъ сѫ́ѣ҃ꙋлїѥ́мъ къдр҃ѣкꙋ
приве́зань, и҆́кругѡ́кнтъ ѻ҆́враща́
ѥнесе занѣ́ѥ́кые выны, съ҃ѳалмы
а҃дквы· а҃бі҃ѥ и҆́зврьжемь бы· №ъ
и҆́стыихъ и҆кѡ́нъ прис҃ѣдѣцїе
жены и҆҃ѡ҆сихъ кр҃ѣпѣщесѧ про
рица́ти бо҆́гдахѫ́ціаа· и҆́ко и҆ногда
пытливъ дх҃ъ и҆мꙋщи· тѣмꙋ
а҃же полежитъ запр҃ѣщенїю·
сѫ́бѫ́ѣ и҆́же ѥ҆ди́ною пр҃ѣкла́сти
вшесѧ, таѧже ѿ҆ зла́го пр҃ѣспѣ́
вше мъ҆́нѣ́ше запр҃ѣщени бо҆́
дꙋтъ· т҃ѣ́мꙋ҆́же запр҃ѣщенїю
а҃попадаютъ· и҆́и҆́же вꙋ҆ѵколлѧсы
съжига́ющіе, и҆҃ѡ҆нихъ кꙋрѣтсѧ,

ѕ лѣтѣ дане прите́стетсе .
Т акоже и҃е́лици мецѹть дѣти
ца свои҃ нараспѹтїахъ и҃кр҃ти
ть є҃ обрѣ́тыи, мегли҃ дажи҃во
бо́удеть и҃акоже бо́ѹеслове́кеть .
а҃щеже сѧбрѣщеть є҃ тоу́р҃чинь
к а҃ще кр҃тить сщенникъ о҃троче
сѧтоурчиномь, и҃ако сѧкѹмомь,
да и҃зврьжетсе . по м҃ѕ мѹ праки
кл ѧ҃ сты а҃пл҃ъ . Сѧтре́тен глав҃ъ,
є҃го сѣставл матѳе́н гл҃ет҃ь
сѧкрѣ́мы҃, послѣдѹющїи҃ є҃лл҃їнь
скымь сѧбы́чаемь . и҃пл҃ѣсаніа
набра́цѹ҃ъ и҃ли҃ наста́гна҃ тво́ре
цїихъ, и҃ли҃ рѹсалкы . и҃ли҃ гло́мь
пти́чїимь вѣрѹюще, и҃ли҃ мово
мѣсечїамь, и҃ли҃ оу́р҃тенїемь.
и҃ли҃ исте́заніемь къмима́ютъ .

и́лѝ ѓ҃гнїе па́леніа наст҃ъгна́-
ѓ҃лѧже тѷораѵ҃ є҃лліни · а҃мнїа
ѓ҃ікѡ́же ви́димь дѣ́ти сїа тѷоре
ть къ҃ наве҃черїи праз҃ни́кѣвъ, по
нѣ́коемѹ и҃́зыкѹ дрѣ́внемѹ.
и́лѝ з҃ва́нїе є҃же тѷо́ретъ нѣ́цїи
вѣ́дѣ къ҃ з҃ме́сенїа · да҃ѿ ѓ҃ѕмого
шьствїе сво́е расмо́третъ · и́лѝ
къ҃ри́з҃ы же́нскые мѹ́жїе ѓ҃блаѓ҃е
тсе, и́жены къ҃ мѹ́жьскые · и́лѝ
нали́чнїе, ѓ҃ікоже къ҃ страна́х
тїнскы з҃лѣ ѓ҃бы́кѡше тѷори
ти · тѣ́мже сїа тѷо́рецїи къ҃
ра҃зѹмъ · ѓ҃цы́ники ѹ҃́бо и҃з҃вра
женїю · людны́ѧже ѿ҃лѹче́нїю
прѣ́даетъ. Такоже ѯ҃ѕ пра́вило кк
шестаго ѓ҃бѡ́ра · къ҃ з҃дра́ѧетъ
вѣ́рнымъ ѿ҃хо́нти и́лѝ ви́дѣти

ристи́анїа істо́ическаа напра҃ни́кы
кг ни́ни вѣ́мо вре́мѧ. Велѝкыѩже
каси́лїе, вѣ҃ мѣ своє́мѣ пра́вилѣ.
и҃справникы и҃ идѡло слѹжителе
ноугбїѝце, на к҃. лѣ́тѣ сѹжда́ютъ.
кд Прѣлюбо́дѣеже и҃мѹже ло́жце и
скотоѡ тли́телѧ на е҃ї лѣ́тѣ.
2рѝ И҃дѡло слѹжителѧже глаго́лютъ,
не́йѧже и҃спра́вка ѹ҃кова́нныѧ мечь
сти́выѧ. нъ и҃́же по́лле крще́нїа
ка҃ѣшьбе́ства дѣ́ютъ и҃ ѹ҃ба́ры. о҃
бра҃зомбо нѣ́коимь и҃́дѡлемь
слѹ́жатъ сїи, при҃зыва́ющіе бѣ
сѣ́вь къпомощь себѣ. и҃къѹ́стра́
кѹ́ стра́нїа и҃немо́щи своеѧ и҃́же
бо и҃́скони и҃́дѡло слѹ́жи́телїе
крыѭаеми бы́кше, а҃́кїе при́стѹ
пля́ютъ къкрще́нїю. а҃́е҃же по́сле

крщенїа пожрѣше идолѡ. си рѣ
бѣсовѣмь пожрѣше чары мѣко
имь. чрѣ все житїе свое имуть
покаанїе. априкомчимѣ живота
своего причещенїе приемлють.
ѡ житїа стго андрѣа йже
хѣ раи оуронвлго. Съпрощень
бывь бѣсь ѡтрьблаженнаго
андрѣа, ѡкуду гле вѣси и
прѣглеши мѣкла. ѡвѣцах
же бѣсь ре, искусѣ є ѥтыць
маш. исѣде вѣлде вльхвуе и
всѣ мась оучить. поне ѥство
маше ѡноуь ничтоже имае
ть. блаженныиже гла. ѥкоихь
съгрѣшени оуслажлетсе ѥство
ваше. ре бѣсь ѥидоло служеми,
ивльшьбѣсѣмѣ. чарованиже, и

ѿ отрáкѣ. и гредѧщеѥ ѿ кїистѣ, чароканиѥ и памето
злобїи и сѡдомскїѧ дѣлани,
и прелюбодѣáнии. прⷭ҃обнии же
рⷱ҃, áще кто ѡ҃вр҃ѣжетсѧ стра
стеи кáшихъ, и приступитъ
покаанїемь къ гⷭ҃ꙋ бⷭ҃ꙋ, кáко ви
дитсѧ вáмъ. рⷱ҃ бⷭ҃ъ, ѥ҆да и ты
не знáеши. áко ѿгорчáваемсѧ
намъ гнѣвающесѧ. и҆ бáче оу҃по
ваемъ паки и҆ обращитисѧ ѥ҆мꙋ
вслѣдь хотѧщи нáшихъ. ми
л҃ꙋ ѧзвы ѡ҃вр҃ѣгошесѧ насъ покаа
нїа рáи. и҆ звратишесѧ паки
наначинáнїа нáша, и҆ сънискá
хⷭ҃ѡ ихъ. прелюбы дѣѧн, ѩ҆
ѥ҆ї дамеприститисѧ. по ни мꙋ
правилꙋ великаго васи́лїа. иже

къ́ аникӯръ сты́н съкы́рь · сице
кы́ сѝ рⷮ́ прⷮ́любодѣ́ие · ꙗ́ко
блꙋ́дники ⷣапрⷮ́щаетъ ·
Мꙋ́же ложникъ, е҃ї а҃ⷮ́ данепр҃и к҃е
е́стипсе, по ѯ҃в мꙋ́ пра́вилꙋ́ вели
ка́го васи́лїа · Та́коже и́скопо к҃ѕ
ло́жниь по ѯ҃г мꙋ́ пра́вилꙋ́ по
го́же сто́го · Та́коже и́пти́це к҃ⷍ
ложникъ потомꙋ́же пра́вилꙋ́
гпого́же сто́го · Блꙋ́дникъ а҃ⷮ́, ⷍ, к҃и
данепри́е́стипсе по ѳ҃ мꙋ
пра́вилꙋ́ вели́ка́го васи́лїа ·
Сщенникъ съблꙋ́дивъ, и́лѝ прⷮ́ ѳ҃к҃
любодѣ́истковавъ · и́лѝ ско́по
ло́жствковавъ · и́лѝ мꙋ́же ло́ж
спво и́лѝ пти́це ло́жьствкова
съдѣ́ла · и́лѝ мꙋ́же ло́жьствкова
на́своею же́мою · и́лѝ вла҃хвомъ

себѣ и҃ ѿдаѵы · дай ѕвръ҃жетсе ·
по ѻ҃а мѵ правилѵ велїкаго
л васи́лїа · Иже съсвоею сестрою
ѥдино ѿ҃цемь, и҃ ѥдино мт҃рь
нею ѧ҃ѣ к҃ данепрїеститсе ·
по х҃с мѵ правилѵ велїкаго ва
сиѵїа · матѳфеиже вънѡстри
лѧ ѧ҃ѣ ѣ҃і · Аиже ѿсамого ѿца
ли ѿсамыѧ мт҃ре ѥ҃ сестра,
ѧ҃ѣ к҃і · по о҃е мѵ правилѵ велїкаг
лв го васи́лїа · Аиже съженою сновн
нею, и҃сѣ҃ще и҃ сѣм҃трию ты
цимою ѧ҃ѣ л҃і · по о҃ѕ мѵ прави
лг ѵ тогоже · Сбратнююже не
вѣстою, ѧ҃ѣ і҃ · данепрїеститсе ·
сѣсестри́ною сестрою такоже
ѧ҃ѣ ѧ҃ѣ · Сѣторо сестрию сес
лд трою, ѧ҃ѣ ѳ҃ · Сѣхѵмою сн
лe

рѣ съматерїю прїе́мници своеѧ,
лѣ аї. Съпрїе́мницеюже своею, ас
лѣ к. сѣженною сестрою лѣтъ аї. аз
Такоже и́жена съдвѣма браты
аї лѣ. И́же намачехѫ къ ѕмеи́с аи
тоѵисе, лѣ вї. Такоже и́сѣсестрою
ѿца, по оф правилѫ вели́каго
васи́лїа. Дѣто растлѣнїе же́
нѣка полѫ, сѝ рѣ ниѫае ѿ вї лѣ,
и́мать непритѣ́ститисе вї лѣтъ.
постомѫ ѩзанну по́стнику. Ѯжена
Такоже ѕапрѣщаю́тсе и́жены ам
а́ще неимѫть мѫжеи. а́ще же
и́мѫть. прѣлюбодѣ́истка да дрь
жеть пра́вило, сѝ рѣ мно́жанша
лѣ́та късего́ дрьжеть. И́же на ал
жену свою мѫжьско къ ѕмеи́сто
кисе. сѝ рѣ къе́же чрѣ́ѥство, лѣ ѥї.

дамепрїстимсе · сщенникьже
небудетъ · сицевому иже на
канону полежитъ, аще повели
єѣ бы · ацели понужи, мъне
ѓакоже вѣси бываемое · такоже
имающую къ злейшовлье му
мв жьскоѕ съврьши, лѣтъ ѣ · ротителъ
тлѣтъ. по ѕ̃ мѹ правилу вели
мг каго василїа · иже понужи, лѣтъ
ѕ̃ по пѣмѹ правилу тогоже ·
мд такоже ильже свѧтитель · сщен
никъ ротивыисе дазвръжетсе ·
ацие ипонужи по кѣмѹ правилу
ме стыѧ апль · тать ацие исповѣ
стисе самохотнѣ · єдино лѣто
дамепричестимсе · ацеже ѹбли
чимсе лѣта два · по ѕ̃ а мѹпра
вилу великаго василїа :~

тáтемь пріёмыць íако тáть мѕ
Запрѣщáстсе, сѝ р҃ѣ лѣто є҆дúно
дамепричестúтсе. разбóйникь мз
íако оу҃бы́ица, лѣть Запрѣща́
етсе. по ѕ҃ мх҃ прáвилу грігорíа ни
ícкаго. гробо копатель, сѝ р҃ѣ йже ми
раскопáваетъ грóбы длоу҃кра҃е
ть мѣ҃тто лѣть і҃ дамепричестú
тсе. по ѯ҃ѕ мх҃ прáвилу вели́íскаго
васúлїа. стотатиць йже сщен мф
наа крадетъ, лѣ҃ ѥ҃і дамепрйстú
тсе постомх҃ грігорію мч҃ско
му. двоо҃женець, лѣ҃ а҃ дамепрй н
стúтсе. по д҃ мх҃ прáвилу вели
каго васúлїа. йнїйже глю́ть лѣ҃а
два҃. трое женúць. áщеоу҃бо не нл
ймýть дѣтен, д҃ лѣта мепрйé
стетсе. áщеже ймýть дѣти,

лѣтъ є҃. є҃гда є҃ чи҆сь мнѧае м҃ лѣ҃.
є҃гда же є҃ выше м҃ лѣ҃ и҆дѣти и҆мꙋ
ть, непроще҆мо є҃ троє҆же҆нство
попра́вилѣ҃ матѳе҆ѣвы҃, тре́тіе
стихі҃е. въ д҃и гла́вѣ кни́гы
є҆дине҆нїа, и҆ неѣ҆ставки семꙋ
быти. Пра́вило ѳ҃ шє́стаго сѣ
бо́ра повелѣваетъ. а҆ко непо
каетъ правосла́вномꙋ мꙋ́жꙋ є҆ре
ти́чьскꙋю и҆ сѣчета́тисе женѣ.
а҆ще же и҆ ѳ҃ꙋдетъ неключимꙋ въ
мѣна́ти женитвꙋ и҆ зако́но
прѣступнꙋ бра́кꙋ. а҆ще же сѧ
ща́етсе покаа́тисе ли́це є҆ре́ти
чьско, да прѣ҃ꙋдетъ бра́къ доне
лиже ѻ҃бѣтова́нїе и҆ звѣ҆ститсе.
по д҃і пра́вилꙋ сѣбо́ра д҃го. та
ко́же и҆ сѣлатины а҆ще правосла́

вдал женѣ съчета́ется · съ распу́стомь бра́ка и҃ запр҃щенію по҃лежи
ть · по в҃і главѣ · г҃ сѣстава́є҃
вѣмат҃ф҃ен · а́ще же кто пр҃ѣступ
ить оу҃ставленаа да҃ получитсе ·
с҃щенникъ а́ще бл҃вить вѣ҃бра́ мг
менын бра́къ о҃сѣро́ства, и҃ли
кумо́вьства, и҃ли четвороже́нства ·
и҃ли неи҃мѣюще вѣ҃раста, сѝ р҃ѣ;
а́ще м҃ѣ мѫ́жь е҃і л҃ѣ а́жена г҃і л҃ѣ,
дай҃ разрѣ҃шѣтсе · а́бра́къ да҃ бу́детъ
нетврѣдь · а́ще кто҃ съ҃бра҃че мд
нною съмѣ́сится пр҃ѣ҃же вѣ҃нча́
нїа, л҃ѣто е҃ди́но да не прича́стни
тсе · я҃ко҃ ѯ҃ѳ҃ е правило васи́лїа
вели́каго о҃ц҃ѣ҃ц҃ъ повел҃ѣ҃ваетъ
с҃щенникъ сицевыи небывлетъ
я҃ко бракъ с҃ъкра́де е҃ · а́ще кто҃ ме

прѣжѐ брака падетсѐ съ матерїю
сѝбрученныѧ сѝ, и́ли съ и́ны́мъ
лицемь рождє̀ѥ, въ҃брамитсѐ ти́
ковь бракь. а́ще ли́же после брака
бы съгрѣшенїе. нерасп҃ваютсѐ.
нь҃ запрѣщаютсѐ а́ко и́ иже крьво
мѣшенїе съ҃твори́ш҃и, по ѥ҃и главѣ,
г҃ сѣстава и́же въ матѳ҃и. ка҃но
ми҃ ли́же сѝцевымь, л҃ѣ, ѥ҃и. Пра́вило
ѯ҃ шесто́го съ҃бо́ра. сщ҃ѧнникы
и́же въ҃ра҃зумѣ ли́кующе, и́ въ҃кр҃ь
женїю по҃лагаѥть. людѝны́же
по҃лучаѥть. а́наи́па́че жены, а́ко
мн҃ѡгы вр҃ѣжающе. По́тогоже
съ҃бо́ра пра́вило кд҃. сщ҃ѧнникъ҃
повел҃ѣваѥть ни́же видѣти
ли́кы и́глуми́ницѧ, и́ли ко́нскаа
ристаніа. мѣ҃ни́ бракь а́ще по

идеть бывыты трапезѣ · вънидѣ
тіже пѣ́ играличныѣ органы.
давъставь абіе шидеть · правилое гі, сѣбира ласикіінскаго, къ
збраняеть вѣрныи имѣти играличіа набрацѣ. Иже малакіію
творен, сухо даіасть м дніи,
постомѹ іѡаннѹ постнику. и
датворитьнавъсакъ дньпоклоновь р · ащели неможеть сухо
іасти · даоубѣжитсе шпричещіе
ніа лѣто єдино, ипо н поклоновь
навсакъ дньСъмѣшеніеже дрѹ
гъ съдрѹгомь іако сѹгоубѹдѣлающи малакіію · сухо іасти дніи,п·
или непричеститсе лѣ в · ипоклоновь навсакъ дньн · Ащіе кто
шпрѣтникъ прѣже сѹщеніа

мн

мф

къмалакїи падесе страсть · прѣ
вѣе полежитъ канóну малакїи ·
тáже рѹко полагаетсе · áторѹко
положени къневѣдѣни áцие сїе
сътвориτъ · сщенньства дáѥ
прáзнь лѣτо а̑ · свѣни же пакы
сътворивь тò, дáй зарѣзаетсе ·
Ннóкь прóсть днїи ѯ̑ запрѣщае
тсе сухо áденїемь, повелѣнóмѹ
васи́лїю · áцели сщенникь не ,
áко сщенникь запрѣщаетсе ·
ѯ̑в сжена · Áжены ели́кы калюτсе
съмѹжи, и́лй самисй малáкїю
сътвореτъ запрещи́ніе малакїи
дапрїи́мѹτъ · и́бо и́тй въмалакїю
ѯ̑г падаютсе áко и́мѹжїе · Кыτе
чеми сѹщи жена, сй рѣ сбы́тнла
сй и́мѹщи, непрѣщае́тсе и́вѣдѣнь

пасхы домелиже сѹписпитсе:
миже вѣходитъ вѣцрковь до ѯ.
днїи. миже сѣмѣшиваютсе сѣ
мѫжи своими сицевые домели
же сѹписпетсе, постомѫ їѡанны
постницы. Дожыщїа вѣвелїкую
седмицѫ. ѣсть масло ѥвино пи
ѥть, по ѥ мѫ правилѫ стго ти
мофѣа. Людимь вѣстыи ѡлтарь
невѣходитъ нимѫжїе нижены по
ѯ мѫ правилѫ ѥже вѣпрѫлѣ. Калѫ
герициже вѣходитъ. ѥпомететъ
по ѥї правилѫ стго никѹфора
паѯїарха. Армепопѹль, Дѹпть и
поікѹмямь вѣходити вѣстыи
ѡлтарь. ѥкѣжиѯати сѣѣщи и
кадила, ѥѹкрашати храмь. нѣ
невѣмосетъ вѣжрѣтьвникь ѥмо

ѧ ѯ
ѧ ѯ ѕ

ничтоже, развѣ тѣлїю сѣмнаа,
по дмѹ правилѹ сты апль, нижѣ
излишнѣе просфори · мѣ кънѣ
цркве полагаютсе · Аще инокъ
на насилѹема боуетъ · или двица
ѿ господара своего · или инажена
ѿмѣкоего · навитяесе прѣво є
житїе єѣ чисто · м дни запрѣща
етсе · или єдино аѣ данепричестн
тсе · Аще испрѣва житїе єѣ кѣ
ше сквръмно якобладо дѣющїи
запрѣщенїе даприѣметь · по кмѹ
правилѹ стго никыфора цригра
скаго · Великыѣже василїе, въ мѳ
мь своемь правилѣ, насилованную
рабыню ѿгоспоина своего си, бе
епитемн ѕставиль є · Аиаже во
лею · якобладница иматканомь ·

Ѿ́трочетъ. Иже въ халкїдо́нъ
сты́ѡ́цъ сѣкы́рь рє́. а́ще тїе́ отроче
ра́енїа ра́и оу́мрѣтъ некрщено.
глѣта да не причестится се. имаса́
къ дн҃ь творитъ поклонъ, с҃. ипо
стится полкъ, и҃сѣ, и҃пє. а́ще
текутъ къ сщенникѹ́ сщенникъ
прѣмебрѣжетъ, грѣ҃ѣ҃ намемь
жема́ спе́ци, и҃хъ сцѹ́ свои мла́де
нць оу́бы́ви. лѣтъ ѕ҃ не причестит
ся. Прѣмебрѣгшїа трѣвоноще
нїе, сн҃ рє́ рожьшееся дѣте оу́мрь
тит҃ъ, а́ко оу́бы́ница запрѣщіа
ется, по а҃г҃ мѹ́ пра́вилѹ вели́каго
васи́лїа. а́ще запѹстыню и҃ недо
оу́мѣнїе, не запрѣщаетсе. по, мв҃,
мѹ́ пра́вилѹ тогоже. а́ще кал
жена снѣ́сть би́лїе, и҃ли и҃но что҃

сътворить. ѩ҆ўмрѣтвить ѻ҆
троче вѣчрѣвѣ своемь ѻ҆гнѣнца
є҆сто к҃мў правилѣ великаго ва
силїа. такоѫ҆же ѝдавшїа сѧно бѣлые
постомў і҆ѡ҃ннў постнику.
ѻк҃ А҆иже вѣ҃нкўрѣ сты҃и сѣвѣдрь.
вѣ к҃мь своемь правилѣ блюдни
цамь растлѣвшимь своѐ мл҃нце,
і҆то лѣтїемь ѕапрѣщаѥтсѧ. та
ѻг҃ коѫ҆же ѝдавшїимь имь. Томўѫ҆же
ѕапрѣщенїю по҃лежеть поѥ҃дѧнну
постнику. а҆ще ѝ ѕакрѣгўть ѥ
настагнў, ѝли навра҃тл гр҃ѧскал.
а҆ще кто ѝмь вѣ ѕметь ѥ вѣвѣспи
танїе ѝприлежа҃нїе своѐ. ѝбо є҆ѧ
ко пои ѕволенїю ѝхь ѻ҆гнѣнце сѹть.
ѻд҃ А҆ще жемѣ ѝспровѣргнеть дѣ҃ти
ць неволею лѣто а҃ дамепричѐсти

тсе. А҃ще напада́ютъ дѣтица ѳе
своꙗ гл҃емымь а҃нтисикотин. л҃ѣ
а҃, непричести́тсе. а҃ще бы некр҃ще
но, мѣ грѣхъ. ѿиноу́цѣ. а҃ще ѳѕ
іноки́нь и҃ноки́ниꙗ прїи́дутъ въ
бще́нїе бра́ка, сн҃ре́ а҃ще поиму
тсе. несудитсе то̀ бра́къ, нь блу
дь. сего̀ р҃а̀ донели́же нера҃слу́че
тсе, въцр҃ковь данекъхо́етъ. нъ
да҃шслу́четсе по ꙁмꙋ пра́вилꙋ вели́
каго васи́лїа. пораспу́щениже
лѣ́тъ ѥ҃і данепричести́тсе. а҃ще
слу́читсе и҃мь оумр҃ѣти бе҃поко
а́нїа, данепогр҃ебаютъ и҃хъ, нижѐ
да҃поминаютъ и҃. ҃а҃нѣ тюжи́сутъ
хр҃їстїа́нь. а҃нижѐ въ҃трхлѣ. пра́ви
ло, м҃д. сицевы̀ пора҃слу́чени, ҃і҃,
лѣ́тъ ҃апр҃ещаетъ, а҃ще ѿскоего

а́вѣ прои҃зволе́нїа напоска́нїе
прїи́дутъ. а́ще́ непови́нутсе, мѣ
прѣбу́дутъ вѣ́ нечистотѣ́ и́прѣ
кослови́ти на́чнутъ, прѣлюбодѣ́
а́нїа пра́вилом҃ъ да҃запрѣ́титсе:~

бѝ Тако́же́ и҃бу́дод҃ею и҃но́ку тоже
пра́вило҃ запрѣщаетъ є҃же и҃блу́
дни́ку. а́ не а́ко прѣлюбодѣ́ю. и
сїе пра́вило дрѣжа́ти до́лжни,

об кромѣ̀ вели́каго о҃бра҃за. а́ ще
кто̀ дрѣ҃зне́тъ постри́ци и҃сѣ́чно
рити и҃но́ка бе҃спрїе́мца, си́ рѣ̀
бе҃стафца. да и҃ дрѣжи́тсе по вмѹ
пра́вилѹ̀ е҃го. сѣ҃бе́ра на́и́паче а́ще
нѣ́и҃стафе́ць ку́пно вѣ́постри҃зѣ̀.
и҃же́бѝ и҃мѣ́лъ є҃го вѣ́поки́новани.

п Ниже́ до́бнтъ бе҃зъи́скуса постри
ци вѣ́и҃но́кы, и҃ли́ расу́ вѣ́҃ложи́ти

мань съ стр҃тто, нъ съ искоу́сомь ·
искоу́еже зна́емымь мѣста сѵ́мо
го дабѵ́детъ шесто мѣсе́ца
крѣ́ме · и́лѝ е҃г҃а оу́видитъ игу́
мень и зволе́ніе добродѣ́тели его
и́прилежа́ніе · а҃ще́ стра́нни сѵ́ть
и́ме зна́еми къ́тре́ лѣ́тъ́ искѵ́сь
дабѵ́детъ побѣ́жтѣнныхъ пра́вило́ ·
искоу́еже и́хъ съ́мѝ́рскыми о҃де́жа
ми дльжнь е҃ бы́ти, а҃ мѣ́сѣ́кала́ѵ
ге́рскыми а҃ще́ кто́ посты́же по
чрѣ́ны́тисе и́лѝ расѵ́блѣщи вѣ́мѵ́
трь искоу́са, а҃ще и́кромѣ́ стр҃та
го, да́недрѣ зметь съблѣ́щи его
протеже · нъ и́неволе́ю понѵ́жень
бо́ѵ́детъ постри́щисе сѵ́мѣ́стна
го е҃пкпа, съ запрѣще́ніе́мь и́
сѵ́лѵ́че́ніе́мь · по г҃ главѣ́ а҃і ти́тла

цр҃кви пра́вилъ. А҃ще кто̀ прⷦстꙋ
пить прⷦдⷦлы с҃ты ѡ҃цъ. и҆кро
мѣ и҆скꙋса постри҂жетъ кого́,
и҆лѝ расꙋмѣ́ѥтъ, пра́вилно
ка҂мь прїи́метъ по е҃мꙋ сѣ́мꙋ
гл҃е́маго второ́ прⷱва́го сѣ́мꙋ,
и҆же въцр҃и гра́дѣ бы́вшаго: ~
А҃ще́же немо́щь слꙋчи́тсѧ соу҆гꙋбїи
мъ въ и҆скꙋсѣ. да постри҂ю́тсѧ
бесп҃рїе́тїа дарꙋ́ мꙋ сꙋ́щꙋ и҆прїе
мцꙋ хо́тещомꙋ тѣ́мъ и҆мⷦ́тѝ къ
покиновани а҃ще мⷦ́гꙋ҆ ра҂вни боу҆
дꙋтъ. И҆же́ны и҆скꙋша́ютсѧ сѣ́де
ще къ дꙋмꙋ своемꙋ, да҂ три мⷦ́се
чное вр҃ⷦме, въпра́шаеми сꙋще,
оу҆коли къ добромꙋ се́мꙋ помы́слꙋ
прⷦбꙑка́ютъ. и҆ тако постри҂ю́
ютсѧ прїе́мницею сѝ, хо́тещею

имѣти въповинокáми, сѝрѣ
кáбою нáкоже имýжїе бєзвъсáко
го дáра. Мúрскыи пóпъ мєпо
стрúзаєть вънóкы, пóзавѣ
щáнїю йѫже вънúкнєи сѣго съ
бѣ́ра. ікáко дрýгомý єѫже
йсáмь неймáть. Повелѣвáєть пг
ї глáва, ѳ го тúтла. никтóже
сѫродúтель дáдръзнєть прѣпи
нáти своúмь чéдомь прихóдещи
мь кънúноѵьскомý жúтїю. йлѝ
ѿтрьзáти ѿмонáстыра. йлѝ
сéго рáи ѿтýжáти и наслѣдїá.
áщеже кто постúгнєть сїе съ́тво
рити, дабýдєть ѿлýчєнь ѿцр̃к
вє домѣ́же покáєтсѧ. Йѫже вънúно пд
ѵьскы сблѣ́чєсѧ сбрáзъ зáстрá
воиньскыи, йлѝ зúмонѣ́ское

ковлѧ́ство. ѩ́коже́ли по́сме́ѣвлесе.
и́послѣ́же мужи́ и́ли лицемѣ́рїа
покры́ѥ́тъ. въ́четыре́ десе́тица́ три́
дни́ ѯапрѣщавлетѣ́, и́ма́ко при
ступлетъ къ́сто́мꙋ прича́щенїю.
по ка́мꙋ пра́вилꙋ сто́го нїкꙋ́фо
ра патрїа́рха. Калогѣ́ръ сѝ прѣ́сви́
терь невѣ́нчалетъ женитвꙋ, не
клю́чимого ѥ́. мнѩ́же прие́мцьдѣ́
цицꙋ бываетъ, сѝ рѣ́ дато прїи
метъ сокры́щенїа. И́ноку прѣ́ѯ
ви́терꙋ мла́дꙋ а́ще слꙋжитъ и́
но́кꙋ́ма, недо́битъ прищи́тисе
сѡ́нѥго, по кѵ́ мꙋ пра́вилꙋ сто́го
нїкꙋ́фора. ѯавѣщаніе сто́го ва
силїа. А́ще прѣ́свитерь и́ли и́но́
къ, нечи́тетъ а́ та. г. ѕ. и. ф., нѣ́
кастїи до́нмь. и́а́ще непра́витъ

вѣсѣ правило своѣ, іако мрѣтва
вѣмѣнаетъ сего бъ. да запрѣти
тсе іакоже повлетъ. аще некы пй
ижевѣ ѣ иноукъ. датворитъ ма
вѣсакъ та поклоѣ м гле гі поми
луи м. аще же неможетъ твори
ти поклоѣ. даглетъ ф мтвъ
зта, гі іс хѣ сне бжіи помилуи
ме грѣшнаго. друго завѣщи
ніе паісы тогоже. датворитъ гѣ
безкнижныи иноукъ. заполъно
щницѫ врѣвицъ і заѫрѣнѫю врѣви
цъ к. врѣвицаже даймать оузлы
рг. дачьтетъ прѣписанню мтвъ
навѣсакїѣ оузлѣ. каноѣже имѣѣ
сущїимъ оубо малаго избразя по
клоѣ т. скумникїѣже х:
тогоже сѣго. аще кои иноукъ

смѣется, и́ли бесѣдуетъ напра́
вилъ. ѕапрѣщеніе даи́мать
поклонъ и̑. а́ще и́стоитъ
и́нокъ навъсакы̑ събра́ни цр҃ко́
внѣмь, прикоицыже несъбрѣ́
цѣтсе. дасътвориті поклонъ и̑.
ѕа и́нокъ пр҃ѣѕвитеръ а́ще и́прѣ
мѣнитъ събра́ѕь, да ѵ҃ргїселетъ.
ни҆ є́ди́наво є́мѹ̀ є̀ спо́на постри
зк жє́нїе. а́рхіє́рєиже а́ще пр҃ѣмѣ
нитъ събра́ѕь, си р҃ѣ а́ще ста́не
тъ скѵ́мникъ. да не҆дѣ́ниствѹ
етъ ктомѹ̀ с҃тъ́ско что҃ѡ̀мѹ̀,
и́ли с҃щє́нничъско. по к҃ѳ правѝ
лѹ̀, є̀ стихїе и́же въмат҃ѳе́и.
ѕг и́нокъ скѵ́мникъ съблѹ́дивъ,
а́ко пр҃ѣлюбодѣ́и ѕапрѣщале
тсе, лѣтъ ѣ̑. и́нокъ а́ще сѣдитъ

мапирх съмирскыми съблюдиль
є. иноукь аще сѣдить вьдомх ѕє
своемь мирстмѣ, якоже мирани
ма вьмѣняеть его бь. иноукь ѕѕ
аще оставить ложе свое и
оусметь мадружнѣмь безьбливые
вины имать запрѣщемїе по
клонь ф. иноукь аще оупїется ѕ҃ѕ
съблюдиль є. аще изблюеть ѡ ѕи
многаго питїа. таюже съблю
ди. аще что откраде измона ѕф
стыра, или таимо ласть, поклоно
съблюдиль є. иноукь аще слъже р҃
ть волнымь хотѣнїемь. имать
запрѣщемїе р҃ поклонь велиюы.
аще же спсемїа раи дше, грха
неимать. иноукь аще ѡтиде р҃л
ть набракь, даимать канонь,

рѕ л дн҃ии. и҃нокъ а҃ще посмѣется
пате оу҃склабленїа, и҃мать по
рз клонъ н҃. и҃нокъ а҃ще и҃детъ съ
женою пъ҃прице є҃дино да҃ѕлѣ҃
тится ѕ҃ дн҃ии. и҃нокъ а҃ще цѣлѣ҃
рд етъ женѫ, или сѫтроче. и҃мать
запрѣщенїе м҃ дн҃ии дане҃приче҃
стится. и҃бо нимастое къ҃сѣ҃ре
нїе гн҃е, недо҃и҃тъ и҃нокѹ цѣло
ва҃ти сѫтроче, мисвою ма҃тръ.
ре пр҃ѣ҃ѕви҃терь и҃нокъ врачѹ҃е, или
жилѹ сѣ҃че. да҃є҃ пра҃ѕ҃нъ сѣ҃ѕенье
рѕ ѕ҃вка дн҃ии ѕ҃. и҃нокъ пр҃ѣ҃ѕви҃те
рѕ ръ а҃ще и҃ѕвръжень є҃ трапе҃ѕѹ
тъ҃чїю да҃бл҃витъ. и҃нокъ про҃
стъ бы҃и кого, да҃сѣ҃творитъ
рн поклонъ т҃. и҃нокъ попавѣ҃рни
ѣ҃ды и҃пи҃е да҃постѝ҃тсе а҃ седмиць

сухо ѝдеміемь · ѝнакъсакъ дмь по
клонь с · ѝноукь ѧще распоѧше
тсе налоѫжи своемь дасътвори
ть поклонь р ѝноука постри
жена недоумѣть пріемати вьдругы
монастырь, по пмх правилѫ ѝже
вьхалкїдѣмѣ стго съвѣра · ѧщели
же ѝгумень пріиметь его, шпа
де ѝгуменства · ѧщелиже єпкпь
пріиметь, ѝнако причѣтника
имать, дабудеть єпкпь свои
людїи сѣвщеміемь доволнь, дрг:
гымь ємѫ непричѣщаѭщимсе ·
єга ѝзбѣжить ѝноукь ѝзмона
стыра таимо ѝдеже постриже
се · безъпричѣщеніа дабудеть лѣ
ві · шлѫчень ѝшцркве · по дмх
правилѫ, дго съвѣра · ѧщеже бы

дшекмыи ємꙋ врѣдь и҃ лѧто бѣжи
ть, длъжнь є҃ обрѣсти ѡ҃ца искꙋ
сна, и҃ прїѣти ѡ҃тнего ҃заповѣдь. или
ꙗко имать камо҃нь дати ємꙋ:~
рбі Игꙋмень а҃ще съприлежа҃нїемь невъ
҃зыщеть бѣгꙋна. да ѡ҃лꙋчитсе,
по г҃мꙋ пра҃вилꙋ второ пра҃вдго
рг҃і ѥѣѕꙋра. А҃ще кто҃ вѣсть брата
хо҃тещꙗ та҃йно и҃ ҃зыти и҃ ҃змона
стыра, и҃ней ҃звѣстить игꙋмену,
дасолꙋчитсе никꙋфора папїа
рда҃ цр҃игра пра҃вило, ѕі. Трн
главн҃ы и҃ ҃гометь и҃моκы и҃ ҃зѡ
вѣтѣли н҃. Пръвое а҃ще є҃ретикь
є҃ игꙋмень. второе, а҃ще пꙋть є҃
женамь. трє҃тїе, а҃ще оу҃четсе
рєі мирскые дѣти. Глють великыи
касилїе. а҃ще кон и҃моκь кѣкоємь

любо словесн супротивитсѧ игумe
мꙋ своемꙋ, или старцꙋ, или дховно
мꙋсн wцꙋ. ако супрꙑникъ бжїи
wбрѣтлетсѧ. лꙋчшего є вꙑбл гъ
грѣшити, нежели въединого wснь.
Иже разорлеть оустав дховнагосн
wца. прижившть ипрнѣмрѣти,
дає анаѳема. такоже иродителєи
своихъ вънѣчесѣ благочтивомъ.
Аще кто wставитъ wбитѣлꙑ
вънеже звань бꙑ wц҃а ибратїе
кромѣ єресн. нъ злоꙋкорнзмꙋ ниѕвꙋ.
или ако видѣ плтась съмꙋщающихсѧ
wбитѣль. или бдѣнїа рани нни҃ꙋ
лѣганїа, инеоꙋмывенїа. или ако
мꙑнє є всѣ. или ако желле мирл
иняже вꙑмирѣ. или ако wгорчитѣ
wцъ твои игꙋменъ, или братъ твои.

исего ра҃и хощеши и҆зыти. горѣ
тебѣ, комꙋте оу҃ пооблю, тъкмо
іюдѣ прѣдателю, ѡлꙋчившемꙋсе
рнї ѡхѫ ноу҃ченкъ его. ѡ҃апль. аще
кто ѡмꙋжь и҆ли жень ѡдавшїи
свое цр҃кви, и҆ли монастырꙋ. и҆ли и҆
дѣшꙋ раздаше своѥсѧ. апослѣже ра
скаѧшесе ѡ҃ѡдами. и҆вѣхощꙋть
нѣчто вѣзѣти ѡ҃тъ. аще оубо
вънѣвѣми соу҃ть, да҆ запрѣтитсе
ниже вѣоумь сего прїемати. аще
вѣразꙋмѣ, и҆неповинꙋютсе, да҃ ѡри
новѣни боудꙋть, и҆коже ана҆нїа и
сапфїра ѡ҃апла петра. и҆жебо
є҆диною прѣдама цр҃кви, недвижи
ма соу҃, и҆недоитъ двиѕати. писа
ноно и҆и҆мде. иже ѡ҃да село, нѣ
господи҆нь селꙋ. ѡ҃постны, с҃то

Васи́лїа великаго въпро. а́ще
поблетъ что̀ въбра́тьствѣ свое
и́мѣти. ѿвѣтъ. Сиѥ противно
е́, ѥ́же въдѣ́ли ѡ́вѣровлвшїихъ
свѣ́телствѹ. вънижѥ пи́сано е́,
ꙗко ниже́ е́дино что̀ ѡ́и́мѣни
гла́ше свое́ бы́ти. тѣ́мже глѣ́ни
бы́ти что̀ свое́ въ ѡ́бщемь жи́тїи,
самъ себе́ тѹ́жа бжїе цр҃кве съ҃тво
ри, и҃гнѥ любве. ѹ́чещаго слово
и́дѣ́ломь дш҃ѹ свою́ полага́ти по
дрѹ́гѣ, а́нежѥ въмѣ́шнее. а́ще
кто̀ и́мать что̀ въ ѡ́бщемь жи́тїи
монастыра свое́, или вънѣ монас
тыра, да прѣ́бѹдеть непри́чѣще
стнь. Дх҃овникъ и́ного дх҃овника
соу́дъ рѣ́шити ни вѣ́ласти
неи́мать. а́ще и́мь свеза́вы, а́дрѹгыи

раздрѣшивь. раздѣленіе є. аѳе не
раздѣлисе, нь стоитъ. дасвѣзавы
йраздрѣшитъ, по. лв. мх правилх
рїка стхъ апль. ѿдховникѡ. дховн
ікы глемь, иже вьрѣсмоту и
поистинѣ законные дховныкы.
иже побѫдѣ оспсеми чтьсцѣмь
промишляютъ. мьнеиже тьце
славные имеискусные, льже иже
коупьствомь сквьнаго раи при
бытка, вьѡбразѣ дховнѣмь вра
теваніе наводетъ. тїибо сѫ оубї
нце. ако дше чтьскые оубива
ющце занеразѣніе имеискуство ихь.
ѡбаче архіереови сїе вьсѣ належи
ть разсѫдити. шестаго събо
рїкв ра. дховнии ѡць аще испов
гр исповѣдавшагосе. имать

єпїтемїю г҃ глѣта дає҃ праздь. и
дапричещлѣтье вьмѣць єдиною.
идатворить мавъсакь днь поклонь,
р҃. гражанскыяже законъ глеть,
ископати єзыкь назадѣ. Ако рк҃г
недобить простъ оукларати сѣмен
ника. или запрѣщати или пона
шати, или клеветати, или обли
чати вълицѣ, аще истинна сѧ҃.
аще҃ постигнеть сїе съторити ⁘
идаи҃ звръжетсе из҃ црькве҃. Волѫче
бо є҃ ѿ҃стые троице, ипослѣмь
боуеть въ ѡудино мѣсто пи
сано бо є҃, кнезѫ людїи свои҃ дамере҃ши
зла҃. такоже҃ инастоателя бе҃зъ
ствъи. Шестаго събора. Ако рік
непобледть людиномь повелѣвати
вѣсенникѫ вънити въстлице.

⁘ дає҃ анѳема людинн

и́лѝ вѣкою любо ве́щь даже дома́лл.
нь своею во́лею е́гда вѣсхощетъ, и
рѯе и҃зволитсѧ є́мꙋ. а҃пла па́вла. а҃ще
кто́ и́маетъ вра́жду мако́го, вѣцр҃ко́
вь дане вѣ҃хоитъ. ниже прино́сы
е́го, доне́лиже прими́ритсѧ. ꙗмѣе
мл҃твꙋ е́го вѣкле́твꙋ и҃вѣгр҃ѣ вѣ
мѣнѧетсѧ. да҃твори́тъ навса́къ
рѯѕ дн҃ь поклонъ н҃. а҃ще кто́ вѣвр҃ѣме
причеще́нїа печа́ль и҃мѣѥ набра́та
неда́ є́мꙋ ми́ра. да҃шлѣчем є́. а҃щели
сщенникъ сѣвра́жою лꙋ҃ргї́саетъ,
да҃бꙋ́детъ пра́зднь ѯ҃ дн҃їи.
рѯз ꙋ҃каре́ и҃проклинае и҃скрьнаго.
да҃шлѣчитсѧ р҃ дн҃їи сѫхо́ ꙗдыи сѣ
водою. писаноб҃о є́ гл҃ѥи бра́тꙋ
своемꙋ рака́ и҃ли ꙋ҃гро́де, повинн҃ь
рѯи є́ вѣгеенѣ ѻ҃гнѣнѣ а҃ще ꙋ҃кори́тъ

сѡмника да запрѣтится лѣто а.
аще дасть емѹ заѹшенїе, или съ
дрѣвомь. да запрѣтится лѣта г.
аще ипростить емѹ сѡмникь съ
грѣшенїе. аще имать кто съпѣко рка
имь врагѹ. ипрѣставится едина че
сть сѹставшїйже запрѣтится ѡ
оумѣршемь своем дрѹзѣ лѣто а.
икамонь ѡходе нагробь скомчавша
госе дньи м. игле вьсебѣ простими
бра̀тие ибь дати простить. писано
е, аще кто досадить сѡцѹ или мтри
своеи съмрьтїю доумрѣть. аще же
покаетсе сѹмѣмже съдѣла. да запрѣ
тится якоже поблеть. сѹбаче аще
иже досадѹ прїемы роитель прости
ть емѹ. аще же двигнеть дрѣво и
оударить ихь, да шестчена бѹдеть

рѹка. а҆ще же покаѥтсѧ, ꙗкоже и҆ зво
литсѧ а҆рхіе҆рє҃ви дла҆мѹ да҃ канонь.
рла а҆ще кто҃ своѧ чеда ꙗко межѹ себе
въспита҆ннаа҆ пра҆вно любѧть. та
коже и҆ пра҆вно и҆мь свое и҆мѣніе ра
здѣлѧетъ ꙗко чедо немависти҆ника҆.
непрі҆ѥ҆ститсѧ бж҃твныхъ таи҆нъ,
и҆ сѡ҆ цр҃кве да҃ѡлѹчитсѧ, домелиже
рлв испра҆витсѧ. а҆ще кто҃ занѣже имо
ѹщствова҆ти сѹ҆ ѥго, лишитъ ѥго
ѥ҆сти и҆мслѣдіа ѥгова҆. такоже и
тьи да҃ѡлѹчитсѧ. по н҃г мѹ пра҆вилѹ
рлг ѧго тѣ҆тла҆. и҆же ꙗсть мрьтвѣчинѹ
и҆ли звѣро хы҆щно. сі҆ рѣ҆ влькомь
оубі҆ѥно, и҆ли птицею поражено. сі҆
рѣ҆ ѡ҆кражѹю, и҆ли ѡ҆и҆ного пѣтичи
ща. и҆ли крьво оу҆давленнѹ и҆зрѣ҆
та҆ема въ҃тромота҆. и҆ли ѡ҆тѣ҆ ꙗже

оу҃давлаютъ латы҃ны. сѣ҃ленїкъ оу҃бо
дли҃ зъвръжетсѧ. людиняже да҃ шлꙗчи
тсѧ. по ѯ҃г мѫ правилѫ сты҃ а҃пл҃.
людиняже данепрїе҃ститсѧ лѣта
дв҃а̀ иканомь. Такоже а҃ иадыи ме
са или сыръ въвелиѭю м҃ цѫ, или
въсрѣ, или въпѣ҃. лѣта в҃ данепри
теститсѧ ипоклони. а҃ цѣ҃ кто
поидетъ напра҃зднивсѧ варварьскы,
или ѥретичъскы. исѣ҃ цѣ҃ вѣдꙋ
тыи сѫ҃ними ꙗже ѡ҃ни жрѣмла҃
дшѫ ихъ. или съпра҃зднѣствуетъ съ
ними, лѣто данепрїститсѧ. по ѯ҃мѫ
правилѫ иже въ҃ а҃нкѵрѣ сѵ҃таго съ
бо҃ра. а҃ цѣ҃ сѫ҃ленивсѧ ѥ҃ дли҃ зъвръже
тсѧ. по ѳ҃мѫ правилѫ сты҃ а҃пл҃. мь
иꙗже ѡ҃ни жрѣмла не҃побѣдетъ ꙗспи
а҃ цѣ҃ ипринесетъ намъ. въ҃ зъбранибосѧ

л҃ф. правило и҃же въ ла҃ицы҃кі҃и с҃тго
рл҃ѕ събора. Правило а҃і шестаго с҃ъ
бора и҃же въ трулѣ повелѣваетъ.
а҃ще кто҃ смѣетъ помощи҃ при
звати҃ еврѣина врата. а҃ще оу҃бо
є҃с҃щенникъ, да҃ звръжетсе. люди҃
и҃же да҃шолу҃читсе, и҃ли҃ да҃ запрѣти
рл҃з тсе а҃ко людинъ. С҃щенникъ а҃ще
ѡ҃имеетъ ѡ҃цр҃кве свѣщи, и҃ли҃ масло.
да҃шолу҃читсе по ѻ҃в҃ мꙋ правилꙋ
рл҃и с҃ты҃ а҃пл҃ь. С҃щенникъ ловыць, и҃ли҃
рыбицо и҃мѣлъ, да҃е҃ праз҃нъ г҃ м҃ца.
рл҃ѳ С҃щенникъ лихвꙋ прїемлеи и҃ли҃
да҃прѣстанетъ, и҃ли҃ да҃и҃ звръжетсе.
по м҃д правилꙋ с҃ты҃ а҃пл҃ь. ~
р҃м И҃нокъже и҃ли҃ и҃нокꙋ҃ни҃ лихвꙋ
прие҃млюще. да҃шолу҃читсе и҃ прїе
щенїи҃ да҃възбранетсе, доне҃лиже

прѣстанѹть. ¶ Ще́нникъ оу́гника́ рма
нисе, и́ли блюе, и́ли кѹ́плю дѣе.
и́ли дапрѣстанетъ, и́ли дай ѕвръ
жетсе. помѣ мѹ пра́вилѹ сты́хъ апⷭ.
¶ Ще́нникъ а́ще поѧцетъ ѕлатицѹ, рмѣ
и́ли что и́мо причестїа ра̀н. дай ѕ
врѣ́жетсе. по кг мѹ пра́вилѹ и́же
вѣтрхѹ. ¶ Ще́нникъ а́ще послетъ рмѳг
чьтца и́ли и́мого дапричестить ѕ
чѣка. да шлѹчитсе по дѳ пра́вилѹ
и́же вѣлаѕдики́ сѣвѣ́ра. Пра́вилѳ рм
дѳ сѣвѣ́ра гагрѣ́ского. и́же ѿврацѧ
етсе ми́рского по́па, и́мехощетъ
ѿнего причеститсе, а́мафе́мѣ пр
даетъ. ¶ Ще́нникъ а́ще посрами́тсе рмѕ
причестити жены́ свою. и́да пости
рь и́причестить ю и́мь. а́мафе́мѣ
полагаетъ сицевого, рѐ пра́вило и́же

рмѕ въ трвлѣ. Сщенникъ а҃ще и҃зблю
етъ · вънь пь вънже лу҃рїсаше
сѡмного пи҃тїа, м҃ днїи да бу҃детъ
праꙁнь, постомъ їсламихъ постни
ку҃ · а҃щели бе҃лу҃рїе и҃зблюетъ сѡ
многаго, пи҃тїа, поль сихъ ·
А҃щеже хо҃нтъ въкрѣ҃мницѣ, да сѡ
лучитсе · Тако҃же илюдинь дн҃ї м҃
ꙁапрѣщаетісе · да творитъ кавсакъ
днь поклонъ р҃ · иглетъ ѵ҃аломъ
и҃ а҃ще и҃зблюетъ сѡприщенїа.

рмꙁ А҃ще кто҃ оу҃дръжитъ причестїе
въоу҃стѣхъ своихъ, повръжетъ е
вьскоты · или въпчелы свое · лѣ д҃ ·

рми да неприче҃ститсе · А҃ще клирици
имѣютъ прѣ҃ межѣ собою · и҃ нестꙋ
петъ своего є҃пкпа · и҃ пойдѣтъ
намирскаа сѹдилища, да шлу҃четсе

плавтѣме · по .ф. мх правилх иже
въхалкідѣмѣ сѣбѣрл. ¶ Іщенникъ рлѳ
аще съѥдинитсе съмѣтникыми съ
бираюцимисе, итворецими съвѣ
тъ млѣпкпа · или дрѹго мирско
мѣтто любо каково вещь · или ка
мено метаніе, да ложитсе. по
ѳї правилх иже вътрхлѣ. мирскы
иже да запрѣтитсе. ¶ Іщенникъже рн
ѳсвоего ѣпкпа ѳлхчень бывь · и
дръзнеть служити прѣжде испы
таніа съгрѣшеніа ѥго и прощеніа
ѣпкпова · аще ибе звины ѥ оу рьжань,
дани ложитсе · по к.ф. мх правилх
кардагенскаго сѣбѣра · ¶ Аще ли рна
архіереи прінметь оу праздна ѳ
сщеннѣчьства ѳдрхгаго ѣпкпа,
или клирика · и простити ѥмх

слꙋжи́ти дани́ ло́житсе · по вї мꙋ
рмв правилꙋ сты́ а́пль · Сцемникь
а́ще прїи́метъ жрътвꙋ є́рети́чьскꙋ.
и́ли крⷭ́титъ тꙋ́рско дѣ́тѧ · и́ли
прїи́метъ жрьтвꙋ и́хъ · и́ли кꙋ́ма
дѣ́тицѧ прїи́метъ · и́ли а́ко кꙋ́ма
ѧ́бралсь, дани́ ло́житсе · по мⷭ мꙋ
правилꙋ сты́ а́пль · мн҃о́го че́сти
рмг вѣ́рномꙋ съне вѣ́рнымь · Пра́вило
зⷣ сты́ а́пль гл҃е́тъ, є́и́же вьхо́
дещи́ вьпокло́ницꙋ є́рети́чьскꙋ
молитсе · сⷤи́ рⷣ҃ ⷭ҃ны́и гл҃е́мы цр҃к
ва́, и́же и́ сьи́мица ло́вѧтсе · вели
тъ оу́бо и́же дрьзнетъ сїе сътвори́
ти · а́ще и́сцѣ́ни́къ є́, дани́ ло́жи
тсе · мирскы́и́же да́ш лꙋчитсе ·
рн҃ Сты́и́же тїмо́ѳеи алеѯа́ндрьскы
вели́тъ вь ѳ҃ главѣ, непрїе́мати

Ерети́ка въ цр҃кви. бг҃очьсти́вы
моли́тисѧ прїимо́шенїю бы́вле́мы.
ти́чїю а́ще о́братитсѧ покла́тисѧ.
ꙗкѡбо пр҃бмїи сѣ́цлю́ть, сице́ и
мр҃ѣзцїи о́скврънѧю́ть.

Побѣ́ и́ ле́ правило и́же въла́ѕди рпѣ
кїи сѣбѣ́ра, въ҃бранѧетъ сѣбира́тиѧ
и́ꙗсти и́ли прїе́ти бл҃вемїе что҃ шни.
Десе́тоѥ́же правило сты́хъ а҃пль вели рпѳ
ть. примѣ́шае́нсѧ и́ли молѥ́сѧ съ
е́ретикы дабу́детъ прокле́тъ. а́ще
и́не въ цр҃кви мь въ дому́ да шлу́читсѧ
и́тъ. Карѳагенскаго сѣбѣ́ра гла҃въ рнѕ
ціа́нїе. шлу́чае́мь и́ли гадръжи, ра҃н
сѣгрѣшенїа шлу́чае́тсѧ. потрѣ́бл
о́у́бо сѝмь непричещатисѧ. сїе́бо въ
у́ничиже́нїе шлу́ченымь быва́етъ.

Ниже́ о́у́бо непричестнꙋ сѝ р҃ѣ рнѝ

шлучень съмолитисе, аще имевъцркви
нь въдому исъ шлучаетсе · сїе правило
рѧ пр҃ъ҃реченнаго събира є҃ · (щенникъ
шдѣ҃ства дїаволя пролѣетъ ст҃ал.
мць ѕ҃, дало҃у праздн҃итсе · аще ли волею
просыплеть, дани҃ложитсе · истаа
съберетъ добрѣ · идастопитъ ихъ о҃
гнемь иводою · си р҃ѣ иже оубо є҃ да
рѧ съберетъ и ипостакитъ въогни · та
дасъберетъ ихъ · иже не въогни дни҃хъ
въврѣжетъ въморе или въе҃зеро, или
врѣкѹ кол мепр҃исышетъ никога,
ськаменемъ въврѣжетъ н҃ · аще слѹ
рѳ҃ чи҃тсе ипадетъ ѕвѣ҃зда шдискоса,
дало҃у праз҃н҃итсе д҃, дни҃ поклонъ н҃ ·
рѯа҃ аще прикани҃детъ ч҃тнымъ дарóмъ
съгни҃тисе, или ѣпл҃ѣсниватти и
немогѹтсе потр҃ѣбити, иже

камо връгнѫтисѧ · мь сѣмѣшати ипотрѣбля
ти и · Сщенникь вѣмѣ сѣбла́зни рѯв
все, мѣ ємѹ до҃мо слѹжити вѣть
дмь, тѣїю ѕавелико҃ мѹжѹ · а҃ще бо
а҃наипаче бестра́тмь бы, по ко҃фмѹ
правилѹ тїмоѳеа а҃леѯа҃ндрѣйскаго.
Бѣлн ивъпра́зникы ѕавѣщавати рѯг
недѣлати · мь прихо҃ити вѣ҃рковь,
ѩкоже побаетъ хр҃тїа҃нѣ҃ · а҃ще же
кто дѣлаетъ вѣтые дни, дашлѹ
титсѧ · Ма́сло сщенїе неѣываетъ
ѕако́нь развѣ тѣїю ѕанедѹжны,
полпльскомѹ слову · а҃ѣже оумрь
шимь ма́сло сщенїа, данедрьѕметъ
шмѹ творити · Такоже ибрато рѯѳ
твореніа данетвориши, ѕако́но
прѣступнабо соу́тъ сїа :—

рѯѕ А́ще оу́мира́етъ чл҃вкъ, а́ще ина́де
дапри́чести́тисе· ты́ѭю да́еповѣ́стъ
поправи́лъ никѵ́фора патрїа́рхл.

рѯѕ҃ Тѣ́ло мр҃тво непрїе́млетъ прича́
стїа, по тѣ́мъ пра́вилъ и́же въ

рѯѕи трѣ́лѣ. А́ще кто́ вѣ́дѣ́аше кого
съгрѣшаю́ща· и́мо́гыи въ҃бранити
грѣхѵ́ невъ҃брани· да́и́лѝ и́зблича́ть
бывъ ѡ҃е́пкпа съкры́ толи́ко вре́ме
и́тѣ҃ ҃запрѣщень да бѵ́дѣтъ е́ли́ко
и́же грѣ҃ сътвори́вы по о҃мѵ пра́

рѯѕф вилѵ́ вели́каго васи́лїа. Ког҃а прѣ
ста́вѵ́тъ помѣ́ны вь, вї. дне́вно҃
и́вь л҃ седми́цѣ, м҃, ци· въсвѣ́тлую
нлю. въмѣ́лные дни. и́въвели́кые·
праз҃ники помѣ́ны небыва́ютъ.
пр҃е́же всѣ́ годи́цїе помина́ютсе
правосла́вніи хр҃їстїа́нѣ :~

Завѣщи приносимые ѿ христїанъ
въцр҃ковь · дамедрь҃ имѣть кто҃ рабо
тами въни҃ что҃ · ꙗкоже прѣсту
пнобо є҃, по, о҃г мѵ правилу сты҃
а҃пль. Церкви пирове небыкаютъ, ро҃л
ꙗкоже прѣступнобо є҃. по о҃ мѵ
правилу иже вътрѣлѣ. Ниже да ро҃в
спаваютъ въжемскои припратъ
кромѣ великые нѫже. по л҃и мѵ
правилу сто҃го никифора. Ниже ро҃г
погребаютсе мрьтвїи въцр҃кви
вънутрь ѡсщенѣи въ҃ храмѣнобо
є҃, по ф҃ мѵ правилу стѣишаго
їѡанна єпс҃па кѵтрѵ. Недо҃нть ро҃
пѣти велѣглно, иѣство навьпль
понѫжати · мь тихо исъхмиле
мїемь. по б҃е мѵ правилу иже вътрѣлъ.
Иже приводитъ господа, данисхол ро҃е

ствуетъ ємꙋ сщенство ѡ
єпскпа, или нѣкы другыи сань.
даи зрѣжетсе ѡшлꙋчитсе по л мꙋ
рос правилꙋ стыѧ апль. Правило ѕі
иже вѣникѣи второ прѣваго съ
бсра. запрѣщенїю полагаетъ
єпскповь ипричетниковь, оукра
шающихъ себѣ свѣтлымь одѣ
апѳ жами, сирѣ ѡбꙑкавленнымь.
роz Матѳеиже въ .ѳ. главѣ тго съ
става, взбраняетъ вѣрнымь
оукрашати себѣ. или власы брꙑ
сти, или въꙋсати ю. или пѣ
сты власы главы своеѣ. непови
нꙋющижесе, ѡлꙋчати повелѣ
ро.ѳ вѣетъ. Аще оубꙑѣетъ себѣ самь
чакь. ниже поютъ нанимь ни
поминаютъ его, развѣ аще небꙑ

и҃ ѹ̀млѣнь, сѝ р҃ѣ вънѣ оу҃ма своего.
по дѝ пра́вилу с҃тго тимоѳе҃а
а҃леѯа́нрьскаго. Прѣлюбодѣи или р҃п
а҃вле́нныи блѫдникь, непрїе́млѥ
тсе въ҃цр҃ковь, а҃ще не҃ѕставить
грѣха. мнѫ́же приносы е́го. по ѳ҃му
пра́вилу велѝкаго васи́лїа.
Бра́кь ѕаконо прѣстѫпныи и҃же р҃па
ѡ҃сьро́ства непрїе́млетсе въ҃цр҃ковь.
а҃ще нерасп҃ѹ́ститсе. пораспѫще
нїюѫже, а҃ко крьвомѣшенїе сътворь
ѕапрѣщаетсе, сѝ р҃ѣ ѥ҃и лѣть дн
непр҃и́еститсе. по ѳ҃и му пра́вилу
васи́лїа велѝкаго. Мнѫ́же четворо р҃пв
же́ньць прїе́млетсе въ҃цр҃ковь,
а҃ще нерасп҃ѹ́ститсе четвороѫ́же
нства пораспѫще́нїюѫже дънепр҃и
е́ститсе лѣть и҃ Двѣѕе́ньць р҃пг

мебывлѧ́етъ по́пъ, по вї пра́вилъ
великаго васи́лїа. Сѣбра́нїе ѿ
ра҃зли́чны҃ пра́виль. Сѧ́же ка́а
съгрѣшенїа въ҃збраня́ютъ бы́ти
Сщенни́ку и́вы́ман съ҃пасе
рпд нїе́мь Сдрѹ́же. А́ще растлѣ́но
е҃ о́троче ѿкого. и́ли са́мь о́тро
кь растли́лъ е҃ и́ного сѹ́трока.
и́ли бла́дь съ҃твори́ съ҃же́мою, и́ли
съмѹ́жемь, и́ли съ҃живо́тны́мь
ско́томь, и́ли съ҃пти́цею. и́ли съ҃
же́ною своею ҃прѣ҃е́ство. и́ли жена́
е́го мебѣ́ше дв҃ца. и́ли сѹ́бручень
бы́ съ҃и́мою, и́ли жена́ е́го съ҃и́мъ
мь. и́ли двоо́е же́нець е҃. и́ли прѣ
А҃же вѣ́нчанїа растли́лъ сѹ́бручны́ю
сѝ. и́ли прѣ҃любы́ съ҃дѣ́а е́го жена́.
и́ли съ҃твори ѹ҃бы́ство. и́ли кле́пе.

и́ли ко́ня оу́крадѐ, и́ли во́ла. и́ли
ѿ҃сѣ́соу҃ цр҃ко́вны, и́ ѿ҃оде́жь оу҃
крадѐ что҃, и҃є҃ сто҃ та́ть. и́ли
разбо́йничьствова. и́ли бы҃ свѣ
до́ слове́цъ. и́ли влъвь. и́ли ѧ҃ро҃ѣ́и.
и́ли во́скъ ли́ѧше, и́ли ѿ҃ло́во. и́ли
приве́зова́ше сѣ́ре и́вла́кы, и́ли
же́но мѫ́жїе. и́ли ѿ҃вр҃ъ́же́се ко́га
хл҃. и́ли и҃́но нѣ́что сътво́ри ѿ҃
ѿ҃ре́ченны. да́ѣсмѣ́ѣши свѣ́тѣл
ствовати є́мѹ бы́ти по́пх. да
мнѣ́же съже́же́нь бѫ́деши и́ты и
ѣ́нъ. и́вѣ́мима́н сѝмь є́ли́ко по
си́лѣ свое́и, да́ѣнасле́дѣ́диши вѣ́ч
на́го ѣ́гня, и́бо́оу́деши я҃ко́же
іоу́да. я҃ко пре́дле́ши сѡ҃ще́ство
недо́бнымь. а҃ще сѡ҃ще́нникъ бы҃,
и́пада́ѣе вѣ́е́ди́но ѿ҃сѝхъ, да́ и҃вр҃ь́

жетсе. по на̀м҃ у̀ правилу̀ велїка
рпѕ го васи́лїа. А̀ще пр҃ѣ́же ру́ко по
ложе́нїа тѣ́лесным҃ съгр҃ѣшивъ
съгр҃ѣше́нїе́мъ. ѝ посл҃ѣ́же ѐвли́че
нъ бы́въ ѝсповѣ́сть тво́, да̀ лѣ́тъ
жетсе. по ѳ̀-му̀ пра́вилу̀ ѝже въ
неѡкеса́рїи съ҃бо́ра. ѝново врачь҃с
тво. сицевым҃ нѣ́ъ повели́кому̀
васи́лїю. А̀ще по́вигнутсе на́кои
рпѕ мр҃тво́вы въскр҃ѣси́ти. А̀ще кто̀
сѝ съ҃тро́че, ѝпрїе́тъ ѝстица́нїе
въ бе́дрѣ. да̀ лѣ́тъ пр҃ѣ́титсе пр҃ѣ́же.
потомъ да̀ѡ́ститсе по́стим҃
ѡ̀ца́нным҃ по́стником҃. си́ рѣ́ъ А̀ще ме
бы̀ съ҃вр҃ше́но паде́нїе, ѝмевы́и
де сопа́ль въ̀ ка́федромъ. А̀ще въ҃и
де, да̀ бе́дрь҃ме́тъ сїе́ство прїе
ти. ѝбо ме҃ду̀ не́же съгр҃ѣши.

нь ꙗ́ко съсѹ́дь просѣ́десе и́бы не
потрѣ́бамь въсѣмѣ́стиво.
Тако́же и́смь въ и́мо лице а́ице рпи
въмиде со́пль є́го, а́ице и́месьвръ
шемь бы, въ҃зграмлѣтисе сѣмѣ́
ствА. Єли́ци дрьжетъ кано́мь рпв
свои́ и́мепричеща́ютсе, сѹ́тъ и́
мѣ́и сны дх҃овные. ли́же недрь
жетъ кано́мь свои́ о҃жеми ихъ.
да не погы́бнеши и́ты съними.
тюжи́хъ съ҃збщева́есе грѣ́хъ. по
пр҃мѹ пра́вилѹ вели́каго васи́лїа.
Тако́бо и́мѣи грѣ́хы исповѣда́ рс
ющїихсе тебѣ́, ꙗ́коже би́ли
твои́. и́ꙗ́ко и́мѣи попече́нїе
да҃ѡвѣщаѣши бу. сего ра҃и въми
ма́и до́брѣ. да не хра́мишисе ни
кого́же и́ѹ́боишисе, и́вънпа́деши

въ тлѣ́ковъ вели́къ бѣ́дъ. въ̀земли́
же и́ссѣ, да не пои́щеши когда́ что̀
ѿи́сповѣ́давшагосѧ. и́ли сло́вомь
и́ли маніе́мь да тебѣ́ да что̀.
неприли́чнобо є̀сѣ дх̃о́вны́мъ ѿ̃ще́мь,
па́чеже и́ззако́но прѣ́ступно.

рѕл ѿ̃ного и́же нехо́щетъ дръжа́ти
кано́нъ свои́, ѿ̃жени є̀го. а́ще
прїи́детъ пакы́ и́ и́ззво́литъ дръ
жа́ти, прїими́ є̀го пакы́ и дапо
ложитъ ма́чело, по м̃в, пра́вилу
с̃ты́х̃ а́пл̃ь. а́ще же нехо́щетъ ѿ̃
ста́ви є̀го. не оу́бои́сѧ оу́бо тѣ́и
поне́сетъ грѣ́хъ. ѿ̃бачѣ дръжа́ти
є̀си наказова́ти є̀го посвое́и си́лѣ.

рѕв Пра́виложе д̃ і ѡа́нна є̀п̃ка́пу
тру̀ съдръжитъ. да и́сповѣ́дую
тсѧ ѿ̃ще́мъ дх̃о́вны́мъ, мужьскъ

поль по дї лѣтѣ. а́же́нскыи по
вї лѣтѣ. А́ще тїа жена́ пре́лю рсг
бодѣ́нствуетъ, сы́и въсщенѝ́ство
прїѝти немо́жетъ. порѹ́ко поло
жени мѹ́жа, пре́любодѣ́нство
вавшюю. и́ли дарасп҃ѹ́ститсѧ,
и́ли дасѧ́ставитъ сщенѝ́ство. по
нмѹ пра́вилѹ и́же въ мѣсѧ́цѣ кесарїи
сто́го съвѣ́ра. хо́тещаго сщенѝ
ство прїѐти дльжнь е́сть и́сте́ца рсд
ти и́его и́жемѹ е́го съ҃спасенїемь.
е́въ҃гласте рѹ́ко полагаѧ.

Повелѣ́вѣетъ дї правило и́же.
въ́трѹлѣ. и́же бы́вѣетъ сщенникъ
пре҃же. л҃. лѣтъ. и́ли дїа́конъ
пре҃же кѳ, и҃ врьжени бѹ́дѹтъ.
а́ще и́вѣ́ми достоини сѹ́тъ. пѣ҃
же въ҃ниман да҃ мѣсвѣ́тѣлствѹ

ѣши комꙋ а҃ще небꙋдетъ сꙋврѣше
нь вълѣ҆тѣхъ. Поблетъ вѣдѣти
нсе, ꙗко а҃ще падꙋтсе къмѣ҆кые
шреѣ҆мные страсти сѣмницы,
нѣврѣженїю тькмо полежетъ,
нь нешлꙋченїю шпричѣщенїл. и
бо довлетъ имъ сꙋдъ нѣврѣженїа.
по кѣ мꙋ правилꙋ стыхъ апль.
ра҃вѣ трїе сихъ велїкы тькмо
҃ꙁаконо прѣступленїихъ. ижѣ
млребрьинцѣ рꙋко полагаютъ,
сврꙋко полаглемымь по кѳ мꙋ
правилꙋ стыхъ апль. иинѣмь
многымь правило тоже ѥавлѝ
ющимь. ипрѣмѣнѝающихсе
єпⷭкповь имитрополитовь шмѝ
лаго гра вѣвысочѝнши. по лѣ мꙋ
правилꙋ ижѣ вѣсардїи стго сѣѕѝрл.

ѻхо́тещи҃ пр҃іе́ти є҃пⷭкпі҃ю, и́ли
сáмь и́ли сⷭ҇ещ҃е́ство хо҃áнства
р҃а҃ѝ кнеⷠжⷭкаго, и́ли госⷯо́скаго.
по л҃ мⷭ҇ пра́вилⷭ҇ сⷭ҇тыхъ а҃пⷭ҇ль;
вⷭ҇сицева҄ ѕлако́мо пр҃ⷭ҇ступле́нїа
падшїи́се, ни҃злага́ютсе и҃ⷭ҇лⷭ҇чаю
тсе, си҃ р҃ⷦ и҃ѕго́метсе ѿпри҃че́щенїа.
Т҃а́коⷠе по҃лежⷦть и҃ѕвръⷠже́нїю
и҃ⷭ҇лⷭ҇че́нїю, чаро҃ⷦи, си҃ р҃ⷦ влъхвы
и҃пророцáтель. и́ли ѕвⷦѕдо҃ⷦтьць
сщ҃е́нникь, и҃хрáни́телма по҃ле́и.
и́ли приве҃ⷯе ѕвⷦ́ре, по л҃ мⷭ҇ пра́
вилⷭ҇ и́же въ ла҃ⷣдⷭ҇кыи сⷦ́бⷭ҇ра.
И҃ѕго́нитⷠе сщ҃е́нникь. и́же ме
҃запосни҃чьства р҃а҃ѝ мрь҃и́тсе
же́ни́твы, и҃мéа. по и҃мⷭ҇ пра́вилⷭ҇
сⷭ҇ты а҃пⷭ҇ль. ѿгрьни́лⷦ. въ҃ кр҃ъ
тⷦ́ницⷦ и҃мⷦ́ти мⷦ́сто непопира́е҃о.

р҃сѕ

р҃сѕ

р҃сѳ

ключимо ѡлучемо въ є́дин ў́гль.
даи́мывле́ши оу́стa и́рѹцѣ по
бж҃тьвнѣи литѹргїи. и́помы́тїе
ѡно въ҇имаи́, да не падне́тъ въ҇нь,
и́попра́но бѹдетъ. Такоже паїсы,
даи́маши мѣ́сто непопираемо
ѕаи́ѕлїанїа вели́кыѥ а҃гїа́ѕмы
ѡставльшїасѧ ѡкр҃щенїа. є́ю́же
кр҃ща́еши дѣ́тищь. и́бо вели́ка
є́ сїе а҃гїа́ѕма. ѡ́ниже како по́ба
етъ кр҃ща́ти дѣ́ти. О́троче
и́дѣ́же кр҃ща́еши. даи́маши та́
мо кѹпѣ́ль и́ли оу́мывалницѹ,
и́ли блю́до вели́ко. и́ли и́нъ сѣ́сѹ
дь ѡлучень. и́ е҃га въ҇лѣ́еши ма́
сло въ҇кѹпѣ́ль ꙗ҆ко́же повелѣ́ва
етъ послѣдова́нїе. въ҇ѕмѝ ѡма́
сла блю́ду трьма прьсты.

и́помажи ѿ́тро́че повсѣ́хъ о́у
дѣхъ и́ако́же ска́зуетъ оу́ставъ.
и́тогда̀ пїи́мшѐ ма́го и́сто́е
про́сто крщ̃аѝ ѐ вътрѝ погрꙋ
женїа гл̃е сѝце :~ крщ̃аетсѧ
ра́бъ бж̃їи, і́мѣ́сь вѣ́име ѿ́ц̃а а́минь.
и́погрꙋ́зи ѐ вѣкꙋпе́ль. и́пакы
стами́ про́сто, вѣ҃во́де ѿ́тро́че.
и́погрꙋ́жь вторѝцею вѣводѣ
о́мочи по́бнѣ гл̃е. и́с̃на, а́минь
и́пакы̀ стами́ про́сто. и́погрꙋ
҃жи третѝцею, та́коже гл̃е.
и́с̃тга дха. и́нна и́пр̃но и́вѣ́вѣ́кы
вѣ́ко́ѡ а́минь. и́кꙋплѝ коньтѣ.
гпа́же вѣ҃ѣ́мь ѿ́кꙋпе́ли да́и прї
е́мцꙋ. посе́мь гл̃и мл̃твꙋ с̃тго
мꙋ́ра. и́мѵ̈ре́ши е́го повѣ́сть оу́
дѣхъ, и́ако́же гл̃етъ послѣдованїе.

ѕв Вскупѣль дамедрѣ҆ѕметь пріе
мъць прострѣти рѫкѫ даѥр
щаетъ ѡтроче ѕакѡно прѣ
ступнобо не сіе·тьчію давѣ҆ѕ
метъ є ѡрѫкѫ сщенниѣскѫ,
сего ран ипріемьць глетсе·
ꙗко пріемлетъ є ѡстго крще
нїа· ибываетъ єгов сн, да
оучитъ его бгочьстїю.

ѕг Глетъ не, правило стхѣапль.
ꙗко сщенникъ некрщаеи въ
три погрѫженїа, єдино ѡчен.
дрѫго сновне, идрѫго стго
дха· итако метворен въєдимои
таинѣ, даѕкрьжетсе·
кои паки второ крщаютсе·

ѕд Єлици неѕнаютъ ꙗко крщени
соуть· ѡплѣненїа негли·

и́ли ѿи́ного не́коего недохме́
нїа. и́небѣдеть никто́же да
и́зве́стствуеть и́хъ ѿпа́сно.
дакѡ́ѩаютсѧ по ѳ҃му пра́вилу
и́же въкарѳагенѣ сто́го събо́ра.
А́ще́же и́агаре́нскые де́ти кр҃ти ѕѕ
шесе повре́мени ѿне́коего.
паки́ кр҃ща́ютсѧ и́тїи посла́
же а́ще ѿпроизволе́нїа сбра́
тетсѧ каи́стинѣ. Тако́же ѕ
кр҃ща́ютсѧ паки́ второ́е. е́ли́ци
ѿнесвѧще́нныхъ кр҃тишесѧ, си
р҃ѣ ѿлюдинь. по г҃. главѣ вто́
рагѡ съста́ва е́же въматфеи.
Ѿе́ретицѣхже, кои́ паки́ кр҃ща́ ѕ҃
ютсѧ второ́е. и́кои́ тѣ́ї́ю пома
зую́тсѧ бѫ́ѩтвны́ мы́ромь. и́ци́и
въматфеи за́мѣ́ще́ство не́написа́хѫ.

мь҃ не написано второи главѣ
прѣвыие стихїе. наконцыже
паки тамо сущїи правиль
ꙗко въглавиѕнѣ вс҃ѣ написасе
ꙗко вьси еретици въедино по
гряжениїе крщ҃ени суще, второе
сн крщ҃аютсе. Ещенникь аще
нде, непобалеть дакр҃тить.
помеже ино слоужба е҃ бжїа.
сущиже нужи, дакр҃щаеть.
сф Такоже ивъвеликую м҃ цу крщ҃ла
ти непобалеть, развѣ ѕлоужу.
сі Стоеже крщ҃ениїе прѣже лр҃гїи
быти дльжно. даже причестии
тсе штроче налр҃гїи. ега ино
покажеть врѣме, сн р҃ѣ безлоужи.
ибо слр҃гїею дльжно быти.
ииме штрочетию въспоминаетсе

малоургїи въ ектенїа. Сїщенникъ аще нѣ инъ попъ, даврїлаетъ свои дѣтищь, съ инѣмь прїемцемь. аще бѫдетъ самъ прїемць дѣтищу своему, тѣкомѫ жены своеѧ разлучаетсѧ, сирѣ матере дѣтищу, заняже быше себѣ кумове. Такоже и сна своего женитвѫ бл҃ваетъ съ инѣмь другѫ женихомъ заняѫ аще нѣ инъ попъ. Сѫтѣи проскомидїи, колико просфоръ имѣти должно. Настѣи проскомидїи бжтвные лургїи ѣ просфоръ дѣима ши а заѥѵскыи хлѣбъ. в. прѣтѣи бце. г заѥтыѧ д. съживы чѧтъ, ихже хощеши поминат. ѣ. за оусѣпшїихъ. Единою противѫ

сѧ1

сѧ2

ѥдиномѹ сѡбѣ, коеѭ чиномь
своимь. сѡбаче дабудеть прьва
просфора цѣла, дай ѕвадиши гъскыи
хлѣбъ или како раѕумѣеши, да
ти довлѣеть ѕаанафорѹ. аще же
много нарѧда инедовлѣеть ѥди
на гъска просфора ѕаанфорѹ. въ
ложи ипр҃ѣ҃тые цѣлѹ просфо
рѹ, аи҃ны просфорь тыкмо печати
вложи. аще лѹ҃ргїсаеть стобою
сд҃і дїакомь, тьи чести испросфорь
невъѕиваеть, развѣ тьїю сще
ннкь, поапльскомѹ оустаѵѹ
въ ѕ҃мь правилѣ петра ипавла.
сѐі дс҃ить ѕнати исе, ѥко неблѵ
ваеть сщеннкь настомь прѣ
ложенїи, вънега глати ємѹ
мл҃твѹ прѣложенїа, сн р҃ѣ, бе бе

нáщь йже нб҃ныи хлѣбь, по.
вì, прáвилу с҃тго никúфора.
Ѿвелицѣи м҃ци. їшвсáкон ср҃ѣ
йпетку. с҃ты áпл҃ь прáвило. ѯ҃ѳ.
Áще кто҃ непостúтсе вьс҃тую
йвелúкую, м҃ цу йвьсáку ср҃ѣ й
пе҃ всего лѣта, кромѣ немощи.
сіцемúкь оубо дай҃ врьжется.
людúмже дашлучится. Áко
прáвило с҃ты áпл҃ь, с҃тую м҃ цу.
йвсáку ср҃ѣ йпетúкь вьсего лѣта
рáвно ѯáконо положи постúтсе.
тѣмже йкоже вьс҃тую м҃ цу
ймы, сúце йвьср҃ѣы йпетúкы
вьсего лѣта твориши дльжны
éсмы, крóмѣ немóщи йпраѯни
ковь. глѣтво прáвило, йко не
постеи сй҃. сіцемúкь оубо да

и҃ вр҃ьжетсе, людиньже да҃шлучитс҃,
сн҃ р҃ъ с҃тго причестїа навр҃ѣме
сл҃ да҃вы҃бранитсе. Цре градескыньже
патрїа҃рхъ никифорь, вь и҃ мь
своемь правил҃ѣ сице гл҃ѣть.
а҃щ҃ещенника непостещагосе ср҃ъ
и҃петкы, недо҃ить причещати
се. ибо а҃щ҃естви благочьствовати
ти. а҃а҃щ҃естви нечьствова҃ти
сн҃а безм҃ѣстно. Великыи҃ а҃ѳанаси҃е
гл҃ѣть. разр҃ѣшаѥи ср҃ъ и҃петкы,
сьи распинаеть г҃а а҃ко іоудее.
ибо въср҃ъ пр҃ѣдастсе, а҃вьпетись
распе҃тсе. развѣ тьи҃ю вьѣго
явлен҃скы и҃вьпетидесетнич҃
скы. вьт҃ѣбо разр҃ѣшлеи, не
сф҃а повин҃ь є҃. И҃мѣщиже и҃пѣлкь
дасьхраняють вьсего л҃ѣта,

ꙗ́коже сѵ҃ѣ ипе҃. тѧ́кобо ѡ҃ѡ҃ц҃ь
прїехѡ҃. кое оу҃бо проще́нїе е҃ мо́кѹ,
е҃га́ непрѣ́и҃збытьствѹ
етъ по́сть е҃го́вь па́че мира́мь.
а҃наи́паче е҃га́ и҃ѡ҃мирє́кы бла́го
говѣ́нїи сїе́ хране́тъ. гл҃ѥтбо
сты̀ сѵмесѵ́мь тѵ҃твора́ць къ́сво
е́мь жи́тїи. дапости́тсе и҃мо́къ
навса́кь дн҃ь и҃кромѣ сѵ҃бщїихъ
постовь, немы́нее до҃ѳго ча.
тѧ́же и҃вси́ сѵ҃ци гл҃ю́тъ. ѡ҃
сѵ҃бщиѫ́же по́стѣ сты̀и съ҃бсѵ́рь
и҃́же въ га́грѣ, вь҃ ѳ҃і, свое́мь
пра́вилѣ гл҃ѥтъ. а҃ще кто҃ ѡ҃
и҃мокъ, кромѣ немощи тѣ́лес
ныѥ разгвърди́тсе. и҃прѣда́нныѥ
сѵ҃бще́ по́сты хрони́мыѥ цр҃квїю
ра҃зрѧ́ѥтъ. ꙗ́ко прѣ́льстившихсе

вънѣ́мь съкрꙑ́шенномꙋ по́мы
слꙋ, а́на҆ѳ҆ема да҃. сі҃маве҃рїи
просвѣ҃щенїа, и҆́хва ро҃жьства.
сіс Сі҃маве҃рїи просвѣ҃щенїа и҆́хва
ро҃жьства, вънѣ́же сꙋ́титсе дн҃ь,
постѝмсе. рꙑ́бы и҆́ма́сла не҆́ма́мы,
тꙑ́чїю пиѣ́мь ви́но. а́ще҆же сꙋ́
титсе въсоу҃бо́тꙋ, и҆ли вънѣ́лю,
повечѣ́рнїи и҆́мы ма́сло и҆пиѣ́мь
сік ви́но. Дн҃ь просвѣ҃ще́нїа и҆́хва
ро҃жьства. а́ще҆ слꙋчитсе въсрѣ
и҆ли въпѣ҃. мира́нѣ҃ оубо на҃дꙋ
ме́со. и҆но́цыже сы́рь и҆́ма́ца.
сікв Та҃ко́же постѝмсе, и҆въдн҃ь въ
зва҃нїа чьстнаго кр҃та, въ
дї҃ сентевріа мц҃а вънѣ́же дн҃ь слꙋчи
тсе, и҆ли въсꙋ́бꙋ и҆ли вънѣ́лю.
и҆́мыже въпн҃ь дн҃ь зна҃мѣ́нїе

чтнаго крта маслоѝпиемь
вино, бѣлаше ничтоже. сѯг
Въстую же ѝвелікую мцу.
ѝмы єдиною надѣ сухо ѝде
нїе, тькмо сочива безмасла.
вино же ѝмасло вьсѣхъ ѝмелю
въкушаемь. такоже ѝшрепо
кожны. рыбы же такмо ѝмы
вьдѣ батовѣщенїа побжтвны сѯд
правилѣ аще случится бго
вѣщенїе въвелікую седмицу.
неѝмы рыбы, тьїю масло ѝ
вино. аще въпе великыи ѝмасл
невъкушаемь, тьїю піемь
вино. Овелицѣмь четврьтых.
Нъ мнѣе въвелікыи четкр'ытькь сѯе
ѝмы масло, по ѝ правилу иже
вьласѣдікїи събѣра. ядуще же

рыбу къдмь праѣдпаго лаза
ра, или въпелю сто фесра
коже видимь многы сіе
творещіихъ, сѫдь себѣ имѣють.
сицевіи инапасху данепрѣстеве
бжіивны тайнь, възапрѣщеніе
своего имь сластолюбіа. какобо
дръзаютъ раздрѣшати въпа
ковые дни. идеже нивъпелю
цвѣтоносіа неповелѣвлетъ
правила мираномь разрѣша
ти марыбу, аще инѣкыие оу
стави сіе глютъ. по кд мх
правилу стго никифора паѳіа
рха цри гра. Опостѣ стхъ
апль. ихва рожьства. ибцн.
сіѕ Въпостъ сты апль, ихва рожь
ства ибцн, сухо ямы три дни.

сѝ рц҃ѣ понелѣкь, ѝсрѣ, ѝпе҃. хра́
нимь ѿрыбы ѝмаcла ѝвѝна,
кромѣ немо́щи. ѝамыѣже со́чива
безъ маcла, ѝакоѣже ѝвъвели́ю м҃цѣ.
хотещїиѣже оу҃гоѝти б҃у. въ
сѹбты, ѝмелю вкѹшаю́тъ ѿ
рыбы ѝмаcла. ѿиѣже кога ѝгѣ
раздрѣшаетсѣ по, срѣ, ѝпе҃.
6 ѣдоможе боу҃ѝ ѝсѣ. ѝако нера
здрѣшаетсѣ по срѣ ѝпе҃ нарѹ
бы въсе́го лѣ́та. тѣтїю въгѣѣскые
пра́здники ѝб҃ци. ащеѣже слѹчи
тсѣ ма҃керіѣ сѝмь велѝкы пра
здни́ко въ срѣ ѝлѝ въпе҃, нера
здрѣшаетсѣ по въверь ѕарáди
оу҃тръняго пра́здника. ѝако́ѣже
глетъ сщенномч҃ѝши ѝѡа́ннъ
є҃пкпъ кр҃тскѹ, въ кѕ҃мь свое҃

сѝѕ

правилѣ въмасленъ. разрѣ
шлѣтяѕе шпостѝ, срѣ ипе,
въсенѣ ни ци. мирамѣ марыбу,
имоциже намасло икимо.
боудиже накоемѫжо изволеми
сѣки въпразникыже стихъ апль и
стихъ мникь, истлѣи. неразрѣ
шаемь марыбу, аще случитсе,
въсрѣ ипетикы, тыїю мама
сло икимо, болше ничтоже.
рыбыже намы нарожьство
предтечево, имаоусѣкновенїе его.
въдругыиеже еговы празники
никоже, тъїю масло икимо.
такоже икъдѣ кръхокны
апль петрѫ ипакла разрѣшл
емь марыбу, яко иглѣпь. фе
срь студитъ къскоемь оусѣкѣ.

когда̀ дльжни суть причещáтисе,
и́же прáво живýщіи: ~

Б҃доможе бгу̀ и҃сè · ꙗ́ко дльжни ѕ҃к҃о
сóуть и́же прáко живýщіи,
и҃сп҃ѣ и҃пе́тки посте́щесе къ
сего лѣ́та, прїещáтисе пр҃ѣ
т҃ы́хъ тáинъ къстýю пáсхꙋ.
и҃къдмь рожєствá хв҃а. и҃сты
а҃пл҃ь, и҃вц҃и. а́ще храни́тъ сїè
посты, си р҃ѣ є҃лици дóмни сѫ,
и҃мепóлежитъ камéнꙋ а́ще к҃о ѕ҃л
нехрáнитъ постовъ сты́хъ а҃пл҃ъ.
и҃рожт҃ва хв҃а и҃вц҃и. къ҃цр҃ковь
сего дамепри́емлеши, мижѐ чедь
єгóвѣхъ. а́ще невъ҃рьжетсе: ~

а҃лúчны главúмы, съкрáще
нны. събрáнные ѡ҃йного мо
мокáнона, ѻ҃с҃ѿемницѣ.

слѧ

Сщенникъ помеврѣжденію
пролѣетъ стыѧ дары, имать
запрещеніе лѣтъ г. ткоре
навъсакъ день поклонъ н: Ащпро
аще шстго потира. или шстго
дискоса пролѣетъ что на зе
млю. кое тогѧ негодованіе
сщенникъ подиметъ. швѣ.
Понеже ина слава слнцу.
аина лунѣ. иежде на землю
пролѣвшїимсѧ стынѧмъ
не различіе. аще оубо прѣже
херувїмскыѧ пѣсни, иежде на
стѣи трапезѣ предложе
нїа стго потира, истго ді
скоса, случитсѧ нѣкое тако
вое прегрѣшеніе, лѣности

боудетъ истѣзанїе. ималъ
мь запрѣщенїемь вещь исцѣ
лѣетъ. ибо прѣже жрѣтвы
стѣхъ мѫтвь, неже тѣмы
съвръшенїа, падшееся тѣло
икръвь гна некъмѣнаетсе.
Ащеже послѣ свѣщенїа несъвръ
шенїа бжтвны тлѣнь. при
паде зло. стала оубо съкъсаѥкою
чъстїю дасъберетсе. имѣсто
нанеже падоше ѡгнь иводою
дапочтѣтсе ни змѣнитсе.
поплъзнувыиже дабоудетъ
истѣзань. Аще оубо ѡневрѣ
женїл єгова припаде зло сѣл
нымь запрѣщенїемь, испрѣ
стапїемь лѫрїи даисцѣлѣ
ѣтъ. Ащеже побѣсовскому

искушéнїю, лѣгчае кáзнь
прїиметь. йбо неволное съ
грѣшенїе исцѣлéнїл трѣбу́
еть правилнаго. даемни́тсе
снискáти лукавы оу́дшбно
кáзнїю покрáдуе сщенноде
йствующаго незазóрное. вкпро
слв ащеже понерадéнїю сщеннїчь
ску, агнъца сънéде пьсь, нли
ино плъзещее. что длъжнь
є сътвори́тн. швѣть.
Сщенникь даѐ прáзнь сщен
ства. апльзещенесе съкры́тн
долѣ поземлю. ащеже шзáви
стн дїаволскые бы зло даѐ
прáзнь наврéме йкóже йзво́
литсе архїерéшви йкож глѣ
къвасúль дирахынскы. кпро

А҃ще въпадетъ мѣ́кое плъ́жь
ще е҃ вѣ́стыи потѷ́рь лѵ҃ргїса́
ющихъ сѷ́щенникъ, что҃ до҃лжнь съ
твори́тн. ѡ҃вѣ́тъ. разва́ли
е҃мо плъ́жещее, и҃ погреби́ по
сто́ю трапе́зою, и҃ли на́и҃момь
сѣкровномь мѣ́сте. и҃дѣ́же пра́
зднь навр҃ѣ́ме, а҃́коже и҃зволитсе
а҃рхїере́ѡви. к҃ыпро. А҃ще сѷ́щен
никъ пр҃ѣнебр҃ѣжетъ вѣрѫчен
наа е҃мѹ ста́а. и҃ѡмечи́стыхъ
съмѣ́дена бѹ́дѫтъ. ѡ҃вѣ́т҃.

А҃ѡлѹчитсе лѣ́тъ, ѕ҃. А҃щеже
лѵ҃ргїса́ющѹ е҃мѹ, па́детъ сѵ҃в҃
здица ѡ҃дїскоса да҃́ пра́зднь. н҃-дни.
сїмеѡна солѹнскаго ѡ҃ѱ҃ѣнѣ́ствъ,
въпро҃. Ѡ҃же недо́инъ сѷ́щенно
дѣ́йствѹщаго, прїѣ́тнали е҃

сл҃г

сл҃

сл҃ѕ

жрѣтва и҃кр҃щеніе ни҃же о҃
него бываема въ ц҃ркви, или ми҃.
и҃ли д҃ховникъ съ҃ткорисе пра
щаетъ съгрѣшенїа мнѣга
щи и҃мѣимѣе кнїгу и҃ли ѕапо
вѣдь дати, оу҃боли суть про
щена о҃мнего. И҃коже невѣ҃
рѹко полагаетъ дх҃ъ с҃тыи,
въсѣмиже дѣиствуетъ. про
чеяже і҃архіерен і҃ерей и҃ли дх҃о
вникъ нѣкыи и҃мѣней слѹже
нїе. и҃вѣсѣкъ и҃нъ причѣтникъ
правилнѣ рѹко положенныи.
б҃жїи є҃ и҃стовы рабъ, и҃спемїю
чѧтьскомѹ слѹга. и҃ггль є҃
б҃жїи и҃стыни прѣпо҃ителъ.
и҃вѣсь є҃ б҃жтвнаго просвѣще
нїа и҃блгтви и҃сплѣнь. и҃мѣ҃ дх

своеѥ слоужбы тамо пріиметь
мнѣгѹ ѿбл. ипакоже єликоть
цаатель є къбжтвный, имелъ
ностнѣ къемь имѣѥ, ниже
нерадиво прилѣжеѥ дръжимаго
рл блгогов҃ѣнїа. нѣбо гов҃ѣнїе
єже празднѹ сстапи. нь спи
телно є емѹ, ивѣмь вѣрны
живымже ноумрьшнмь.

Ацелн нн слово своеи празно
сти да бѹ. ноучить семь
бгоѡавленны василїе.

Вьсакоже непоправилш рѹко по
ложемь стль, илн сщеннїкь,
илн причьтникь. илн дховнго
служенїа слѹга. дѣиствуеть
оубо вънемь рѹко положенїа
блгодѣть, заради прихоѣщн

полѕ҃ѵ и҃спѣнїе и҃коѫо повѣрѣ
пріѣмлемъ · и҃мнкто́же є҃ме
причестнъ, и҃лѝ рѹко полага
емыи и҃лѝ рѹко положенїи
сѹ́ть, и҃разрѣшени а҃грѣхъ.
и҃лѝ свѣзанніи, разрѣ́шени
и҃лѝ свѣзанніи · и҃таи́ныяже
всѧ таи́нъ, нетлькьо дѣи́ст
вуетъ, мьскрѣѕѣ ѿрѹдїе бла́го
детъ · го́реже ѿрѹдїю о҃номѹ
и҃яже чрѣ́ волю дѣи́стѹющаа
го дѣи́стѹетъ · и҃го́ре тлькѹ
ѿномѹ, прѣдѣ и҃тѣлеви то
лиѯы · и҃и҃же долмал и҃тлъскал,
и҃лѝ недаема, мняѐ до́и҃нѣ
пріѣмлеи въсебѣ · толи́каго
є҃ ѿсѹжєнїа до́и҃нъ, а҃ко тать
сы и҃разбоинкъ и҃дръѕнѹтель

и́хыцѧнись · и́и́же чредо́ин
ства є́го прѣмебрѣга́тель ·
коли́ми па́че с҃ѣ҆ѹжемь бо҆ѹдетъ
и́и́же вѣ҆ѹжтвны и҃ны҃ прѣ
небрѣгли́ ана́йпа́че вѣса́мого
ба҃ дѣлъ · и́а́ще прите́цаётсѧ
тыкмо недо́инѣ с҃ѣ҆ѹжемь є́ ·
а́и́же недо́инѣ дѣи́ствующи,
коли́ми па́че · и҃сїа о҆ѹбо с҃и́и́же
рѹко́ положе́нїе прїе́мшїи и́и́же
а́ще прѣ҆ѹже а́ще послѣ҆ѹже съгрѣ́
шише, недо́ими сѹ́ть вѣсѝ · и
а́ще покаа́тисѧ и҃спы́тисѧ радѣть
да прѣстанѹ́ть дѣи́ствовати
и́а́же с҃ѣмничьства сѧ́ни́шала
дѣ́ла и҃сповѣда́нїемь и҃пла́темь
ба҃ мл҃тива дѣ́ющe · ни́чтоже
бо и́но и́мь є́ напокаа́нїе, а́ще

неприѣ́же престáнутъ и́же
сѡ́мнѣ́ствá дѣ́йствовати.
Áщеже мнѣ́ціи по́пущéнїю бж̃їю
вътолúко прїи́дóше дрꙁнутїе,
и́ко є́же невѣ́рнѣ ꙁлочестúвнѣ.
невѣ́рїе́бо тáкова ве́щь, крóмѣ
и́же сѡ́мнѣ́ствá хиротонúю прїе́
ти, и́же сѡ́мнмаа дѣ́йствовá
тм. нѣ слóво ре́ци сѡ́сѹжéнїи
сицевáго. сїе́бо дѣ́ло гóрше є́
и́самъ тѣ́хъ нелъстúвы, тъ
чїю бѣ́сѡ́вьско є́ и́же въ а́ггла
свѣ́тла прѣ́ѡбразꙋющихсе,
мъ несꙋщїихъ. и́же бж̃їа ли
цемѣ́рꙋющїихъ, безбóжный
сꙋ́щихъ и́противныхъ бꙋ.
тáкови ве́лїе и́неи́счѣ́тно по
млéнїе подúмутъ, набж̃твмаа

сицe ѕлѣ похвáлившe. нижѐбо
глáсы бж҃твнїe ѡнн҃, нижѐ
бж҃твнаа дѣлá. помнѭѐ блго
дти рукѡ положéнїа неймýть.
нь имѣть пріймýть имý и҃же
ѡнн҃ прѣлъстившїихсе. áще
мнѣ кр҃тишe, илѝ рукѡ поло
жишe. тáковы мнхиротони
сáни имéкр҃щéни. ничтóжебо
неймѣéи даѐть, имúстóже
пріемлéть что ѡнеймýщаго,
áще имнúтсе имѣти. тѣмѣ
*
ипрѣлáщемь бывь ивѣрýи
бúти сщенникь, илѝ кр҃щень
нѣ. ипогúбѣли сúхъ кр҃тивы
повинúмь. немóжетьбо чл҃кь
непрнéмь ѡбá, кромѣбо мéне
рéче, немóжете твори́ти ничѭ

же

сѝдхо́внѣмже слꙋже́нїи по҃бнь
є҆ сꙋгрѣше́нїю мерꙋ́ко поло́же
нѣ дѣ́йствꙋющаго, и҆́же бе҆з
повелѣ́нїа сто҃лъ́ника и҆́ запове́ди
дѣ́йствꙋєт. То́гоже, а҆́ще слꙋ
чи́тсѧ пролива́ти сто҃а́ на҆ъ́хо́
дѣ. и҆ли́ сънѣ́дена бы́ти ѡ҃нѣ́
коего живо́тнаго. что҆ сътво
ри́ти по҃ба́етъ. Слꙋча́ютсѧ и҆
сицева, и҆ пролива́ютсѧ сто҃а́,
и҆ па́че напа́сти҆и лꙋка́ваго. ни
сꙋга́ѧ же и҆ли́ немо́ц҃їю, и҆ мера
де́ми҆мь и҆мев҃ъ ни҆ма́ни҆е́мь сщ҃енн
и҆ческымь. сщ҃е́нникъ ꙋ҆́бо є҆мꙋ
же сиѥ слꙋчи́лобисѧ проли҆́ати
сто҃а́, да и҆спове́стьсѧ на́челно
мꙋ а҆рхіе́рє҆ѡви, и҆ дово́лнь да при҆ї
и҆мет҃ъ кано́нь. а҆на҆и҆па́че ра҃зл҃ѣ

нѣмїемь сего или некънимáнїе
мь случитсе · ибѫ́тнаго слу
говáнїа давъ҃ збрáнитсе накрѣ
ме · áцелиже мѫ́жа ипотрѣба
є҃ сщенника намѣстѣ · въ҃зр҃ъ
жанїемь имѣтвою иколѣно
прѣклонѣнїемь боуди канонь
є҃му · дане҃ш нýдь прѣтъкнете
спсительное дѣло · Съвр҃ѣмеже
е҃но вънѣже случилобисе бывше
не настаа · áце оубо въхрáмѣ
въходу съвръшáющихсе и҃ злїйсе
йже въпотиру вьсе, единѣнїе
паки датворить, имѣтвы
прѣдложенїа дагнѣть итáко
прочее ѿвелúкаго въходамѣть
вмаа дасъвръшаетть · Такоже
áце случитсе принесеныи

бжтвныи хлѣбь, шмыша
и҃лѝ ш҃и҃ного живо́тна съмѣ
дємꙋ бы́ти. и҃неѣ́ды с҃щєнни́,
повъхо́ѣже оу҃вѣ́сть. дапри
несꙋть и҃нь хлѣ́бь. ѕаклавь о҃
бытиѣ, гл҃авь пр҃ръ҃ска҃а сло́ве́а.
не́ли́ка гл҃ати и҃тво́ри́ти сбы
тно. и҃мл҃твꙋ проскомидїи гл҃а.
таже наводи́ти ш҃вели́каго
въхо́а мл҃твы и҃же таи҃нѣи́щїи
сꙋть па́ч҃е и҃же пръвѣе оу҃бо ре́
мы бы́ше, с҃ѡщєнїю и҃моліємїю
сꙋще, и҃къс҃щємно дѣистваꙋ оу҃
стра́ющє с҃щєнника. проліа́м
ныѣже дары длъжнѣ є҃ събра́ти
с҃щєнникъ въ҃съ҃ходѣ нѣ́кыѣ сть
и҃нам҃ѣ́стѣ с҃щєннѣмь и҃ѕвѣ́
стнѣмь съкры́ти. ѕанѣ́же

непопира́тисѧ, и́лѝ что҃ѡме
а҃побныхъ постра́ти. и҃ зр҃ѣ́до
же мѣ́сто дабу́детъ, и́дѣже по
причѣ́стіію сщ҃е́нникъ ѡ҃мыва
етсѧ, и́же длъ́жно є҃ ѹ҃ствр҃ъ́же
но и́мѣ́ти ѡ҃вѣ́сѹдх и҃съ́тѝнно.
и҃вънима́нїе и́мѣ́ти дамѣ́ѡпа
детъ что҃ ѡ҃вѣ́мѣ мѣ́ста о́но
го, и́ѡ҃помы́тїа помнѣ́же сто҃
є҃. ѹ҃стнѣ́же ѡ҃причеще́нїа ѡ҃
сщ҃е́нны, и́рѹ́цѣ прикоснове́нїе
мь къ҃сщ҃е́нны҃ѣ сты҃. и́ѧко сщ҃ен
ны҃и потѝ́рь и҃ѡно мѣ́сто є҃ и
помы́тїе сто҃. и́же и҃сцѣлѣ́нїа
ѧко́же по҃зна́хомь быва́ютъ
маѧ́щїимсѧ ѡ҃сего́ нѣ́коимь
недѹ́жны҃мь, и́лѝ и҃спива́ющимь.
а҃и́неподаетъ сїе пода́ти про́сто.

мѣ хо́тѣи и́спи́ти дапостѝте.
та́коже и́хотѣи пома́ѕатисе,
дльжнь є́ сѧмы́тисе на́ѕсо́бнѣ
мѣ́стѣ и́лѝ и́дѣ́же сщенникь
попри́тѣщенїй сѧмыкаетсе, и́лѝ
натврѣ́дѣ́нїшемь мѣ́стѣ.
Проліа́ннаа ста́а сѣбра́ти бго
говѣ́ннѣ, сѣсу́щою та́мо ѕемл
ею и́прѣ́сти сѧста́нко. а́ще́же
мра́морїе постла́но є́, вѣ ѕе́тнѝе
шты́ду, и́нам҃ѣ́стѣ сщенны́мь
на́ѕсо́бнѣ́мь положи́ти. а́ще́лѝ
вели́ко и́недвижи́мо, дапростѣ
кутѣ вѣглѣбыну доволно шмѣ́
ста и́дѣ́же распрострѣсе ста́а.
и́ѕнесено та́мо положи́ти на
мѣ́стѣ и́ако́же рѣ́хомь. нѣ
и́простѣ́ченое мѣ́сто даи́ѕмы́е

ѩкоже въ҃ можно А҃ще же ст҃аа
некъса и҃зима́се, нъ че́сть с҃ѣта,
да́йдругую приложи́въ є҃лико въ
потр҃ебу, съвръшити ѩ҃же с҃ще
нмодѣ́ѥ́ства. А҃ще ст҃аа маꙗдѣ
жу с҃щенничску и҃зима́се, а҃ще
оу҃бо пр҃е́иде съвръшенїа, т҃ма
суть и҃мнѣ́го ц҃ѣ́нна. с҃собь въ
съсудѣ с҃щенн҃ѣмь с҃мы́еши до
волѣ, ꙗко данічтоже с҃ста
нетъ въ҃ съдежахъ. с҃мы́тїеже
въл҃ѣ́еши въмѣ́сто с҃щенное и
оу҃тврѣ́ѥ́нное ѩкоже рече́се.
А҃ще же посъвръшенїи и҃зима́ше
се. да покъса́кои мѫ́ж и҃ ѡ҃тр҃ѣже
тсе че́сть с҃ма с҃щенные с҃де
ѥ́же, и҃бѫ́тивъ покро́въ бу́детъ.
и҃змыкень и҃ть намѣ́стѣ о҃собѣ

ищемь идеже сщенный потирь
измываати моцно. игубу на
плъняющуюсе гноенїа имолїа,
исщенныи покровь исна смы
ваати въврѣме свое тъїю.
къ твръдѣ мѣстѣ иблгогов-
нѣ. аналипаче въиже добрѣ
имущои итвръдѣ глинѣи
оумывалъници, нѣ врѣдь. нь
паче бголюбьзно. въ тѣ ихра
сотѫ бжтивны сщенны сьсудовь.
Ѡбрѣтаемъбо иквѣтсѣмь оу
чинено, яко велика цркви и
мѣаше мѣкую капѫ сирѣ оу
мывалницѫ, вънеже сщенные
смываху яши топлою водою.
тѣмже вънимати длъжнь
ѥ сщенныы вьса сталисщенное

преда́нїе пре҃же сщ҃енны́и́ сь
е́дино́мь бжтвне҃и кръвижи
вотворе́цїи и҃въсе҃стыи хлѣ́бъ.
а҃ко е҃же наскрижа́лѣ чи́стѣ
и҃тверъдѣ и҃мѣ́ти, съчи́стымь
оу҃ствръже́но пла́тномь и҃чтны҃.
Тѣ҃о е҃бжтвно тѣ́ло и҃кръвь
влтна. и҃кланѧтисе и҃кади́ти
и҃почита́ти по҃баетъ, всѣ́мь
предложе́нїе́мь. и҃гоѣ къвъ
сто́кы҃ ма҃бжтвною тра́пе
зою повѣ́шемь и҃мѣ́ти и҃при
зира́ти, да не слу́чи́тсе нѣ́кое
нерадѣ́нїе шнепоба́ющїихъ.
А҃ще по҃заповѣ́нїю бы҃, и҃ме҃стно́
рить сщ҃енникъ съе́ди́нѧ́ема. слу
А҃ще по҃заповѣ́нїю сщ҃енни́чьскоу
слу́чи́тсе небы́ти съе́ди́нѧ́ему,

покрыетъ прⷭ҃мь потирь. а҆ще
оу҆бо вь вънъходѣ оу҆вѣсть, абїе
напрⷭ҃тѣ съѣдинѥнїе длъжно
съткорити, имⷭ҃тву рѣщи и
тако лⷭ҃ргїю кончати. а҆ще же
невънѣсть илⷭ҃ргїю съвръшивъ
вънегаже хотѣти причестити
тисе сїе по҃ща. длъжнь є҆ съѣди
нѥнїе съткорити, имⷭ҃тву
рѣщи предложенїа. и҆ по҃чала
паки же ѡ҆вѣлїкаго вънода
мⷭ҃твы вьсѣ рѣщи и҆ при҃зываніе
сⷭ҃го дха. тⷭ҃лїю потирь по҃апе
чатлѣти, и҆ прочее кончати
и҆ тогда причестити се. тако
а҆ь сѣмь помышлѧю праве
дно быти съткорити сⷭ҃щен
нику. а҆ще и҆нымь и҆ по҃волитсе

а҃рхіере҃ѡ х҃вымь сіе бы҃ти клю
чимо и҃па҃че вели҃кому събо҃ру.
за҃нѣже небу҃детъ оу҃бо съкр҃ъ
шемо непрінѣмши мл҃твы и҃
пе҃ча҃ти и҃призы҃ванїа с҃тго
дха҃. въбж҃твную кр҃ъвь непр҃
ложи҃шисѧ и҃ѡбр҃ѣтшисѧ та҃
мо тога҃. є҃жебо с҃ѡщенно дѣ҃и
ствовати҃сѧ, за҃є҃же пр҃ѣложи҃
тисѧ и҃мл҃твы ѡ҃с҃щенника
и҃пе҃ча҃ть прі҃ѣти бы҃ваетъ.

с҃рѹко положенїи пра҃вило к҃ѳ
с҃ты а҃пл҃ь. а҃ще кои҃ є҃п҃скп҃ъ за
ср҃ѣбрънмісы достои҃нствка се҃
го дрѹжа҃тель бы҃. и҃ли пр҃ѣзви
теръ и҃ли дїа҃конъ. да҃ѕвр҃ѣже
тсѧ и҃тъи҃ѕи҃ рѹко положивы.
и҃да҃ѡс҃ѣчетсѧ и҃ѕбще҃нїа вѣса҃

чіскы,

сѧи

ѩкоже сїмеѡнь влъхвь ѿмене
петра. правило ѧ. ѧще кои
єпкпь мирскые кмеже поемь,
иѭ ра дръжатель цркве бу
детъ. даи връжетсе ишлучи
тсе, неѡбщающїисе емувьси.
сф ѧкъ ѿвалсамона. сїа два
канона, кф. и л. нетъмо ни
лагаютъ, нъ неѡбщенїа ѿстъ
цаютъ, си рѣ ѿлучаютъ. иже
сребрьникъ раи бышеєпкпи,
или прѣзвитеры, или дїаконы.
иѭ иже кнежскаго ра прѣ
стателства бышеєпкпи.
блгтьбо все стго духа продае
ма иѭ ре Послание иже въ
сты тарасїа патрїарха цр
граскаго, къандрѣану папѣ

рѹмскомѹ гл҃нетъ. лъгчай
ши є҃пач҃е макєдо́нїе҃. и
наже сн҃мъ дх҃о бл҃рць зло
ч҃стива҆а є҃рсь, нежели и҆же
продаа҆тн дрꙋ заю҆щ҆ї и҆ бл҃г
тъ вѣсе с҃тго дх҃а. тїнво
оу҆бо тварь и҆раба бж҃ї и҆мѣ҆ц҃х
с҃тго дх҃а бѹнсловетъ. сїнже
своего нако мнѭ раба того
творетъ. и҆жебо нѣчто про
даен, нако влка его продае
тъ. и҆кѹпхнеи влка бытн
хотнеи. и҆кѹпѹю҆щаго ребра
їе стежетъ цѣмоѭ. прила
гаетъже, и҆нако сн҃ сътрѣшенїе
равно є҃ предателю іѹдѣ,
нако съмышлѧще. а҆ще ли
єдино сѹщнь сѫщ҃ї и҆спѹ дх҃ъ

Є нєдино чтнь. Шсюжаєтже
се іоуда сна прода насрѣбрѣ,
мужа є нижє дха продаюцїи
мь немъїшее нежєли смь
ка҃ми подєтти Шкрюжнѣе
же посланїе гєнадїа патрїа
рха цр҃и граскаго сьинѣми
нсїе сьдрѣжить. боуди оубо,
нє шлоучень. ивьсакого сщен
ничєскаго домєтва нслюжє
нїа тюжь. ипроклєтїю и
анафеме полежещь, идаєй
ипрїємлеи продаємоу блгть
вьсе стго дха. нижє стежа
ти сщенєство ҃асрѣбро мнію
нєїе продаати насрѣбрѣ о
бѣщаваѥ, аще причєтникь
Є, ащели людинь, любо

ѥ́бли́чаетсѧ любо не́ѥ́бли́чае
тсѧ сїе сѣ́творь. Вопроси́тѣже
нѣ́кто, ѩ́ко ѣ̀ правило тѣ́
чїю вѣ̀спомѣ́ну є́пⷭ́кпа. тѧ́
коѭ́же и́кѳ. по дїа́коны вѣ̀спо
мѣ́ну и́чѣ́тца. а́ще прѣ́зви́
терь кто̀ бо́у́детъ, и́лѝ дїа́
комь и́лѝ полдїа́комь и́чѣ́тць,
прѣ́стателства ра́ни кнеѭ́жска
и́лѝ данїе́мь сребра, что̀ дл҃ъ
жно быти. тѣ́кь. Нсїи́ и
҃вр҃ѣ́гу́тсѧ и́ѿлу́́чѧтсѧ, ѿко́
мца настоѧщаго пра́вила.
глю́щаго нетъ́мо пр҃ъво ви
новникы ҃лу́ ни҃лагати и
ѿлу́чати, нъ́ и́прилѣ́пляющїи
нхсѣ и́мь. И посла́нїе гена́
дїе́во си́це ре́, нетъ́кмо сѧщем

.ныѥ, нъ и҃людии́ны, и҃же та́
ково зло сѣворище, проклетїю
полагаѥ́тъ. прочитан бе
правило и҃же въ халкїдѡ́нѣ
сѣбѡ́ра. правило, бе. и҃же
въ халкїдѡ́нѣ сѣбѡ́ра, дго.
А҃ще кои є҃пкпъ нас҃тѣ́бр҃ъ
рѹко положе́нїе сътво́ритъ.
ивъпродан́їе мизводитъ не
продаемую блгтъ. ирѹко
положитъ нас҃тѣ́бр҃ъ є҃пкпа
или пр҃ъ звитера, или дїа́ко
на. или и҃ного кого́ и҃же въпри́
чъпъ съчислѧемы. или про
изведетъ нас҃тѣ́бр҃ъ і҃гу́мена,
или и҃конома, или є҃клисїа́рха,
или коего́ любо законны,
сквръмнаго ра прибы́тка

сїе матѣмь, ѡбличемь бы́кь,
да прїи́метъ бѣ́ду ѡ своемь
степе́ни. и́рѵкѡ полага́емыи
ничтоже ѿкупленаго по́л
зуетсе рѵкѡ положенїа, и́лѝ
прои́зведенїа. нъ боу́ди тѵ
жь до́и́нства, и́лѝ мѵ́дрова́
нїа и́же масрѣ́брѣ получи.
а́ще же и́хоа́тан и́звитсе си́
це сквръ́нны и́мелѣпи́ въ зе́
тїемь. и́съи́ оу́бо а́ще прич
тникь е́, своего́ да ѿпаде
ть степени. а́ще ли людїе,
и́лѝ и́ноки да про́клетъ бѵ́де.

пра́вило ѕ̄е шестаго събо́ра.

И́же масрѣ́брѣ рѵкѡ полага́е
мы́, и́лѝ е́пк̄пы, и́лѝ ко́и
любо причъ́тници, а́непо́и

нскоу́с'ѣ и́жи́тїа и́ чволе́нии · и́
чвр'ѣцы́и повел'ѣваемь и́рѹко
положи́вшїихъ · Пра́виложе
є̃ седмаго сѣбо́ра · вѣса̀ ре́мы
пра́вила прочѣши · и́къдо́браго
че́сти пр'ѣв'ѣе сѡбщемѹ цр҃кве
да́писе непщева́вши сѝнѣ
сѹдѹ и́сїе съгла́сѹютъ · Селе́ѵкы
ѩже васи́лїе кѣсѹщїимь по҃собою
є̃пк҃пъ пи́шетъ · а҃ко є̃же не
хиротонисати наср'ѣбрѣ́ницъ ·
съи́н'ѣми и́сїе гл҃етъ · не́пщѹ
ютъ мн'ѣцы́ несъгр'ѣша́ти ча
и́же некоу́пно прїема́ти · мъ
посл'ѣ́же рѹко положе́нїа · прї
е́тиже є̃ є̃же что̀ любо при
е́ти · мл҃ю оу҃бо сїе прибы́тки
пачеже приведе́нїа є̃же вѣгее́мѹ

ѿложи́ти · и҃ а҃мекъ́ско рукѣ
сѣскверъ́ни́вше сицекы́ми прїе́ти, себѣ достоины сътвори́
ти съврѣша́ти сты́ню та́
ины. Сы́кни́ же дѣа́нїи сїе
написа́се · кидѣ́кже сі́мѣнь
а҃ко къ҃ложе́нїе́мь рукъ а҃п҃ль
скы́ даѥ́тсе дх҃ъ сты́и · приме
се и҃мь сре́бро гл҃е, дади́те и
мнѣ̀ вла́ть сїю · дамане́гоже
а҃ще къ҃ложѫ рѫцѣ прїи́метъ
дх҃ъ сты́ · пе́тръ же ре́ къмемѫ,
сребро тво́е стобою да бѫ́де
ть къпогы́блѣ · а҃ко дарь
бж҃їи мепціевалъ е́си сребро́
стежа́ти и҃ прочаа · а҃ще кто̀
дааніе́мь зла́та е́пкпъ и҃лѝ
причѣ́тникъ бѫ́детъ, и҃лѝ сда́

пріе́мць, и́лѝ болни́чарь, и́лѝ
правѝ́тель свѣ́тломѹ нѣ́ко
емѹ дóмѹ, и́лѝ и́номѹ цр҃ковн҃о
промы́слитель слѹже́нїю. и́
да́кыи и́ прие́мыи и́сходата
ѝствовавыи сщ҃е́нничѣ́ства
и́лѝ прѝчта, и́вѣ́ремаго пра
влє́нїа дасѣ́бнажитсе. Зде
доброби́ было пръ́си бію́щимь
болѣ́зненно вѣ́зхпити. а́ще
безако́нїа нáзриши г҃и г҃и кто
постои́ть. кто́ є́ и́же пра
влє́нїа свѣ́тломѹ до́мѹ, и́лѝ
слѹ́жбѹ нѣ́кою цр҃ко́вную пріе
мь. и́лѝ причѣ́тникъ бы́вь.
и́лѝ монастырь пріе́мле по
нѣ́коемѹ да́нїю. а́ще оу́бо
вѣ́сѣ́ми сѝми даю́щимиже

и́приѧ́млющими бе҃законно
вь послѣ́дних҃же сїѭ́ щенна́а пра́
вила почита́ютсѧ. коѥ́ю на́мь
сп҃сенїю надежа́, нестꙋпа
ющимь вс҃ѣ сѝхь сѫ́бщенїа:
Ѡ҃ѡ҃лꙋчени бе҃словесѣ́мь:
Ѡ҃пре́чемо є҃ є҃пі́кпи҃ѡ҃ лꙋчи́ти
кого ѡ҃сто҃го причи́щенїа бе҃з
бла́гыѧ вы́ны. ѡ҃лꙋче́ниѥ же
бе҃словесѣ́, є҃ди́но лѣ́то сами
ѡ҃лꙋ́чивы ѡ҃сто҃го причи́щенїа
вь҃збра́нѧетсѧ. сѣ́ѣ҃ тїи
сїа. И҃же бе҃словесны́мь сь
вѣ́томь, и́неѹ҃дръжи́мою
ѥ́ростїю ѡ҃лꙋ́чивь кое́го ѡ҃
вѣ́рны. нетъ́чїю некасле́пїе
сѫ́мꙋ, нь҃ и́наглавꙋ ѡ҃лꙋчи́
вшомꙋ вь҃звраща́етсѧ. нь҃

ѥ҃ма свѣ҃ются побѣ҃ды҃
правиломь и҃ законѣ҃, а҃же
суть запр҃ще҃нїа. а҃ не поко
е҃гоже а҃рости и҃ бе҃словесїю.
и҃бо бе҃словенъ҃ ѡ҃лучаи, сам҃ь
є҃ ѡ҃лучень, и҃ сам҃ь должень є҃
храни҃ти тако҃во запр҃ще҃нїе.
Петр҃ѣже кѵ҃кли҃мен҃тѹ, ты
оу҃бо вѣ҃ѥши а҃же до҃бро свѣ
за҃ти. и҃ раз҃р҃ѣша҃и а҃же до
бро разр҃ѣшати. и҃нер҃е просто
съгр҃ѣшившаго свѣ҃жи и҃ раз҃р҃ѣ
ши. нѣ҃ а҃же до҃бро:~ :~:~
Патрїа҃рхѣже никола҃е б҃гомь
прои҃зве҃денны. а҃ще а҃рхїереи
пр҃ѣзволю б҃жїю запр҃ѣтить
комѹ, непосл҃ѣдует҃ь є҃мѹ б҃ъ.
и҃ сѣ҃ сѣкр҃ѣтлѣ҃тсѧ запр҃ще҃нїе

єгóво бєзловѣ́сно сє́го рàдѝ и
некрѣ́пко. бєзловѣ́снабо ꙗ
прѣщєнїꙗ невєжꙋ́тсе ѿ бл҃ѧ,
а́ще і҆ѳрхѝереи сїе ꙗпрѣщаю́ть.
ѿлꙋча́ѥнїже кого́ ѿцр҃кве, пр҃
же нежели вина́ꙗвитсе по
пра́вилѣ. ра ꙗ прѣщаѥ́тсе ѿбо́
лшаго а́рхѝерѣа. са́мже ѿлꙋча
етсе ꙗ́ѥже непра́ведни҃ съ
твори, пра́ведни҃ прѣтрѣпи҃ть.

сїмеѡна солꙋнскаго:~

сл.

Всяка́же ѿлꙋче́ныи, и́лѝ бєзло
вѣ́сни҃ и́ако́же є́мꙋ мни́тсе,
и́лѝ ꙗ́конни҃. дамепрѣмекрѣ
жетъ ѿнꙋдь. нижѐ соꙋ́дїа
са́мь себѣ́ дабоꙋ́ѥтъ. нижѐ
и́нако са́мь дапрѣкла́ꙗщаетсе,
и́ако некаса́етсе є́мꙋ. оꙋ́серѣ

дноже къ запрѣтившомъ да
приступитъ, съдшевнымь
смѣреніемь исъкрушеніемь
мцели непріемлеть запрѣти
вый, понеже въмѣти мога
жи съмѣкымь благоговѣины,
къболшомъ архіерею, даидеть
итога ище прощенїа. мена за
прѣтившаго ходе. мь смѣ
ренѣ иблаговѣимѣ ище про
щенїа. дабудеть ира зрѣшеніе
пословеси. имеискрѣьблень за
прѣтивы опустится. да
некога вьправду искрѣьбы
тсе. иньбо рѣ сѫдьчѧть аимь
бжїи. Такоже ниже себе
олѫчивы, или проклѣть на
глостїю инаростїю или овръ

же́нїе бл҃ и҆зре́къ. длъ́жнъ є҆́
съ҆слъ́ми и҆съкрꙋ́щенїемъ къ҃
а҆рхїе́рею ꙋ҆́ср҃дно прист҃их
пи́тти. и҆ли́ семꙋ несꙋ́щих, къ҃.
дх҃овномꙋ нѣ́коемꙋ сꙋ́щꙋ и҆сп҃х
снꙋ. и҆зв҃ѣ́стити и҆прослъ́ꙁи
тисе. и҆проще́нїа проси́тти
и҆мл҃твы, и҆дѣ́ла покаа́нїа
тіворити. и҆не́просто къ҃та
ко́вымъ належа́тти, ꙁане́же
мно́го є҆́ сꙋ́жденїе. и҆наже
а҆́же ѡ҃слова и҆наже а҆́же ѡ҃
дѣ́ль съгр҃ѣ́шенїа сꙋ́дитсе.
тѣ́мже ре́кыи ѡ҃ѕа́ростти
словомъ є҆дино́мѣмъ нечъ҃стиво
вати. сщ҃енни́кь сы́ съ҃тво
ри́вь ѡ҃сꙋ́жа́етсе ѡ҃́бо, и҆сщ҃ен
ства въ҃ꙁбра́нлаетсе мамно́го

кѣме, мѣ мей҃ зкрѣженію пола
гаетсѧ зане же несъкрѣши дѣло.
зане же иноческомь ѡбразѣ
написасѧ. ꙗко аще похо҃титсѧ
нѣкто повредѣти ѻбразь, и
неповредѣ постигнетъ оумр
ѣти, сѧ иноки будетъ. ꙗко
и людинъ боудетъ людинъ.
аще похо҃титсѧ тѣмь иноко҃
быти и непостиже. вънѣме
бо нѣкто постиже быти,
иѣ исходитсѧ. ѻбаче канона
требуетъ тежаишаго и
празднѡсти веліе. ѻсщенницѣ

сщенникъ двьствуе, дасе блю
детъ ѡбеседѣ женскы, даск
ровице своеѣ дше мекрадо҃
съблюдетъ. и данехвалитсѧ

одвѣстк своемь, данепогх
бить иже имать порекшихъ.
иеже имать вѣ[2]мѣтсе шмие
го. сщенникь по[2]вань быкь
шкого напра[2]зникь. инѣимье
побно крѣме поити иблкин.
аще повелить старцх блки
ти даблвить. или діаконь
или тытьць. ибо гь нашь іу
хс, многымь аплмь сщене
тва неимхщимь повелѣ кр
тити. сщенникь ловьць,
дашлучитсе шлурїе мць. ѕ.
идатворить навьсакь днь
поклонь ї. сщенникь искупх
не ипродаескоты или коелю
бо шпрочи, или дапржетаме
ть, или дашлучитсе.

смг

сме

сѫ Сщенникъ пріемлѣ заприче
щеніе сты даровъ злато или
сребро, или ѧница, или что
нно. дазаврѣжетсе. заѣ
лхотѣищіи сѵ подиметь
паче нежели іоуда, иже на
хѵдѣи цѣнѣ га продаде.
сѫз Сщенникъ млеко или медъ,
сікеръ, или жикотна или
сочива въ олтарь приносе.
развѣе тѣхіію гроздіе масло
свѣщи ѳѵміамъ, даазавр
сѫи жетсе. Аще нѣкыи сщенні
къ лѵргісавъ, ѵштрѣво сѵ
быѵденіа ѵзблюетъ вытъи
дѣнь. даазавржетсе дніи р.
творѣ навъсакъ дѣнь покло
ѧ. Ащелиже шсѣоузмѣренѣи

шн҃и слꙋ҃чимсѧ бы҃ти сїе, по҆ль
сн҃ даи҃мать. а҆ще сщ҃енни҃къ
и҆зблюе҆тъ а҆лтарь. или҆ исте
четь кр҃ъвь и҆зно҆зрїю є҆го,
или҆ ѡ҃слабѣвь, немо҆жетъ лт҃
ргїса҃ти въ тъ҃и дн҃ь. въпро
а҆ще кто҃ є҆ди҃ною съблꙋ҆дивь
прѣ҃же. и҆прѣста҆вь сицева҃го
грѣха, можетли рꙋко поло
жи҃тисѧ, или҆ ни ѡ҃вѣтъ
а҆ще и҆мр҃ъ твы҃ въскрѣсить
р҃е васи҃лїе вели҃кыи, сщ҃енни҃къ
небꙋ҆детъ. ѻ҆скврънивше҆исѧ
лт҃ргїса҃ющє сщ҃енни҃ци, а҆ще
и҆нестра҃жꙋтъ зде въмака҆
ни҃ мъ҆ ѡ҆жидаетъ и҆хъ та҃мо
вѣ҃чнаа мꙋ҃ка, а҆ще непрѣста
нꙋтъ лт҃ргїса҃ти и҆покаютсѧ

сѧв
дѡимѣ. Недѡбитъ сщенникѹ
одеꙗѕѹ кратькѹ носити, нь
дияже докостиѕ долнѣи. сѣстра
хомяже иприлежанїемь хра
нити вса сщеннаа цркве и
лтргїи. миже паки неизмы
вемо одѣанїе носити вѣстѣ
сѧг олтари. вѣпрѡ. Аще сщенні
кь измыетсе, можетли въ
тьи днь сщеннодѣиствовати.
илюдинь посѣщьствїи въбѣмѹ
ѡлучитисе вѣтъи днь бжт
наго причещенїа. исъпроти
внѣ, сщеннотаинствовавь
сщенникь, или людинь бжтв
ныи таинъ сподобльсе, измы
тисе или жилы сѣщи може
тли или ни. ѡвѣтъ :~

Иже въвраче вѣ оучителныи
галиимь, баниа рѣ ислнце, обы
чениѣ къдвижениѣю оустрѣмл
лаютъ, ѥаже прѣже бѣ(с)мль
вткующаал избытки тѣ
мже ничтоже боудетъ сми
хже въпросиль єси. исцѣлениа
бо жиламъ обьявлаютъ ѥ
сн злобы исвоистка. ипоў
пократскы догматомь, и
ногда оубо. ражлающе раздѣде
ниѣ иногаже паче твр'ьдыню.
вьскующе чаемое негли зло.
спасителмомх стымь причѣ
стиѣю дас'ъвъкупимь. ирадѣ
лениѣмь свѣтѣ нашего спсе
ниа покрыемь. идеже сѣмно
дѣистующиѣ помужлетъ

правѣдное слово. и прѣже сїе
мнодѣйствѣ и послѣ, съвъсѧцѣ
мь оумилиѣмїемь и говѣнїемь
кѡлѣна прѣкланѧти къ бу,
и блгодарити ѕагнее тѣло
и кръве причещенїа. а медрꙋи
тисе растлѣнїемь и кроплѣ
нїемь топлыхъ вездѣ. а цели
сѣченїе жилѧмь понѫжлеть
съмрьтвыи недугь ѕаспсенїе
болѣщаго дабудеть. въпро
ѧ ще кто изблюеть побѫж
вномь причещени. покоемꙋ
исправитсе прѣданїю. швѣ
хранѧи рѣ прбнѣ прпобнаа,
прпобнь боудеть и оспитсе.
прѣдалеѩже блгть, сквръннь
боудеть. ѧ ще оубо шневъзрь

жаніа попъ́ зеве къ̀клюющи
ну, иже бѫ́тивы стыхъ та́
инъ причестивысе. сѣлнѣи
шимъ запрѣщенїмъ испра́ви
тсе. а́ще ли мѣ́ре заприпа́д
шаго недуга о́злобле́нїе. по
а́рхїерейскомъ разсѫ́женїю
лъ́гчае запрѣ́щень бои́детъ,
сїе́бо дѣ́ло є́ о́ставле́нїа. въпро
бе зьа́нтїмиса заскудость
мо́цимоли є́ сщенноде́йство
вати. ѡвѣ. ѡ моу́дь месїце
ноде́йствовати, ниже съ
трїмофомъ́ бо вима́ сатан
и́ска є́, иже стую́ ико́ну
ниже въпу́сто мѣ́сто прїем.
въпро. є́лика а́ще кр҃щаютъ
месїенїи мѫ́жїеже и́жены,

сне

сне

лѝ и҃моци, что̀ до҃бль твор
ити. ѿвѣ҃ть. А҃ще кто̀ о҃у
мрѣ҃тъ ка̀тивисе, пр҃е҃же не́
жели постиг нѣ҃ть сщенни́къ,
бѣ҃тивша бы҃ти съвръшае҃ь
и. А҃ще ли жи́въ бу́детъ, дана
кы поставить и сщенни́къ въ
купѣ҃ль. и҃мѣ҃ты и҃мѹ҃ро по
сбы́чаю. та́коже и҃ни́кѹ҃форъ
патрі҃а́рхъ цр҃игра́скыи гл҃ѣ҃ть.
сн҃ѵ въпро҃. А҃ще ра҃зболѣ҃вше сщенни́
къ, и҃причестится со҃и́мого сще
нни́ка, въ҃збраняетлисе сщен
нодѣ҃йствова́ти. ѿвѣ҃ть.
Не҃къ҃збра́няетсе. въпро҃:~
сн҃и Мо́жетли сщенникъ е҃ди́ну
тъкмо и҃мѣ҃е просфо́ру, въ҃и҃мо҃
просто́мъ хлѣ҃бе съ҃твори́ти

крты, ийзъ҃браженіа, йѿ
тъ приносити. ѿвѣтъ:~
Сиѥ миже правилно є҃ миже
написамь обычаи цр҃ковныи.
тѣмже сътворивы то сіе
ниѥкь, въ҃бранѥтсе сщенн
ства наоуг҃ѣмное вр҃ѣме. къпро.
ѿоукрѫха хлѣба можетли
кто лѹ҃ргїсати. ѿвѣтъ.
Тоже р҃есе йотворецїихъ агнь
ца съоукрѫхомь хлѣба. сирѣ
въ҃имающи печать съмалѣ
стїю хлѣба, ѧскудо чл҃къ є҃
съмѣсти. неоукрѫхъ хлѣба
приемь х҃с р҃е, прїимѣте ѣди
те, сѣ є҃ тѣло мое, нь хлѣбъ
съвръшемь. ѩкожебо съвръше
мь є҃ бъ исъвръшемь чл҃къ.

мѣсѣкрꙑшема пѫ̀ть є́го. ꙗ҆ми́же
и҆дре́вмаго сѧ҆кы́чаа ꙗ҆коже є́.
сего́ ра҆дѝ хощетъ сѣкрꙑ́шема
вы҃сѣ цѣ́лаго и҆ чи́стаго хлѣ́ба.
а҆́ще ли́же є́ скудо́ чл҃къ. сѣтво
рѝ ма́лꙋ печа́ть и҆лѝ просфи́ри
цꙋ и҆доволѣ́етъ. вѣпро҃ :~
сѯ҃ мо́жетли сщ҃е́нникъ лꙋ҃ргі́са
ти сѣхлѣ́бы бл҃вены́ми мане
ли́цѣ и҆ вечерни. ѡ҃вѣтъ.
Ни́же є́ цр҃ковны́и о҆́бы́чаи.
ниже́ о҆́брѣ́тесѧ кога́ кто̀ сѣ
твори́ сїе́. сего́ ра҆дѝ и҆ вы̀ да
сѯ҃а нетворите. вѣпро҃. а҆́ще до́и
ть принося́ма вѣцр҃ковь, и҆́ко
просфору́ и҆ви́но. нерасмотри́
телнѣ ꙗ҆сти сщ҃е́нїку, и҆́ко́
же хо́щетъ. и҆лѝ ꙗ҆́ко́ и҆хлѣ́бъ

сѧщїи длъжнь сїа съмѣстити.
ѿкѣтъ. Аже оубо въ҃движеніе
оукрухы, никакоже · мь кыръкъ
тыїю насти є. аще въсажнихъ
ть. ааже и҃злишнаа смѣ.
несъмлѣкомь исыромь ни
съıанци ирыбами, мь спр҃
ить исъобмѣ. На҃мамехъ
аже въпастоещемь ѿкѣ
тѣ съдръжнмаа, ипла҃тисе.
како прѣмебрѣгаестесѧ ѿ
всѣ мегли сщеннїкь ижди
веніе нев҃носимы просфоръ.
мнеı҃бо исъмесомь ядухть
ихъ ниимо сѧбра҃зно сѧбщеѵор
ить. прѣ҃вѣсх. м҃ цх велика
го поста, багровые стихъ
ри ифелоны сѧблачеть сѧще

мѣщи и҃дїа́коны · кромѣ бл҃го
вѣщенїа́ и҃цѣлѣтоно́сїа, и
вели́кые суббо́ты · въ бо҃лыне́во
дн҃ь сблажетсѧ. ѥ҃рмона́сь.
сѵв а҃ще кои ѥ҃рмона́ падетсѧ въ
блу́дь · дапр҃ѣстанетъ л҃ѵ҃ргїи
сати, каесе лѣ́тъ ѳ҃ · и҃покло́
нъ а҃же сбы́тно твори́тъ
и҃моци дло́ꙋвѣетъ · и҃тако
даприетъ бо҃ꙋдетъ въприче
щемїе, м҃ъ мевъѣщемство.
а҃ще кои і҃ѥ҃рмона́ въ и҃стица
нїе падетсѧ, данелѵ҃ргїсаетъ
а҃ще и҃велика нѹ́жда є҃. а҃ще
і҃ѥ҃рмона́ сѣ и҃но́кынею и҃ск
врѣнитсѧ, да҃ дапр҃ѣтитсѧ,
ѳ҃ лѣ́тъ. и҃поклонъ ѳ҃ нак҃ъсл
кь дн҃ь и҃сухо и҃стїе кроме

суботи имѣль. аще ли сѧ ве
ликаго сбра҃л будеть, да҃л
прѣтитсе лѣть вї. ипеклю
мь а҃ навъсакь дн҃ь ипрочьтн
выше напмсанал. Йермопа҃
оупивсе и҃блюеть. данелу҃р
гїсаеть лѣто єдино. ипокло
м҃ навсакь дн҃ь. аще лу҃ргїса
еть йшобѣдеміа и҃блюеть
лѣта, в҃, да҃запрѣтитсе.
творе навсакь дн҃ь поклонь
ф҃. Инокь къбланю сх҃оде,
ипомалѹетсе помы҃ганїемь.
или навсакь дн҃ь мыесе, тъщїю
аще ҃гнемощь. аще оуко сщѣе
нїкь є҃ данелу҃ргїсаетсь лѣто
а҃. поклонь ф҃. аще послѹшн
нкь є҃ поль сихь. къпро҃. аще

повыпѣ и҃ зкрѣжемъ бывшихъ
сщемникъ, или колею сѣста
вльшихъ сщемьство зазрѣвшихъ
себѣ, прѣглати блвень бь
маше. или кадити съкади
лницею. или причещатисе
вьнутрь вьлтари. ѡвѣть.
Ни, ибо мивълюдинь мѣсто
оучинѣнь боуеть. вьпро:~
Имати ли власть дховникъ іер
мона дрьжати парафїю
мирскую. ѡвѣть Сїедѣло
бе҃зинїа є҃. акоже глють
сщемпла правила. ибо дхов
никъ длъженъ є҃ седѣти вь
своеи келїи и҃ правити си
правило. ащеже сѧбе҃ѣетсе
сицевыми, съ мѣ дховникъ,

нь тѣлесныи купець крѣмѣ
кує блгть. вѣпро. поблѣпили
їєрмонаѵ блвити жемитку,
или отроче крстити, или
дати пожєници млтвѵ. и
ѿвѣть, Єрмона оубо ащє
ндховникь є. дрѣзмувын блви
ти жемитвѵ, абїе прѣстла
еть сщенства. крститиже
ако їереи имать власть. ме
вѣзбранибосе вѣмѵжѵ дляже до
сего тькмо. вѣпро. Колицє
лѣтомь дльжнь бытн дхов
никь хоте. ѿвѣть. иєїе стїи
сщи оустановище. ащє є добрѣ
телнь. итѣщлнвь вѣдховны
чинь. дльжнь є бытн повы
ше, м. лѣть. анияже сн лѣть.

а́ще ви́диши ко́го, ме́нѣ и
тогo дх҃овника. мняе́дрѣ́ли
что̀ тому́ и́сповѣ́дати. и́бо
дїа́волъ ли́куетъ въ нѣ́мь. и
оу҃ны́ зва́нїе мно́гѣ́ дн҃ь и́
непозна́етъ. скрови́цїе
себѣ̀ вѣ́чны́ ѡ҃гнь. а́ще и́ско́
пць є҃. мъ̀ сре́цемь мно́гѣ́ дн҃ь
блу́дитъ. и́е́ще прило́жи́сте
въпро́сѹ. а́ще до́и́тъ бы́ти
дх҃овнику, мирскому сѹ́щѹ́ свѧще
нику. бл҃гогове́нну старцѹ
и́мѹ́щѹ́ по҃жїе. ѡ҃вѣ́тъ. сїе
нѣ̀ въ зла́мѣно. а́ще тъ̀кмо
є҃ бл҃гогове́и́нъ и́добро́дѣ́телмь
вели́ми. и́бо́ зѣ̀ съ҃ слу҃чѣ́нї
емь въ зла́ни сїе. вы́е с҃тѣ́и
шїи на́шь вла́ка, въселе́нны́

патріархъ · немъмшее бы
шпрѣ рѣмны лѣпь. кыро
аще соуть имоци сщемни
имѣискусеми словѡ · въ же при
имати помышлѣніа дрѹгъ
же месоуціи сщемници знаю
ть съ искѹ домтли сицеви
пріимати помышлѣніа мѣ
кои, или ни· ѡкѣть: ~
Иже помышлѣніа пріемлю
ще · братвь искусны чимь
сьдрѹжеть · знающи пообмла
недѹжмымь наводити быліа.
аще оубо кто сщенникъ є
неискусенъ · адрѹгы не сщенн
икъ · искусѣе имѣне дховна
го дѣланіа · семѹ паче сщенн
ика праведно помышлѣніа

2рн

пріимати · и́правилно и́спра́
вліпти Й́же соу́ть сщ҃енни
ци неискусни, прие́млюще
помышленїа нє҃кы, и́вежу
ще и́рѣшеще. да́лаютъ ꙗко
непоправи́лш҃ сїе твори́тъ,
и́ничтоже є҃. и́бо с҃тыи сщ҃и
ни́же сщ҃енникш҃ хо́тетъ
бе҃зповелѣ́нїа а́рхїере́ска пріи
ма́ти каю́щиисе. ꙗкоже,
ѕ҃. и, мв҃ правило. и́же въ҃кар
ѳагенни съ҃бо́ра и́҆зве́ржетъ:

сѯи

вы́про҃. До́ндли несщ҃енномꙋ
и́ноку, и́ли сщ҃енномꙋ. испо
вѣданїа чаѧ҃ска пріи́мати
съмохо́тнѣ. и́ли ни. ѿвѣтъ.
К҃ и́же б҃го проповѣ́дникш҃
а́пл҃ре҃ гъвы́ е҃сте со́ль

земли. ѥлика свѣжете. ѥ
ѥлика разрѣшите разрѣше
на исвѣзана соуть на небесѣ
тѣмже ѡбѣщны ѡцы на
ши оусѧконисе. дѧже исповѣ
даниемь примиренїа бывлютъ.
ѥпкпьми пріемшими апль
ское мѣсто ѡба. сщенниже
имокь множае паче несщенни.
прѣволю ѥпкпьскубви при
мирати неможетъ исповѣ
дающагосе. ѥлици оубо сщ
сщеннїи поповѣлѣнїю ѥпк
повъ исповѣдаміа чтыкаа
пріемлютъ. несщенномъже
имюкъ ниже дарь ѥпкпьскъ
ю даетъ власть примирѣмїа.
исебѣ самѣ безѣдно сѣблю

дающимь. и исповѣдающихсѧ
бѣи примирающимь. Инокѣ.
сѵф Понеже нѣцїи иноѵьскыи
мїемь сѵблѣщисѧ сѵбразую
тсѧ. Медаже бѣи чистоѧ ра
ботающь нѣ даже сѵбразѧ
тїностїю сѵдѣютсѧ. Іако
дасамо волѧ свои ѿсоуслаѧ
стеи сѵбрѣщихть въспрїемїѧ.
власѣ тѣлїю сѵложеніе тво
реще въсвои домѣ. аще ивъ
монастирѣ присѣдеще. и
ни ѥдино иноѵьско испльниа
ющее послѣдованїе или оуѵст
роеніе. повелѣ сты сѵбѵрь.
никомуже вѣиноѵьскы сѵбра
зь побѣлѣть сѵдѣатсѧ. Ѧзыкѣ
же. Іако вѣиграліще, вѣтаіко

сты сѣбра҄ѣ сѣблачитсе. сице
вїи оу҄бо дасоу҄ть каномі҄сами
запрѣще҄нми довольнымь:

Иже вѣ҄сты а҃гглѣскы сѣбра҄ѣ
сѣблы҄кшенсе, ивѣмонастирѣ
жи҄вуще. порочкѹ бж҃ію прѣ
вѣше. тѣже игуменскх. ми
словомь лѣ҄ть и҄мѹть и҄мено
вати. тво҄е, и҄ли мо҄е. и҄ли се
го, и҄ли сѣного. а҄ще бо пе҄ты
сѹщь соу҄ще мѹ҄жїе мирстїи.
и҄коже напи҄сано є҃ вѣдѣ҄нїи
сты҃ а҃пль. никто҃ ѡ҃и҄менїи
свои҃ гла҄ше что҄ сво҄е бы҄ти.
нь бѣхѹ и҄мь вса сѣ҄бщала. ко҄
ими па҄че и҄же вѣсѣбщинѣжи
вѹщїи. мѣсоу҄ть дльжни и
мѣ҄ти сво҄е ве҄щи иврѣ҄дила.

ниѧ҆е да бꙋдеть межꙋ ны́ма-
мо́е, и́ твое́. и́ли сего́ и́ли сѧ́ мо́го.
и҆дѣ́же бо соу́ть ѡ҆плѣ́вела сѣ́
а́теліа дїа́вола вꙑ́бщи жи́
тїа́хъ вꙑ́растлѣ́ма сокро́вища.
мѣ́ лѣ́по нарицати сѧ́бщаа
жи́тїа. нь разбо́йническаа сѣ
мни́ца. сто́ тацтвꙋ́ и҆́въ
сако́н злобѣ́. и҆ лꙋкава́ствꙋ дѣ
ла́телище. сего́бо́ра нарица́
ютсѧ́ сѧ́бщаа жи́тїа, да́вьсѧ
сѧ́бщаа и҆́мꙋть. и҆ повелѣ́нїю
и҆́же побо́ѣ наставлѧ́ющаго
и҆ покарля́ютсѧ. є҆ди́ни моу́дро
ва́нїемь повинꙋ́ющесѧ тому́,
и҆ послꙋша́ющесѧ вꙑ́лго. и҆ти́
ко до́мѣ живꙋ́ще, сѧ́бръ́щих
ть оу́покое́нїе и҆спе́нїе вѣ́чно.

Аще кои инокъ безъповелѣнїа и
гумена сътворитъ что ѡ
моужи. Іако иже быти дѣло
еже сътвори лѹчше. и раз
шлѣнїе тѧжѣишее паче сѹда
дьжнь є игѹмнь испалити
то и такѡ брата блюсти
дамачнеть другое дѣло. Аще
кои инокъ прѣкословитъ
игѹмену своемѹ. да шлѹчитїе
ѡбытелы. аще инелми є ра
зѹмнь. ѡгаѥтсе ѡнѹ іако
крастѹ имѹщее въскоѡтѣхъ.
единѡ ѡси ѡгонимо є. да
не искрастъ вѣнеть всѣ стадо.
Аще бо старѣишїи сѹ прѣко
словци и прѣслѹшателїе како
послѹшанїю исмѣренїю итръ

пѣнїю маоучѣть мово мателм
ыи. Аще кои инокь въ ѣмесе
наигумена своего досадити
емѹ. да запрѣтитѣ, лѣто. а.
поклонь а :~ Аще кои инокь
въруку въѣмь древо поучивш
ть игумена своего. да сѣчѣ
тсе рука его. понеже ещѣ
оубїица е. Аще кои инокь
въкоемь любо гле прѣкосло
вить игумену, или съпроти
вытсе емѹ. яко съпьрникь
божїи сѹбрѣтлетсе. даоучѣ
ломѹдритсе ѿигумена запр
щенми. Аще кто ѿинокь
ѿидеть манѣкы пѹть бе
воле игумена своего да ѿлѹ
читсе братлства семицѹ. а.

тво́ре поклонь, л҃:~ А́ще кто҃
ѡни́мѣсь та́йно ѧ́деть кровь
бра́тьства. да ѡ҃лꙋчи́тїе вели
це, в҃. тво́ре поклонь, л҃, ф҃:~
И́нокь ѧ́ды ѡ҃плода нова бе҃
бле́нїа и́гꙋме́нска да ѡ҃лꙋчи
тїе дм҃ї́н, н҃. А́ще кто҃ и́нокь
и́глаго́лꙋеть и́ли́ клеве́щеть
стареи́шаго. медлéче є҃гѡ҃
ва бж҃ї́а. сицевы да ѡ҃лꙋчи́тїе
мѹ҆ць, ѕ҃. тво́ре поклонь, к҃:~
А́ще кто҃ ѡ҃и́нокь и҆зли́чить
и҆пока́ꙁꙋеть и́гꙋме́на своего҃
пр҃ѣ бра́тьство. и́ли́ пр҃ѣми
рѣ́ни, а́ще и҆́стина є҃ глемое
ѡ҃не́го и҆кѣ́рꙋющїи є҃мꙋ сѣ́ми
мь погы́бѣль насл҃ѣ́дꙋють.
покаа́ꙁꙋеве да ꙁа́пр҃ѣтитсе

аѣ́пно, а҃. поклонь а҃, і҃г. А́ще
и́гумень и́ма́ть съвѣ́сть съ
женами, и́ли съдѣ́тми. да
престо́и́неть мателъствовати.
А́ще и́гумень неприлѣ́жно
оу҃чить люди свое. сѝ рѣ҃ да́
нную є́мꙋ па҃сꙋ, и́неті́вори
ть вѣ҃сѣ съ҃пла́стомь попра́
вилꙋ. мь пр҃ѣданїа неполꙁна
и́соу҃ѣтнаа и́самохоті́нїе
дарꙋ́ѣть пр҃ѣже бы́вшїимь.
и́зк҃ѣ оу҃бо любить. и́зк҃ѣже
ненавидитьⷭ. а́дрꙋгы па҃е лю
бить. дав҃ѣ́сть и́ако ꙁасїе ме
равньство. дале́че є́любве
бжїе. сѝцевы дашстіавить
власть. и́послѣ́дни до҃имст
вомь дабоу҃ѣть. и́ноꙁь а́ще

и́ни́же милюби́ ниненавидитьⷭ.

оу҃дарить сѣ҃ростїю и҃ково
любо животно. и҃ли разбои҃къ
да҃ш҃лу҃чится мц҃ь, г҃. поклонъ
т҃, мадѣ҃. А҃ще и҃нокъ и҃нока
оу҃корикъ бие҃тъ. да҃ш҃лу҃чи
мц҃ь, д҃. поклонъ а҃. А҃ще же въ
гнѣ҃мъ дрѣво, и҃ли сѣкрываетъ
е҃го. мц҃ь, ѕ҃, гапрѣ҃тится,
поклонъ а҃:~ А҃ще кои҃ и҃нокъ по
каже҃тъ и҃ного и҃нока. въкоеи҃
любо главѣ҃нѣ. и҃ли кле҃тву
на҃мъ и҃гр҃е҃тъ, и҃посмѣа҃ніе. и
матъ гапрѣщеніе, м҃ дн҃и. и҃по
клонъ р҃. И҃мѣи҃ немависть
макого, въдомъ мат҃кы да
невъхо҃дитъ. домелиже сѣми
ре҃ніе сѣтво҃ритъ. дасѣтво҃ре҃
сѧбои҃ поклонъ, м҃. А҃ще кои҃

и́нокъ путемь шьствуе съ
женою пьри́ще є́дино. да҃
лу҃читсе се́мицу є́дину навла́
кыдѣнь да҃твори́ть поклонъ, р҃.
И́нокъ съблудивъ. бе҃ри́ще́
ни́а да҃бу́детъ, лѣ҃тъ, ѕ. пѣво́ре
въсе́га поклонъ, т҃. кромѣ
кано́на. А҃ще кои́ и́нокъ плѣса
етъ. и́ли кръ҃тмила поетъ.
и́ли бѣсо́вска твори́ть. вса
южде юноше твори́ть. да҃лу҃
читсе лѣ҃та. г҃. надѣ҃ поклонъ д҃.
И́нокъ и́гра́е въгу҃слы. и҃съми
рани тѣ҃сто съ҃пщае҃се, а҃не
съ҃по҃бными себѣ҃. да҃лу҃читс҃е
мц҃ь, в҃, тво́ре поклонъ, р҃н.
И́нокъ скро́вищуе, и́ли ма҃ху
да҃е сїа. и́ли да҃прѣ҃ща́метъ

и́лѝ да́йѯе́мете́сѧ и́но́ѣ́ского
чи́на. поклава́ѯесѧ да҃ пр҃ѣ́бы́
ва́ете́сѧ лѣ́то, а҃ поклонъ, р҃ѧ҃
А҃ще кто҃ ѡ҃и́но́къ кѹпи́ть
е́ть. и́лѝ да пр҃ѣ́стане́ть и́лѝ
да́лѝшите́сѧ ѡ҃бра҃ла. А҃ще кто҃
послѹ́шникъ е́сѣ́бѣ и́мать
вещи кромѣ́ воле́ и́гѹмена
своего́ да҃ѡ҃лѹчите́сѧ лѣ́то, а҃.
поклонъ, в҃:~ И́но́къ а҃ще что҃
сѣ́кры́вено и́мать вѣ҃ѡ҃пщеме
жи́тїи. да҃ѕѣ́же҃ѕете́ѣ и́гѹме
нь наглавѣ́ е́го:~ А҃ще кто҃
и́но́къ и́мѣ́е сре́бры́ники. и́
неи́спокѣ́ сть и́ прие҃ѣ́мры́ти
своеи́. дльжнь е́ и́гѹмень ра҃сло
чи́ти е́ ма҃нимь гл҃е сице сре
бро́ тво́е сто́бою вѣ҃погы́бѣ́ль.

и́ли́ако бе҃зпѣ́нїа погрѣ́бутъ
и҃. да҃ли́тїже҃се и́гуменъ съ
вра́тїами и҃ зме́мь дни, м҃. тво́
ре҃ше нлвсѧ́кь дн҃ь поклонъ, м҃.
и҃ми҃мошьшимь, м҃. дн҃емь. на
тнуть пѣ́тни ма҃нимь оу҃ста
вленные помены и҃погриба́мїа.
и҃ма҃же е҃гова́ вьса́ тре҃бующи м҃
и҃ни҃цимь дара҃е҃летсе: ~ А҃ще
кто҃ и҃мо́кь ли҃шитсе събе́ра
е҃мые ѫ҃ргїе. дасьтво́рить по
клонъ, о҃: ~ Лишивсе вѣ́рни, и
пла҃вѣ́рници. дасьтво́рить по
клонъ, р҃н. Лишивысе оу҃стрьние
дасьтво́рить поклонъ, с҃: ~
А҃ще кои҃ бра́тъ оу҃кори҃зну прї
е́мь со҃бра́та. и҃мѣ́нь кы́вь
со҃дружимиси. и҃непрости́ть

съгрѣшившомъ. дашѧ̀ лѣтъ
а. сѣмицѫ. и́моу́ѣ а́ще и́маши
вещи и́любиши є. ѿврьзѣ́ши
себѣ зданіѣ плакостити дш҃и
твоію. а́ще кои́ бра́тъ боу
словитъ и́бесѣ́ститъ бра́тъ
и́мирѣнии похва́лиѧ́ть, пока̀ р:~
а́ще кои́ и́моукъ рѣ́тъ а́ко и́ма
ть родъ. дашѧ̀ лѣтъ сѣдѣ́ти, м.
поклонъ вѣсега̀. м. ѿнѣ́лиже
постриженіе и́сѣ́бѣщаѧ̀ сѧ бж. рода
не́и́мать. и́моукъ наблюдѣ́ть
бывъ. или въбра́ка сѣпщенію
и́съпружьствѫ ведѣ́ сѣ блюдо
дѣющи҃и҃ запрѣщенію полежи.
сѣ рѣ, з, лѣтъ. а́ще и́моукъ боу
ть мужѣ ложникъ. или ското
ложникъ. и́мать лѣт, зі пок, х.

Инокъ имѣе великы събрѧ-
ѧще съблудитъ. да запрѣтсе
лѣтъ, ѕ. сухо ѧды въсега хлѣ
бъ съ водою. плачесе ирыдае тво
е поклонъ, рѯ, кромѣ канона.
Инокъ великаго събрѧ ѧще
бъетъ ко вѣра или невѣрна.
дасъ творитъ поклонъ, т:~
Заповѣди стго василїа великаго.
Ѧще кои инокъ пїетъ вино пръ
зѣхъ. болше бо емъ месо ѧсти,
анехтиватисе виномъ въ нѣже
ѣ блудь. инокъ ѧще оупиетсе,
или сквелетлетъ. или безстра
смѣетсе. или тѣрѣво събыѧде
нїа блюетъ, якоже блудникъ
да запрѣтитсе. инокъ ѧще ло
бжетъ каковъ любо жемъ, или

отроче спано · дасътворитъ
поклонъ, ф · негли речи іаіса
ниже напасхи, недоитъ инокъ
ни҃тръ лобзати · ласътворивы
сіе имать поклонъ, т҃:~
Аще кои инокъ съторитъ бе
зпрічещенїа бж҃твны тайнъ,
дни м҃ · безвинъ, да запрєти
тсе лѣто, л҃ · Аще кои инокъ
оустетъ безмлтвы игумень
сіе, дасътворитъ покло҃, н҃:~
Инокъ недѣлнтъ давласы его
людинъ стрижетъ · мъ сіще
мъ ктѡ или инокъ · Аще ктѡ
прєзвитеръ или діаконъ или
инокъ вѣды писанїа прѣне
брежетъ оутрьнюю · и часы и
вечерню · Аще ивъпути сы · мъ

пекыѣ сѫжитѣискы. ꙗко є
правило прѣнебрѣжеть да
имать ꙁапрѣщѥне лѣта, в.
простѣе дабворить поклѡ, ѡ:~
Иѣе мнѣсповѣдѣи дѣанїа
и помыслы свое дховномоуси
ѡцѹ навсакѹ сѣмницѹ. даꙁа
прѣтитсе дни, н. Соустро
ѥнии трапѐꙁи:~ Неприносѝ
брашна вѣоустa своа ѡпо
ле. прѣже даже ме пожрѣши.
ниже гли соущихъ брашнѹ въ
оустѣхъ твои. ибо ады мноꙁа
пеꙁѣ иглѣи что кромѣ ісвѣ
мл҃твы. юже ꙁаповѣдахъ҃
глати. подражахъ҃ ѱы ико
тскы, исвиміе ядуще. мь сїе
Є оустроѥнїе иноческомѹ лѣпо.

еже бг҃одарити и҃ пр҃ѣжетии
ціе и҃поп҃иціи. дане҃вѣ҆ зра҆ю
тсе врагъ бе҃чи҃нствующи
намъ. О҃стѣи и҃вели҃цѣи, мц҃и- сов
и҃вѣса҃кои ср҃ѣ и҃пе҃тих҃. пра҃вило
ѯ҃ѳ. сты҃ а҃пл҃ь. А҃ціе є҃пк҃пь
и҃ли҃ пр҃е҃свитеръ. и҃ли҃ дїа҃конъ
и҃ли҃ чтецъ и҃ли҃ пѣ҃вецъ. непо
ститсе вѣ҆ вели҃кую мц҃ѫ. и҃
вѣса҃кѫ ср҃ѣ и҃пе҃. дай҃ зрѣ҆ѭжетіе
а҃ціели҃ людии҃ѣ, да҃ѡлꙋ҆читсе.
тѣ҆ллїю҆ зане҃моць тѣ҆лесную
а҃ціе вѣ҆ зра҃нитсе. ѡ҃ зонарева
тлъкова҃нїа. е҃вса҃ѣ҆ и҃зра҃зо
сїе҃ пра҃вило и҃щетъ вѣ҆ рмы҃.
с҃тую мц҃ѫ паса҃хы. ср҃ѣ҆ѭже и҃
пе҃. вѣ҆ с҃ѣ҆ семи҃цѣ вѣ҆ посте пр҃
бы҃вати. а҃ціе тѣ҆ллїю҆ нѣ҆кто҃

Ꙗ̀ть плотскоу́ю немощь пости́
тисѧ не можетъ и́бо Ꙗ̀смⷣре
нїѧ плы́ти пость оу́мышлѧе
мъ бы́. А́ще же недоу́гъ и́ли не
мо́щїю съ̀здолѣва́етсѧ плы́ть.
є́же ѿпоста смⷣре́нїе и́мо
нⷣ нужⷣно. Сїѧ́же пра́вило сїе
нехранещїи. сщ̃енны́ оу́бо и
Ꙗ̀врⷣцїи повелѣваетъ. люди́
ныѧ же ѿлоу́чаетъ. сѝ рⷣ ѿпри́е
щенїѧ наврⷣ́ме. вⷣдомо же
бо ѹ̀ и́, ꙗ́ко въ̀ пра́вномъ чи́нѣ по
ла́гаетъ пра́вило. сто́ю м̃ цⷭ
пасхы. и́въса́кꙋ срⷣ̃, и́пⷦ̃. ра
Ꙗ̀рⷣ̃шаѧ срⷣ̃ и́пⷦ̃ пⷭ̃. Кро́мⷣ
немощи тⷣлесны́е. прїи́мⷣ
ть мⷭ̃ть ю́же а̀пⷭ̃лское, хⷭ̃ва,
потреса́етъ пра́вило. и́ть є́же

Ѕаемоць помажеми масломь
прибамь тѣло оутѣшатисѧ.
месаже ꙑ нра мняке коснутисѧ въ
великꙋю, мцѣ. нѣ процѣно ли
аще ипослѣдніе дышеть. ни
вѣрѣ или въпіе. бо єгда разрѣша
емь, заєже несьмѣшатисѧ съ
инославнымь, єдино мѫдрьство
вовати, вькꙋшающе меса и
сыра, ѕазоръ ѿражаемь, ама
ипаче аще таковимы случитє
жителствовати. даже оубо и
цѣтомь сымь чрѣвꙋ оуглѧкл
емь. въпостнѣѥже дни ѿмь
часть посꙋбычни мѧтвамъ
чію хлѣбꙑ ѡводою и ѕелїемь
или смоквами или финикы
испльнѣемь потрѣбꙋтлес

мꙋю. а҆ще нѣкаа сѣмꙋ нестꙋ
жить немощь. съмотрѝ зѣ
ѕ҃ѹпасно что҆ сты҃ а҆пⷭ҇ль прави
лꙋглѣть. а҆щебо и҆ зане немощь
плотскꙋю въ҃бранѧетсѧ кто҆
поститисѧ дльжнꙑ мы҃ помѣ
нѣцїи немощи, разꙋмь зѣ
пріемлюще. и҆равно соу҆щею
и҆несоу҆щею немощїю непщꙋ
ющѧ винꙋ. заоу҆поко҆емꙋю не
мощь ѿсамолюбїа водними
нехотѣхꙋ покорнтисѧ а҆пⷭ҇ль
скомꙋ правилꙋ. непщꙋющѧ
винꙑ сѧгрѣшсе. принесѝ мало
нѣчто и҆мы покъмѣстномꙋ
ѳсемь и҆зꙑ҃сненꙑ҃ напол҃ꙋчꙑтꙋ
щимь. немощь вѣжь сїе бж҃
ственое правило глаголи. и҆же

тѣло прѣкломитисе оу҃ста-
наетъ. ивѣсе съвръшеное не-
дѫженїе и҃ли неоу҃добно дѫже-
нїе. томѹ подаетъ. анеѕавѹ-
повлемѹю немощь ємѹ ѕа-
повѣда. лъживь съ и҃ѕвѣтъ
ивина. стомами болитъ.
слеѕена стѹденѣетъ. можѣ не
просто стоетъ. роу҃цѣ не
добрѣ соу҃тъ. оу҃ши ѕвѣнетъ.
глава горитъ съболѣѕнїю.
имедѹгме лютъ си ра ѕѫжи
дастъ. и҃сѣи попечѣнїе про
тивное вѣтнемѹ повелѣнїю.
мепецибосе соу҃тре повелѣ
ни бы҃хѫ. мъ насѹщнаго
хлѣба дневнаго просити ѕра
вїа дарь съвыше є. нѫживола

съблюдéнїе и́дáнїе. áщеже
негдѣ рéтъ кто̀. Какó ти
мофéю великы павáль вúно̀
мáло пúти стомáха рáди
нестú недýгъ повлѣ. дáзна́
етъ сúцевы íáко невѣдéнїа
éплъмь. боýди пръвѣе íáко
тимофéи итáко пïи и́ты
íáко и́шмь вúно̀ íáжь íáкоже
и́шмь. искýснишисе ѿчéсти
недýгъ. постúсе прѣже кръ
пце, водý пïи лѣти мнóгы
ми. и́прочее трýды тимофе
ю̀ви покажи. оумрьтвúси
тѣ́ло. и́тогдá пïи вúно̀ въ
мáлх. и́тѡ̀ въпóстные днïи.
нѣбо íáвлéно áще и́тимофе
вътóйже дни вúно̀ пïáше. нъ

прочее злоу́трокъ плъ́ти да
и́мать мно́го ча́тьные гра
оу́чи́ти. и́приво́дити кь҃ъ
живу́ и́стиннмоу́. Аѳама
ї́а велѝкаго. Сръ́ и́пе, ча́ пости
оу́чи́мѣнь є́. да́же до ча, ѳго
и́злишнѣеже а́ще сътвори
ши сїе твоимь и́зволенїи.
а́щеже и́приложе́нїа сътво́
рити въ҃ мо́жеши въ҃томь
доблестивнѣ сблюда́нсе:
Непрѣступа́и поста́ гна.
сѝ рѣ́ сръ́ и́пка. а́ще некоѝ
недугъ҃ и́стегчѐнь є́си. кро
мѣ са́мые, и́це, и҃бо и҃авле
нїа. и́це сты́е цр҃кве и́стую
се́мицу пасхы. сблюдател
но храни. раз҃рѣшѝ по́сть

Е҃да кра́ть ктебѣ прїи́детъ.
что́ижде мсрⷣ и҃пе҃, и҃веліки́е,
б҃ц҃е, оу҃чиніе́нїа · сирⷣ, поме
лнікь, и҃вторникь, и҃че҃:~:~
никѵ́фора па҃т҃рха ц҃ригра.
А҃ще наве́рїе кое́го любо кѵ́тна
го пра́зника. вьсрⷣ и҃ли вьпе҃
слу́чится. недоу́мѣнїа раздрⷣѣши
ипи по вьвѣрь запра́зникь
оу҃тріи. вьпро҃. Недоу́мѣли
раздрⷣѣшити срⷣ и҃пе҃, запа́ме
ть с҃т҃го вели́ко м҃ника. и҃ли
а҃пла. швѣть. И҃шѣдша съ
бо́рь. мнѣ҃ сїю́ и҃сїю рекоше
а҃пы. нь про́сто вьсѣкѵ срⷣ
и҃пе҃. Е҃лмаже вьпа́мети
с҃т҃ы г҃подскы пра́зникь не
доу́мѣть нам҃ь раздрⷣѣшити

сѣ́ и҃пе҃. глѣ́тъ вели́кыи пра́в
го́рїе, є́лимскы бы́ти: съ пр҃ъ
сыщеніе́мъ и҃вино́ пи́тїе́мъ
пра́зн҃ики. а҃ц҃ь на́шь неза́
мнь а҃дъствичникъ нака́зҳ е
метвори́ти и҃зв҃ѣ́тъ сѣ́бы́да
нїю пра́зн҃ики. Глеть же ве
лаѡдикїйскаго сѣ́бо́ра пра́
вило. недо́и́ть и҃но́кѹ ра́зр҃ѣ
шити поста вѣсего а҃дъта.
кро́мѣ со҃у и҃не́ли вѣ́тїе́бо
де́и́ть варе́нїе ѣ́сти, и҃не́ѣ
жидати ѳго ѣ҃. И҃ просто
вѣсѣи сѹ҃ци повел҃ѣ́ваютъ съ
гласно. ѣ́ко по́бае́ть и҃но́кѹ
вѣ́се лѣ́то пости́тисе до ѣ҃,
ѳго. кромѣ́ со҃у и҃не́ли. а҃ще
кто́ ба҃ра҃ произво́литъ въ

Дръжатисе вина, или сыра
или ино что даневъзбран
иатисе сѡщь. тыю сѡбно
чимь є иако мнѣнїа пода
телно. аиже съсьвѣтомь въ
дръжесе є исъкрꙋщенїемь
срца. имногы смѣренїемь.
инетыкмо даневъзбранитє.
мъ издапоработитисе наѡко
щїе. или имь видь сбылꙋю
щь. Глеть великы антонїе.
послꙋшанїе съвъдръжанїеме
покараетъ изверѣ. идрѣдь
еже въсакъ спстисе хотєи.
въсякꙋ срѣ ипѣ, въсего лѣта.
по, зѳ мꙋ правилꙋ стыа пль.
сухо яденїемь. иводо питїе
ме длъжнь є съврышати.

а҆ще ли҄же кто҆ немо́жетъ
за немо́щь тѣ́лесную. да́ра
зр҃ѣ́шаетъ мно́гимъ тѣ́мъ
и҆ли́ съ сы́рною ме́рою сра
оу҆да́лесе въ сла́дкыя ры́бы ни҆
сла. храни́тесе оу҆бо вина́, я҆ко
за́повѣ́ды и҆спльни́тель мы
за҆ сбрѣ́шеши. сго́дскы
пра҃зни́кы. а҆ще слу́читсе въ срѣ́
ни҆ли въ пе́: а҆ще слу́читсе го́
дскы пра҃зни́къ въ срѣ́ ни҆ли въ
пе. разрѣ́шѝ мары́бу и҆ма́сло.
а҆ще ли пра҃зни́къ сты́ а҆пло́
е҆ди́ного ѡ҆ вѣ и҆ма́сло и҆вино
разрѣ́шѝ. въ прочее́ па́мети
праз҃ну́емы сты́. мно́гимъ тѣ
чію разрѣ́шѝ. та́кожде и҆ съ сбра
зи́ше сты́ и҆ бж҃тве́нїи сѡ́ци.

вьтопе́лникь мира҃ы ѿмеса-
и́ноцняже ѿсы́ра и҃лѣ́ць ры́бь
дрьвь҃ръжетсѧ. а҆ще и҃болше
ксею҃ мо́жеть. о҆ста́ напрои
҃коле́нїю :~ ѕ҃ѣ҃ѣ҃ки, м҃ци.
Вьвели́кую, м҃цѹ. дльжнь є҆
вьса́кь хр҃тїа́нинь пощ҃а́сти
се и҃спа́ство веліе и҃мѣ́ти.
я҆́ко да́детиимѹ и҃сцѣще́нїе
грѣхѡ҃ вьсе́го лѣ́та и҃спльна́ѥть.
Съпрькѹю се́мицѹ. ѡ҆бы́чно є҆
вьсе́мь тьщи́ещимсѧ ѡ҆свое́мь
спсе́нии. ча́сти вьсрѣ́ и҃пе́, тъ
кмо пи́ицѹ. а҆ще кто҃ ҃ане́мо́
ць немо́жеть. да вькѹша́еть
навьса́кь вѣ́рь, прьвые се́мице
хлѣ́ба ма́ло и҃кѡди. и҃ме́гѥ и
сѹрово ҃еліе. и҃ли́ ква́шено

сочиво. ѿбаче въ҃ржа́щеле́нъ
съ страхꙋ҃ и҃скрꙋше́нїе́мь. и҃
а҃ще҃ нюхꙋ безмасла, въ҃вторы҃
и҃вѣ҃ке҃, съ҃твори́тн. за҃пе́мощь
сїе беспорочно є҃. в҃ съ҃ꙋ҃ и҃не́лю.
въ҃сѣ҃ѣ м҃це разрѣ҃шати нама
слоѥ́вино. нарыбѝ тѣ҃ѣ́ю въ҃
пра҃ни́кь бл҃говѣ҃щени́а. по
прѣ҃кони҃жи се҃мици и҃ми нав҃ь
сакь дн҃ь сꙋхо ѣ҃де́нїе. ѿ҃вели́
кои се҃мици. бѣ҃жтвнꙋю и҃ве
ли́кꙋю се҃мицꙋ. и҃ко г҃не сп҃с
ителные стр҃ти с҃ѣ҃мо́сещꙋю.
дн҃ь хрaни́тн па҃те и҃ны.
въ҃вели́кыѣ же четꙑрꙑкь тр҃ꙋда
ра и҃бѣ҃жтвные ꙋ҃ргїе. разрѣ҃ша́
емь тѣ҃ѣ́ю навино. въ҃вели́кы
пе҃ посла́ѣ҃ понꙋ҃жа́ютисе къ҃сѝ

ѯо҃

бголюбци. ипостими прѣбы
ваютъ даже досъврьшеніа
бжьствные трїе въвелику сѹму.
аще ктѡ невъзможетъ здраве
моцьи ижастарѣ. въверь вели
каго пѣса. дасьмѣстъ мало
хлѣба съводою. исице оубо
овелицѣи, мци :~ ипотѣ
(6г) хвалѣбнива. айже прѣже
рожьствіа по, въсу имелію тъ
кмо разрѣшати нарыбу.
въвто ичѣ, намасло ивино.
въпшеницѣ, исрѣ ипѣ то до
фго ча. аще ктѡ неможе
тъ водѹ пити въпонесь
разрѣшаетъ мало вина. срѣ
ипѣ хранити посилѣ, кромѣ
великаго нѣдѹга.

Цр҃ковь сты҃хъ апл҃ъ и҃вце: сбз

Опо́сте сты҃хъ апл҃ъ и҃ѡа҃нъ.
тоже оустави҃ дае҃. ащеже
мно́гаци҃ дѡлго́наго раврѣ҃
мене немо́жетъ докончати.
ф҃ л҃. вѣрѣ҃ и҃пе, пощ҃ѣ дахра
нитсе неѣсти мно́го раз҃ли
чнаа҃. нъ хѡдо дапр҃ѣставля
етсѧ трапе́зѣ. Оч҃ищ҃ѣ. сбо҃

Ниже чародѣ҃йствующь вь вѣ.
дѣевномь. съпрїе́млющими
сѧ чарова́нїа. и҃ съглющими
а҃ко и҃стинна сѹ́щь а҃на҃ѳема.
сїабѡ въса и҃доло слѹже́нїа сѹ҃.
ащеже покаютсе даз҃апр҃ѣтше
тсе лѣта в҃. въпро҃. ащели сбо҃ѕ
сѹ҃жены глѧди глѣмїе и҃ссы
кающе крькь дѣтемь и҃оумо́

раюпьи. Ѡвѣтъ. Сіе ѥдіа
волсѧ прѣлъстъ. ишм҃х не
пріѥмлите сего. бъбо мрътв
кшпь иѫживитъ. абѣсове м
ѫже наѕвиніа неимѫтъ вла
сть. якожебо прѣлащаетъ
къмрьтвцѣ ихѫже глюпь пр҃ѣ
испоники. сице изѣ къѕвиже
нѣкые ѕлаа непщевати съ
лцѣхъ. тѣмже посилѣ къѕ
брани глющи что тако.
Заиѣже ивелики никыфоръ
исповѣдникъ патіархъ цр҃и
граскы, велми ѕапрѣти кърѫ
ющи сіа причьтники оубо
ниѕлагаетъ, людиняже шлѫ
чаетъ. Аѣже како видѣтъ
нѣціи мьтаніа напѫти,

сїе бы́ваетъ wбѣсо́въ ꙁатопꙋ
щени́е бжїе. и́бо чл҃ци кымъ
сто бл҃гаа и́добра. нѣкоего
сло́ва. є́ꙁыкꙋ произмнити
дїа́волл. поне́же то́го пр҃но
при́ꙁываютъ приходити къ
сима оу҃с҃рно. wстꙋпи́вшихъ.
ꙁвѣриколацѣ. вопро. а́ще
обрѣщетсе мрꙋтвць оу҃на
глемы пр҃е́испо́никь. что
годѣ бы́ти. wтв҃ъ. не сїе мъ.
нь дїа́воль хотѣ пр҃ельсти́
ти нѣкы. сътвори́ти мꙋ҃ло
пелѣпо, въискꙋще́нїе и́гнѣвь
бжїи твори́ти сицева́а зна́
менїа. мно́жицею и́кънощи
привиди́тсе нѣкы. а́ко би
шьль нѣ́кто его́ ви́дѣхꙋ

сор

пр҃ѣже и҃бес҃ѣдоваx҃ съ нимь.
е҆и҃ногда и҃проницаетъ нѣчто.
и҃ногда мни҃тъ и҃ви҃дити е҆го,
напу҃ти и҃ли стое҃ща и҃ли хо
дяща. и҃же оу҃мр҃ъ пр҃ѣже вр҃
мени. повиѕлет҃же и҃ проіс
павають гро҃бь дави҃дѣть
мо҃щи. помѣже съврѣшенꙋ
не и҃мꙋть вѣрꙋ къ бꙋ. пр҃ѣ
бра҃ꙋется дїа҃волъ и҃сѣбла҃ти
тсе въмр҃твое тѣ҃ло. и҃мно
го дн҃евнь мр҃тьвець, и҃ли
мнóго вр҃ѣмéнь мни҃тсе бы
ти. и҃плы҃ть и҃мѣти и҃кр҃ькь
и҃ноκти. ѿ҃ сѣкламнїи на
ѹ҃гнь оу҃стр҃ьмля҃ютсѧ и҃сѣ
бравше др҃ѣвѣса и҃спалиꙗ҃ть
мо҃щи. и҃ и҃ѕхрлю҃тые ѹ҃гнѣ.

съблюдлюще себѣ въ
вѣчныи. дасѧжежеми боудѣ-
ѥ́ако и́ты съжегоше сѧ̀ко-
мо́щи. и́мо́щи ѥ́дино́ю съ
жежемїе и́нстрѣблѥ́мїе и́мѣ.
въсїкрѣ́мѣтъ ѧ́кы въдѣ́ть въсїкр
ѥ́мїа. и́съ противь ѡ̀вѣщаю
ть сѧ́мь прѣстра́шмымь
сѫ̀дїею. сѧ́ниже послами боудѣ
въ́ѕгнь вѣ́чны. бесконечно
мѫ́читисе. а́цели пока́ю́тѣ
сѧ́ниже съгрѣшише. сего ра
и́бѣ́жтвныи сѧ̀щи, ѕ̀. лѣ́номѹ
запрѣщѥ́мїю прѣда́ше. и́же
сѧ́цево бе́ѕако́нїе тво́реще,
мирань. сѧ̀щенникы ѡ̀нѣ
и́ѕвръщи повелѣ́ваютъ:—
Обычаи ѥ́ нечи́стомѹ бѣсѣ.

многы мѣти твори́ти.
вѣ́же прѣлъсти́ти чл҃кы.
сицеви бѣ́сь по҃бнь є҃ пчелѣ.
коебо̀ пчела̀ сѣ́брѣтши оу҃
лѣ́и тыщь бе҃зприлежа́нїа.
многаѫ̀ и вѣселитсе тамо.
тако́ и҃бѣ́сь тѣ́ло сѣ́брѣтъ
тъще и҃неприлежно вѣ́хо́ди
ть вѣ́нѣ и҃твори́ть мѣ́тва́
нїа и҃прѣ́лѣщаѥ́ть чл҃кы.
Пообаетьже па́че є҃га̀ сѣ́брѣ
щетсе тако́вь бѣ́сь, при҃зва́
ти сщ҃е́нникы да҃ѣ́твореть
мл҃бнь бц҃и и҃сщ҃е́нїе во́дѣ.
посе́мь да҃ргїса́ю. и҃да҃ѣ́зви
гнѫть трѝ сто́е вѣ́ помощь
вѣ́сѣмь. да҃твореть по́мень
сѣколи́вы. посе́мь ҃запрщенїа

дв҃ѣ и҃же вѣкр҃щенїи. сѣ́гїлꙋ
мою дапокро́петь лю́ди при
лꙋ́чившисѧ тѣ́мо. ѝ҆здѣ́лїѧное
и҃зл҃ѣ́чити мамо́щи. и҃бл҃гт҃ію
дв҃ою ѡ҆бр҃ѣ́т҃е бг҃ѣ ѡ҆т҃ц҃а.
А҃ще ѡ҆положнице, и҃ли ѡ҆дкое
женства. и҃ли доженства. и҃
ѡ҆блада дѣте рожьшеесѧ. сѧ
бр҃ѣмꙗжесѧ до҃ими сѣмѧнства,
дарꙋко полага́ютсѧ. сѧмѣра
соꙋгꙋбы вѣпроше́нїе. ~:~ сп

Послѣ́дꙋетъ сѧбы́чан ми́ролю
бцемь и҃сребро лю́бцемь. ск
оу́по цѣ́нити пшени́цꙋ. и҃
водꙋ размѣ́сити вѣвино. да
погибе́лно сѣбе́ретъ бога́тство.
мꙋ́же ѡ҆вѣ́тхаго и҃но́ваго
писа́нїѧ расмотри́вше. дадѣ́ѧ

вьсѣкомоу бл҃гочтно хоте
щомоу жити. вьнимати о
цѣвѣ҃ бѣдѣти. цѣбо и
мѫще мѣры сѫгоубы. сиръ
вели҃кы имѧ҃ кѫпѫють. малоюже прода
ють. повелѣвлемь ѡвръщи
тѧ҃ковы ѡсрѣды хр҃тїанѣ.
ипроклѣти порѣкшомоу. ку
по цѣне пшени҃цѫ ѡнарода
проклѣть. а҃цѣ прѣстанѫть
ѡтѧ҃ковааго недѫга ипокаю
тсѣ. да҃запрѣтѣтсѣ лѣта
д҃. исоухо ѓаденїемь, ипокло.
Тако҃же ина҃лихы даюцїи
сребро свое. богатнмьбо да
рѫеть бь сребро ни҃щи҃ ради.
ѡниже лищаю҃ть ни҃щи҃

и́медаю́ть и́мь. и́ко оу́бїи́це
с҃соу́дитсе. Соу́строе́нїи пѣ́мо
пѣ́тїа вѣ́главиⷯ҃мы кратьц҃ъ
ѡ҃правиль. Сѣ́бира, ѕ҃го: и́же
вѣ́трхлѣ правило, о҃е, и́щи҃ вь
матѳе́и, глава҃, а҃, е, сти́хїе.
е́же пѣ́ти вѣ́цр҃квы прихо
дѣщимь. хо́щимь дании́же ви
ка́нїемь бесчи́нно тво́ре́ть.
и́е҃ство навъпль подвиⷯ҃аю
ть. и́же что҃ прилю́ть
ѡ҃и́же неприли́чны вѣ́цр҃квы
и́несвои́ственны. мь съмого́мы
вънима́нїемь оу́миле́нїемь
псалмо пѣ́нїе прино́сити съ
кръве́нны вѣ́дцѣ бг҃у. и́бо бл҃го
говѣ́йни бы́ти сы́ и́слѣвы
сщ҃е́нное наоу́чи слово:~

тлѣкъ ѡвалсамона, нѡзнара.
Б҃жіе црквы дмове мл҃тва
ѹтренее. тѣмже имлещиме,
молити бл҃дъжни соуть съ
сиѧзами исъмѣреніемь. нъ
несъбестимнымь ибестꙋдны
ѡбразомь, оустависе оубо
ѡщи. дане боудть сщенная
пѣніа. съвиканіи исъбѣчи
нымы иприбавными. иє
ство помѫ҃ающими. ниже
съмѣкыми доброгласы не
приличными, цр҃ковномꙋ съ
ставленію ипослѣдованію.
ѩковаже соуть фимеличьс
каа пѣніа. ни ѕлишшаа ра
ѕличіа гласово. нь съмнос҃ть
мь оумиленіемь ибго оу

годны правомь. приносити
бу молитвы. в҃дхновлѣ тѣи
маа ср҃цѣ наши. сіаже повелѣ
ше послѣдователнѣ є҃ѵльѣ
комѣ оучєнію. заповѣдавыѧ
неѧко є҃зычныко молитисе.
намь. сълише словіємь и въ
плємь ѧко мнѣщимсе оу
слышанєⷭ быти замного гла
міе наше. нь въ таинѣ при
носити пѣ бу. творити и
прощєніа побѣ. даⷣць нашь
нб҃ны видѣ въ таинѣ, въ ꙗ҃с
ть намь явѣ. є҃лмаже ре
имшѣ҃сѣискы закомь глеть
кълевитѣ. благоговѣйни во
рити смы іслѣвы. наипаче
мы йже закона сего прйехо

Конїи́мъ. длъ́жни є́смы бо́го
любе́зни бы́ти. и́ подо́бно
и́хъ же́нскому жи́тельствова́ти.
Прочи́тъ и́е́же въ маргари́тѣ
сло́во сто́го іѡа́нна зла́тоустаго.
вре́нїе прⷬро́ческое глю́щее. ви
дѣ́ гда сѣдѧ́ща напрⷭто́лѣ
висо́цѣ и́ прⷭвы́не. въ зра
ка́тьбо фимі́а́мска́а пѣ
ни́а. и́ плⷭса́нїа ру́ко
водя́щи. и́ прⷭпѣ́ва́нїе въ гла́си.
Бѣ́домо́ти бо́ги, и́сїе прави
ло. ка́ко въ зра́ка́ютъ и́ргга
нїи и́ прⷭгрѣ́шна́а пѣ́нїа. и́ пѣ
ни блоу́ни́ческїе. въ ѱа́лмо пѣ
нїи о́у́хы́щра́емые. та́коже
и́гли́ма́л о́у́сы́грѣ́бле́нїа. и́ по
чю́дисѧ ка́ко бе́стыдни́ѣ сі́и

бы́клеть прѣнебрежéнїемъ.
Поющїи сѣмпо́сѣмъ. бѣнима́
нїемь и҆ўмилéнїемь да҆ше́ о҆
ть. вика́нїа бесчи́нна҆ю́щїе
ключима҆ прѣ҆зрѣ́вше. а҆ще́ка́н
ны́ да҆ запрѣ́тетсѧ: ~: ~
Прпбнаго Є́фрема. Є́же пѣ́
ти тропари и҆ка́ноны, мирскы
сщемнико. и҆прочимь людино
прили́чно Є. и҆ноко́мѫже непо
ль҆зно Є. мно́га҆жи и҆вино́вно
врѣ́дх и҆ бываетъ. Ѩкожебо
ри́барь оу҆ды́нцею и҆чрьвїе́мь ло
ви́ть ри́бу. та́ко и҆ дїа́волъ
сѝми тропарми и҆пѣ́нїю въ
тщесла́вїе и҆сла́сто любїю,
и҆ тѣ́ло оу҆го́дїю въ҆зви́гаетъ и
мока. Стго Ѻща на́шего сн

ѧ҃ма:— Пѣнь мно́гы въпр
непо҃бный зе҃мли съве́дѣ. не
ра҃зъмо҃мирани нь и҃сщемлїк.
ѥ҃же оу҃ на҃звище себѣ оу҃до́бнѣ
вѣлѫ҃. и҃вѣ҃нные мно́гые скры
нные сѧ́сти ни҃зверьгоше.
Пѣнь оу҃бо ми́рскы є҃. да҃лю́дїе
събира́ю҃тсѧ къцр҃ковь. да҃неоу҃
бо съгла́сѣ въпїа́нїа мл҃твѫ
тво́рещїимь. нь съмѣре́нїе
ср҃ца. ни҃же въпока҃а́нїе. нь
съкьса́кою кро́тостїю и҃кьни
ма́нїемь оу҃ма. та́ко҃же и
мелѫ҃сѝ съмльча́нїемь мл҃се
оу҃слы́шань бы. Кни́га свѣде
телнаа къа҃рхїереѡви. ѩ҃хоте
щи҃ прїе́ти сщ҃е́нно дѣ́йства
сте́пень. Ѩ҃же сщ҃еннаадобрѣ

оу́ставльше бг̃о проповѣдни
ци а́пл҃ы. и҆сѣ́ми сїи́ми
сѣсло́вїе бг̃оно́сни ѡ҆́цы. пове
лѣ́ше и҆́ заповѣ́даше. да́нїе́мь
же бе́зы́сте́за́нїа мастема
сїѧ́естка вы́ходить. дане
дѣ́ютсе бѣ́жтвнаа месѧ́цем
не. сего́ ра́ди и҆́ и҆́же подхѵ
сѣ́мь мои́, и҆́ме. при́шь ѿ мои́
хѵ́дости. е҆гѡ́же поставѝ пр҃ѣ
ѡ҆́бра́зомь вла́сы х҃а́, и҆ пр҃ѣ́чтые
бц̃е. и҆ вы́спомѣ́нѵ е҆́мѵ стра́
шное сѵ́дище х҃во. да чи́сты́
и҆спов҃ѣ́да́нїе́мь и҆спов҃ѣ́стые.
пр҃ѣ́же сѣ́твореи́ и҆́мь сѣгр҃ѣ
ше́нїи. ѩ҆́же ѩ҆́ко чл҃ѣ́кь сѣгр҃ѣ
ши вы́жи́вотѣ́ скоѥ. и҆́ испи́тла
вь ѡ҆́па́сно глы́бинѵ ср҃ца е҆гѡ̀

сѡбр҃ѣтѣ҆ и҆ дѡи́на сѝщенствꙋ.
и҆ свѣдѣтелствꙋю є҆гѡ дѡи́мь
бы́ти. вꙋсла́ву сѝ҃ца и҆сна́ и
сѝ҃тго дх҃а, а҆ми́нь. Ѻдх҃ѡвнѣ
мь. а҆ще мꙋ́жь и҆жена́. сѣлꙋ
чи́тсѧ и҆кр҃тити є҆ди́номꙋ
чѣкꙋ дѣ́цꙋ. повелѣва́емь кѡ
мꙋ несѣмести́сѧ дрꙋгъ дрꙋ
гꙋ. поне́же кꙋмовѣ вѣмѣн
а́ютсѧ. а҆ цѣли сѣвъкꙋпѣте.
и҆мꙋ́ть запрѣще́нїе лѣ́ть.
зї. и҆мета́нїе повѣсе дн҃ї. р҃.
и҆сꙋхо́ ѓдꙋще ср҃ѣ и҆пе́. праща
е҆и сѝ даѥ́ проклѣть.
сѣдрꙋзѣмь сѣростѣ дх҃ѡвнѣ.
два҃ нѣкаа́ и҆же не́и҆мꙋ́ють
кого сѣро́ника. а҆ще дѣ́цꙋ
и҆хъ є҆ди́нь кꙋ́мь прїи́метъ.

сѝр҃ѣ ѿкѹпе́лы сто҃го крще́нїа
дѣца̀ е́мꙋ не приходе́ть въ
бра́ко прича́стїе · до҃ вторы́
степены · помнѣ́же бра́тїа
сꙋть · е́дино ѿцꙋ бо́ роды по
дхо́вны сты́мь крще́нїе́мь ·
Та́коже́же а́ще кто̀ паде́тсѧ
съпопадни́ю · и́лѝ съдїа́коница
ю лѣ́тъ · ѝ · да не прича́стѧтсѧ ·
ѿправи́ль сты́ ѿцъ вы́краѧ:
А́ще что̀ паде́ть ѿ сты́ на҃ѕе
млю̀ · ста́а гꙋ́ба, и́лѝ ло́жица ·
и́лѝ ко́пїе по а҃ · мца́нїа:
А́ ѿпокро́вець, и́лѝ а́ѥ́рь, по т҃ ·
мца́нїа: По́пь посто́мь прича
ще́нїи, не ѿпи́тїа, ни ѿ҃ꙋбь
ѧде́нїа и҃ꙁбла́ꙋва, к҃ дни да не
ꙋ҃ргїса · и́ на дн҃ь по с҃ мца́нїи по ·

Ащелѝ ѿ҃ѿпи́тїа постомь при
тещенїи и҃зблюва҂. да не ѹ҃ргїса-
м҃ дн҃и. ѝтоже по и҃мела́нїе по
т҃. и҃блюва́нїе да погрѣбетъ въ
землю съ҃пасе́нїемь А҃ще бра́
ть постомь причеще́нїи ѿ҃ѿ
пи́тїа и҃наде́нїа блюе́ть по м҃.
дн҃и. и҃мела́нїе, в҃. По́пъ бе҃зо҃п,
и҃тїа а҃ще блюе́ть и҃ли ѿнемо́
щи, и҃ли посъла́нїю оу҃тр҃ѣ дн҃ь
да ѹ҃ргїса́етъ

Сїе пра́кило пи́сасе къ҃ѳ҃ѵ҃и
гы́ры. оу҃ѕ҃той а҃нїи. рѹкою
гр҃шнаго по́па ѕ҃рестїа. Є҃ще
къмо́ко пателины

лѣта кругъ	М	А	М	І	І	А
А	ЕІ	ДІ	ГІ	ВІ	АІ	І
Б	Д	Г	В	А|Л	Л	ѳК
Г	КГ	КВ	КА	К	ѳІ	НІ
Д	ВІ	АІ	І	ѳ	И	Ѯ
Е	А|ЛА	Л	Кѳ	КИ	КѮ	КѮ
Ѕ	ІѲ	ѳІ	НІ	ѮІ	ѮІ	ЕІ
Ѯ	ѳ	И	Ѯ	Ѯ	Є	А
З	КИ	КѮ	КѮ	КЄ	КА	КГ
И	ѮІ	ѮІ	ЄІ	ДІ	ГІ	ВІ
І	Ѯ	Є	А	Г	В	А|ЛА
ІА	КЄ	КА	КГ	КВ	КА	К
ІВ	ІА	ГІ	ВІ	АІ	І	ѳ
ІГ	Г	В	А|ЛА	Л	Кѳ	КІ
ІД	КВ	КА	К	ѳІ	НІ	ѮІ
ІЕ	АІ	І	ѳ	И	Ѯ	Ѯ
ІЅ	Л	Кѳ	КИ	КѮ	КѮ	КЄ
ІЗ	ѳІ	НІ	ѮІ	ѮІ	ЄІ	ДІ
ІИ	И	Ѯ	Ѯ	Є	А	Г
ІѲ	КѮ	КѮ	КЄ	КА	КГ	КВ

Ѕ	ѕ́	Н	Ѧ	Ѣ	Ѳ	тѣ мелкій
ѳ	и	ѯ	ѕ	є	ѧ	ѧі
кн	кѯ	кѕ	кє	кѧ	кѣ	кє
ѯі	ѕі	єі	ѧі	гі	кі	ѕ
ѕ	є	ѧ	г	в	л	ѯі
кє	кѧ	кѣ	кв	кл	к	кн
ѧі	гі	кі	аі	і	ѳ	ѳ
г	к	а\л	л	к-ѳ	кн	н
кв	кл	к	ѳі	ні	ѯі	л
аі	і	ѳ	и	ѯ	ѕ	ві
л	к-ѳ	кн	кѯ	кѕ	кє	кѣ
ѳі	ні	ѯі	ѕі	єі	ѧі	ѧ
к	ѯ	ѕ	є	ѧ	г	єі
кѯ	кѕ	кє	кѧ	г	кв	кѕ
ѕі	єі	ѧі	гі	кі	аі	ѯ
є	ѧ	г	в	а\лл	кн	ні
кѧ	кѣ	кв	кл	к	ѳі	к-ѳ
гі	кі	аі	і	ѳ	и	і
к	а\лл	л	к-ѳ	кн	кѯ	кл
кл	к	ѳі	ні	ѯі	ѕі	в

Вѣдомо иссѣ разсоужєнїе:—
Єгда кой чл҃къ падетъ въ любо
кой грѣхъ · или оубиство или пр
любодѣиство · или моужелоужес
тво · или сѣкото лоужьство · или
птице лоужьство · или крьво меше
нїе · или блѫдъ, или влъхованїе
или чародѣиство · басно слокїе ·
или инїе єлики сѫбрътаютсе въ
чл҃цѣ · иєгда прїидетъ ииспокѣ
ссе дх҃овномѹ с҃ѹ въсѣхъ грѣхы
єлико имать · тогда повелитъ
емѹ дх҃овны с҃ѹ · дапостити,
а · м҃цѣ · иметанїи по н҃ · єликы
кроме с҃в, имели, авьсѣ имелхпо
р, мали:— Сице дапостити с҃ѹ
блготе, ирыбы имасла икина,
иракые, икътомелникъ исх, ипе,

Єдино ѧдєнїє безъваренїѧ твори ѧ
Ащели неможеть трꙋда ра-
ивѣтнаго дльгодневїа. дава
ть ѩдвацати сꙋхо. вторникъ и
чє. нєѕ. имелю. двѣ ѧдєнїє съ
вареніємъ безмасла. иєгѧ съвр
шить. мцѣ, ѩчьтє ємꙋ
дховникъ ѥщь мл҃твꙋ разре
ш҃х. ѩначнеть възимати ѧна
форꙋ ѩпанагїю:~ Потомь даѥ
ємꙋ дховникъ ѥщь годишнѣи по-
противꙋ грѣхъ єго съметаніи.
Ащє можно є ємꙋ ѩмл҃тиню
2ри дати. ѩ ꙋргїє пѣти. Ащє
дапостить лѣтни по оу семици,
по є. дни, ѩ бѣлготи ѩрыбы и
масла, ѩвина ѩракїє, ѩраковъ.
лвъпомелникъ ѩср, ѩ пє. ѩко

выше рхо, единa iдéнiе безва
рéнiя твóримь. дьякóнкь и
чé, вьрéнiе сухóтно, сiр҃ч бéзл
тúме. дъвсѣ инéлю разрѣшáе
маѣсе. имáблготи. кáколи сѣ
кѣцил сѣдхóкнiй сѣцемь:
Áщели блговóлить сѣсѣцu и
блгóти. тогá дхóкникь оумá
лить éмy кáнонь. йегá сѣпос
тить лѣта повелéча éмy. то
гá прiйдеть кѣдхóкномy сѣцy.
йрéть éмѣ рaзрѣшéнну мл҃тву.
йпричестить егó. Áщели немó
жеть постúти паче нехóщеть,
áщнь дахрáнить зaпрѣщéнна
éмѣ лѣтa сѣтогó причещéнiя,
сѣтый сѣць повелѣнна. йсѣко
гá сѣстáкить чл҃кь грѣхь твóри.

Отогда̀ б҃ простсе є́мꙋ вꙑкано̀ люб҃о колѝко лѣ́тъ прошло̀ є́.
вꙑмѣ́нꙗютсе є́мꙋ вꙑкла́нꙋмꙑ;
А́ще ли бꙋ́дꙋтъ и҆зла́шла лѣ́та
домо́сток҃дла́нїа. а҆прича́лсе
неде́лѭнь. хо́щетъ да́ѩпоститъ
и҆ли а҃. мцⷯ. и҆. в҃. мⷯ. г҃, проти́
вꙋ грⷯхꙋ ка́коелꙑ́ лъ кои́ и҆ли
велѝкъ и҆ли ма́лъ. є́мнотꙑ х҃ гр҃се
А́ще кто̀ и҆мѭ́щїе грⷯхы и҆ма́ѣ.
и҆ко̀и грⷯхъ навлѣ́щи и҆ма́и тѣ́хи.
ка́немъ вꙑ́сѣ грⷯхы да́приложи
ши. и҆ѣмо́го вели́каго ка́мень
тꙑ́чїю да́дрꙗжитъ. и҆ны́ вꙑ́сѣ
сѣ́мемъ простетсе мр҃дїе́мъ
б҃ѣ́мъ. и҆пакꙑ̀ ко́и сѣ немо́гꙋ
причестити ч҃тнаго тѣ́ла и҆
кр҃ꙑ̀ гⷭа̀ на́шего і҃ꙋ х҃а̀. а҆́мнь

да причестится агїа҃мою
съпостомь и҃къ҃ржаніемь въ
врме. є҃гда дѣти чл҃ци причеща
ются сто тѣла и҃крьвь кл҃тіе:
і҃ѡа҃на постника: а҃ще кто
имать, к҃, лѣтъ, запрещенїа, тѣх,
д҃ лѣта поста и҃менїи по т҃
надмь. а҃ще ли є҃, ѣ҃ лѣтъ ѿ
лхтенїа ѥ҃стго причещенїа. тое
г҃. лѣта по и҃ме҃, по с҃н, надмь:
а҃ще ли і҃ лѣтъ ѥ҃лхтенїа, тѣх.
в҃, по и҃ме҃. с҃. а҃ще ли ҃ѕ҃мъ ѥ҃
лхтенїа. тое по. а҃ лѣто идва
мца и҃ме҃ р҃н: а҃ще ли є҃. є҃. лѣтъ
ѥ҃лхтенїа тое по а҃ лѣто и҃ме҃,
р҃н, надмь. а҃ще ли є҃ нижаише
ра҃згоди на мце. а҃ще ѥ҃ѕ҃ д҃, лѣта
ѥ҃лхтенїа, по а҃ лѣто да вдрѣжисе

Сѵтаго причѣщїмї имѣмь дн
сѵпостити г, мце. Аще кто
г лѣта запрещенїа. то дасѣ
оудрѣжи. л, лѣто сѵтаго причѣ
щїа. имѣмь дасѣпостить.
в, мце. Аще ли в. лѣта имѣю
запрещенїа то дасѣпостн, в. мце
допо́ль лѣта, итогда́ прїстиже.
И м̃ца оусебицѹ дапостите,
исѵ имѣла, аще прилучитсе и
кѵмы праꙁникъ, творимъ, в
гаденїи. мѣ безꙁачимые сѵхо:

Сѣкращенїе їѡа́на поста

Аще кто̀ въздрѣжитсе ꙁаѣди
но лѣто сѵмѣсѣ, кроме сѵтте
имѣлѣ. бъ ємѵ простн, л. лѣто.
Аще ли сѵсѣда имѣѣцъ. дрѵго лѣто
простн ємѵ бъ. Аще сѵрыбы

и́маєла и́кѡна и́раклі́є къ҃ржи
тсе трє́тіе лѣ́то простѝтсе
є́мѹ҃ а҆́цели твори́ть колѣ́но
прїклоне́нїе, є҆ повели́ть є́мѹ҃
а҃ховни ѿ҃ц҃ь. то҃ а҃ лѣ́та про
ститсе є́мѹ҃. та́коже и́мѣ́ти и
мю ісѣ́ни́цы а҆́ще твори́:
и́нако пла́ты. а҆́ще кто҃ немо́же
ть по́стити ниметанїе́ватио
рити да твори́ть мѧ́тиню и҃
ѹ҃ргїе:— чтѡ҃бы по́стиль, а҃ лѣ́о.
то҃ да по́да пе́, м҃ць. и́ли та́кы
и҃сѹ҃кы. а҆́ще ли никако́ мо́
жеть ѿ҃купи́тсе. а҆́ нѣ́ да
храни́ть поль ѿ҃лѹ҃че́ны лѣ́ть
ѿ҃стго причестїа. а҃ аще ста́нша
лѣ́та да по́стѧтсѧ. по а҃. м҃цѣ
нако́ лѣ́то ѹ҃кы́ше ре́нны
лѣ́тѣ.

и́потѣ̀ дапрѝститисе:~ А́щелѝ
можетъ и́подѣ̀ѣ̀ мѵ̀це, ѿпости́
ѻу̀ла́ѣ̀тѣ. ѿпѹщаѝ є́мѹ̀ наѣ̀ѣ̀лко
ла́ѣ̀то по а҃, мцѣ. И́па́кы. А́ще
кто̀ хо́щетъ пости́тъ помелни́,
и́сръ и҃пе́, ѿпѹсти є́мѹ̀ по́ль
запрщенны ла́ѣ̀тъ, а́щелѝ кто̀
немо́жетъ пости́ти ни́йнако
и́спра́витисе. а҃ѣ̀нь дасе непри́е
маетъ домде и́зы́дѹтъ ла́ѣ̀та
запрщенмаа:~ А́ще гдѣ̀ кы́тное
пр҃дѣ̀ли сѣ̀брѣщетѣ̀се влѣ̀хѣ̀. и
ли́ чародѣ̀и·кои влѣ̀хвѹетъ ѹ
воскѣ̀, и́ли ѹ҃пшеницы, и́ли ѹ҃
ечменѣ̀, и́ли ѹ҃ бобѣ̀ и́ѹ҃ концѣ̀.
и́ли любо ѹ҃чемѣ̀, и́ли бы́лїа
подаетъ и́сѣ̀калнїа напакостъ
и́нимъ тѣ̀ко, а҃ко ѹ҃би́ицасѣ̀,

дамепрїстепсе домдє єставе
ть злоє дѣло· ипосѣтавлєни
вльхвованїа, дамепрїестепсе
лѣтъ, ѣї, или по, г лѣта, и
мє, є н, наказасѧ дмь:~
Понѣ ба истиннаго єкрыгоше
йбѣсх поклонишесе йпризиваю
ть єго йѣмь приходить къ
нимь оусрьно йдѣиствуєть
вънимы· нъ запрщаи вєлми
нєсѣщаи тѣкы· єтаковїє злїє
злобы· такова дамьтворетьсѧ:~
Разоужєнїа ховнеи ·:~ ·:~
Посланїу посѣнико, ижє
вьсѣы оцѣи наши· каснаїє
вєликы, игригорїє нисин·
инны єгыи оцѣи, икьсели
иски сьборы· тьчию повь

лъше, налъта прочнъ
грѣха сълоучаты сѫпри
чещенїа :~ Сты же іс҃ъ,
понѝ сыкрати лъта жь
стокимь пощенне имѣнїа
ми. имѧтїею :~ Оубиица,
. лъта, имѣ. навыса
дѣнь, по.с҃, блѫдниць
ъ, лъ҃. мѣ, рн. прлюбоде
ица, ѕ. ле. мѣ, с҃. сьско
томь. в, лъ мѣ. с҃, сьжѧ
мь. в. лъта мѣ с҃. сьсестро
ю, г҃. лъта. мѣ, ф. сьснл
хою, в. лъ. мѣ, т. тать
м҃. днн, мѣ, р. гробо ісо
пачель, а. лъ҃го мѣ, с҃.
чародѣи, г҃. лъ, мѣ, н҃.
таконже, нвлховь, нс҃

благ҃нн҃. гдⷭ҇и оу҆дави
ноу, пс҃ . в҃. пе҃, мц҃ . р҃.
и҆жена съ четвороногимъ
съблюдинѣи, пс҃, нѳ҃. лⷱ҃
мц҃, р҃. и҆ноукъ съблюдевн,
пс҃ .е҃. лⷱ҃, мц҃ по, т҃. съть
щею, е҃. лⷱ҃, мл҃, по н҃. чрь
нодрзⷭ҇а съчрьноризцею ,
пс҃, вѳ҃, лⷱ҃чь, мц҃, порн҃.
малакїю съ҆творь. м҃, дйн
пс҃, по, р҃. мц҃ . блюкакь
постомь. причестенню, м҃.
дйн. непрнсъщатнсе .
Аще соу҆ множи грсы начѧ
тсон, на҆тежѣи боудетомоу
да держитъ канонь . и҆чѣко
любїемь бжїемь вьси
грѣси друзи сьнй про

цемїи бо҃гъ: ~ правн
лѡ. ☞ посте҃хъ: ~
Ако подобаетъ пости
тисе. Аще кто има
поста, а. мцн. дашпое
ть, т. ѹ҃ргїа, ащелн. н,
мцъ. к, ѵ҃. ащелн, ви
ма, л. ѵ҃. Итако можe
щи пс҃ исправити.
Ащелн хощеши поісо
ро исправити, то, за. т,
ѵ҃. ѱалтира, є҃. за. к. ѵ҃.
ѱалтира. т, за. л. ѵ҃, ѱа
лтира. ѕ҃і. безаллїлуи,
кѣдинь сты. ☞ щелн
сьаллїлуари тихо поюще
насѣлне. л, мѣ. чи мо
гоуть паче пс҃ исправи

тн :~ Сниж҃ь се҆ ꙗ҆коби
вле҆чь, за҃в҃. а҃ин по҆ста
а҃. ѵ҃, за҃д҃. мца҃, пш҃
і҃. ѵ҃. за҃й҃. мца҃, пш҃. к҃,
ѵ҃. за҃кі҃, мца҃, пш҃. л҃,
ѵ҃. за҃единь, тнь҃. пш҃,
кв҃. о҃че наша҃, за҃, дн҃ь
пш҃. с҃, ме҃. велиснхъ,
і҃. ѳалтнра. за҃, годнихъ
пш҃. цѣна҃. ѳалтнрх҃. ѕ҃,
сребрьнн҃. цена҃ зѡ҃
іс҃ѵлію, лн҃. ѵ҃, цена҃
два҃ динаꙁ҃ :~ :~

дѡбре въꙁлюбленне

О сѣмъ сѣсѣдѣ нсѣмъ.
И разликїи дховнїи разсѣкенїи назпламенѣемо, кыи

Аще слѣдитсѣ развивающї
хрїа. сїи ѓ потирь, йже сѡ йныи
спадѣтъ на сїмлю сѣтаа ложицл.
йли пота, йли голѹба, йли звѣрїи
ѡдїисоа, йли ѡпотїрл. йли
прикрода тимсѣ причистить сщї
ныи. да сьторитъ, ѕ. мѣкїи вїлїи.
тысѧщї анѳїмїи дщї пакитъ на сїмїо,
ѕ. мїни, вїлїи. дламалиѣ поверѳщї
по, хр҃ова. Аще дщї прилѣпитсѣ попѹ
хр҃тїю попи сводїкомъ. инеприлѣпитсѣ
Кто дапримитъ сщѣнныѣ нас хр҃.
дїлкомъ дапрѣкитъ, дсщїныѣ, йсѹлїѣ.
йсвторитъ сѣ хр҃. тако же и йглиси
сѣ хр҃ дапоситъ дїлкомъ сѣбѣмъ.
дтолѣ сѣтаа тѣа, нас хр҃тїю пасль

сѣ̀ тѣхъ. йповстыдѣти мѣтвитсѧ.
аще хотѣтъ йповѣдѣмлѧти мѧ҃ сво-
ю, нѣ повѣдѣѧѧтсѧ. аще сѣ̀дѣнна праѕд
ла слюетъ попрактимсѧ ничтожи
ѣ. аще свѣтлѣ҃ми практимѣтсѧ, й тамо
хотѣтъ праѕдѣ҃ѧ йдроужима ли
ѣного сѣбта. ѣсѣ̀ авсѣ̀ ѕдѣмъ авторѣ:-

Ѡ хѣвѣнѣмъ сѵроѳстѣ:

Сѣ̀ѧ моѹ̀ йжѣна слѹтитсѧ йѣрѣтъ
ѣдѣномѹ тлѣ҃ѣ дѣѹ. поповѣдаѣтъ
ѣстѣмѹ нѣ повѣмѣнѹтѣ дрѹгѣ сѵдрѹ-
гѹ. поѣжѣ ѣсоумѹѣ авѣѣнѣѣѣтсѧ. ѡ҃ѧѣ
сѵпокоупѣтсѧ ймоуѣ ѣпрѧѣнѣѣ, лѣтъ. ѣ҃.
ймѣѣѣ нѣдѣ, по, р. йсоухо пѣдѹѣ, ѣоѣ
йсрѣ йѣ҃. ѡ҃ѧѣ ѣсѣ̀ праѣѣтъ сѣ̀
ѣапокѣѣѣтъ срхѣ й҃:~:~ Ѡ хѣвѣнѣмъ
сѵроѳстѣ:~ ѣдѣ̀ нѣѣѣ ѣ҃: ймоуѣ
мѣжѹ сѣбою сѵроѳстѣ. ѡ҃ѧѣ ѣдѣ̀ѣ й҃, ѣдѣ
ѣсоумѣ примѣтъ ѡ҃стѣ ѣрѣѣѣѣ. ѣбѣѧѣ
ѣ прѣѣѣѣѣ сѣ̀ѣѣѣѣѣ, ѣѣѣѣ

стіпіни. поне праттїа сѹ, єдинъ сѹщъ
породи й, дхѡни стимъ пршінїимъ.
Сѹщі пакіпъ наѕімлю анафора, или
пакатїа. й, ѡбасанца, єдна станѣ всѣкни
дінстѡсапти, прѡгнати. по, с. мікни: ~:
Сѹдѣмоти сѹдъ: йсїі ласѹжінїі:
Єда кой глаѣнѣ пакіпсі дѣлѹбокой
грѣхъ. й двоѹпистѡ, или двѣрлюбодѣйство,
или сѣотѡ лжѣстѡ, или моужі лжѣ
стѡ, й пѣтичі лжѣстѡ. й пръѡ мнѣ
кїі, й злоу. й длъхѡокїі йтарокінстѡ.
йінай єлико ѡбратаѣтсі двѣлоухъ.
Єда придіпъ, йнсповѣсті дхѡокомъ
ѡцъ двѣ грѣхы, єлікі йма. тѡда по
дѣлітъ ємъ дхѡокни ѡцъ дазѡсті,
м.цъ йміки. по. дѣли, крѡмі сѡотни.
йнілє, дѡвсѹ йніѡ, по, р. малй йсицъ
дапостпъ ѡлѣтѡті, йрпъ, йопка,
имѣла, фаісї, йрдѹѡва. Свѡкілій,

ѥгѡ ѩпѣ. ѯдѣлаѭ ѭдѣлїи сѵѕарїѧ дрꙋ
гѡрѣ. ѧщѥ нѣмощꙋ трꙋдѧ рѧ, ѩлѣ
пѣлѧ длѣѕ дѣѥш. дѧдѣтѣ ѭдаѧщи.
соухо. ѯзвоно, ѥгѣ, ѩсвꙋ, ѩкѣлѵ. дѧй
ѭдбнїи сѵѕарїнїѣ сѵглѧсїѧ. ѩѯѣѧ сѵѕро
шѩ, мꙋ ѡтꙋпѣ ѥмꙋ дхѡдѧщи ѡцꙋ
млѣѕоу раздрѣшїѧ. ѩнѧтнѣпѣ свѣщи
мѧти, ѧнафорꙋ ѩпѧнѧтїю. ѩпѣшѡ
дѧѣпѣ ѥмꙋ дхѡдѧщи ѡцꙋ сѣдѣщѧѧ, пѣ.
прѣпоꙋ трѣхꙋ сѵмїѧмѵ. ѧщѥлѵ ѯ
мощно ѩмлѣтѵѵ дѧдѣти, ѩлꙋрсїѣ пѣти.
ѩсꙋсꙋ дпостѣвѣ лѣтѵѵ пѣ., вꙋсѣмицꙋ
пѣ ѥ, дѧѵ ѡблѧкѣти ѩрѣлѣ, ѩмасла, ѩпѵ,
ѩрѧпїѣ, ѩрѧпѣсѣ. двѣнѣлѵй, ѩсрѣ, ѥспѣ, гнѣ
ѡпшѣ рѣхѣ. ѯдвѣторѵй, ѩтѣ, дфрѣнїѣ свѣх
тко. сѵй рѣтѣ сѵглтѵкѵнїѧ. ѯдвѣпоу, ѩпѣлѵ
рдрꙋшѧѣтѣ нѧвѣѣ. ѩнѧплѧѣтѣ. ѣдѵнѣ
свѣщѧѧтѣ свдхѡѵѵ ѡцѣ. ѧщѵлѵ
длтѣполѵ, ѡсѣщи плѧѣтꙋ, ѵдхѡѵѵ

ѥмоу обычаитъ ꙗзыкъ. и ѥста ѡпослитъ
лѣта повольника ѥмꙋ. тоѣа прїидетъ
къ архїєреомꙋ оубꙋ, и прититъ ѥмꙋ ра
дрѣшити млтвоу, и причестити
ѥто. оубїи ниможитъ постити паче
писаного. обѣщаи ѕахранити заповѣдь
лѣта ѕаричьскїѧ оубо сѣмии
повольника ѳ. Иѡсиѳа ѡстави
тлъсѣ трхъ творити. и ѕаповѣдь зроити
ѥмꙋ вдинаѳ. любо колико лѣтъ про
шло ѥ. ѕамѣтѣти ѥмꙋ довольно.
оубїи свѧтъ и ѕашла лѣта кои
сповѣданїѧ. и вѣнъ причастисѧ
никоитой. хощетъ ѕаповѣсти, ѥкѡ
м, ꙋв. и кои, или, є, противоду
трхꙋ чловѣкъ ѥ сильнъ, и малъ; и
силнѣи: ~ : ~ : ~ ѕа и: ~ : ~

Оубїи кто имѣѣи трхы имать.
Кои трхъ недоищїи, инаи тѣи.

кѣмоу вѣси трохѵ҃ ѧприлѡжиши. по
лсто пилѡлсто тѵтїѡ ѧлмнѣ҃ ѯрвжїи.
нѡвєй инѣй своѣ҃ прѡстѵпїсѧ мр҃ѣїимв
ѻжїимв. инѣй нимѡгѹ҃ прилѣпѧтисѧ
тѣлѣ ипрвѡвы плтнїѥ. ѻ҆ѡнв ѧкы
прилщѧѥтсѧ ѧгѵ҃ѧрмѡ҃ свѡпостѡ҃ нѡвѯрв
жѧнїи. ѧворѡмї ѯ҃тѣ тлѡуи хр҃нѣи при
лщѧѥтсѧ стїй҃ тѧйнѣ҃ ⁘ ⁘ ⁘
ї҃ѡ҃ пр҃нпа ⁘ ѧ҆ще кто ймѣ҃, ѥ, лѣ
ѕапрщнїѧ. тѡ сѹ҃, ѕ. лѣта поста. имѣѣи
по, т. нахѵ҃в ⁘ ѻ҆ще ѣи ѯ҃, ѳї. лѣтѣ ѡлѵтнаїѣ
ѡпр҃тщнїц. ѳ. лѣта, по. имѣѣи, по, ѕ. п,
ѻ҆ще ѣи. ѳ. лѳ҃, ѡлѵтнїѧ. ѳ, лѳ҃ пѳ҃, имѣтай,
по, ѕ, ѻ҆ще ѣи. ѕ. ѡлѵтнїѧ, пѳ҃ лѳ҃ ѯ҃ѧко
йхѡ҃ мѹѧ. имѣтѧки, порп, ѻ҆ще ѣи, ѯ. лѳ҃
ѡлѵтнїѧ пѳ҃, ѯ҃ѧко лѳ҃. имѣѣи, порн. ѻ҆ѥ҃ѣи
ѯ҃ нижайше ѣи нѧмѹ҃ѥ, ѻ҆ще сѹ҃, ѕ. лѳ҃
ѡлѵтнїѧ, ѯ҃ѧко лѣто ѯрвжѧи ѡпрщнщ
нїц, йѡвѣ҃ ѡпѡсти, ѳ, м, чѳ, ѻ҆ще ѣи лѣта,

є, имѣя запрещенїя. аще кто удержит, єдино
лѣто отрицающїяся имѣти, да покаетъ
ѕ, мцы, аще ли лѣта, ѕ, имѣя запрещенїя.
да покаетъ, аще ѕ, мцы вдовъ лѣта.
и тогда причастится. такожде.
аще имѣя, а, лѣто, служенїя. да покаетъ
єдино, мцы, и тогда причастится. и, м, цы.
ціяцы постится. несоу, инѣхъ, аще
прилучится и болѣти прежде. тогда,
аще хощетъ, да ядетъ, якоже предлежитъ:

Крещенїя покаяніе і ѡ.

аще кто повреди имѣя единого
лѣто, кромѣ соу, инѣхъ. имѣ ємоу
прилучитъ, а, лѣто. аще ли ѡстрах инѣхъ
повреди. другое лѣто прилучится
ємоу. аще творитъ колико прилежитъ,
єлико подобаетъ, ємоу такожде имѣ
тиму, крещаемыи; инѣхъ крещающихъ.
аще кто немощенъ творити мнѣ

, Ѳ йгрсїи, а҆ще ли потщи нємощи бо. ємо
а҆ хаповитъ, мл҃тнкю. йгрсїѧми Ѳ҃ѕбѹтиніе
тѣлеси постилъ, ѥ҆дино лѣто, а҆поф҃ѧ,
ѥ҆, м҃, цѵ, колико лѣтъ имѧтъ, Ѳ҃ѕбѹтлнїй.
толико а҆поф҃ѧ, м҃, цѧ, а҆ще ли нищаго
можетъ Ѳ҃ѕбѹтитисѧ. дѡнъ да хранитъ
полъ Ѳ҃лѹтнїй х҃ лѣтъ, Ѳ҃трѹтнїй. а҆ѕ҃
ѥ҆тапѧ́ш҃ѧ лѣта да Ѳ҃пасѹетъ, по ѥ҆дино
м҃, цѵ. наѳ҃вѣко лѣто ѻ҃ѕѹаиши ричнкои
полоѳ҃ини. йпо҃ѳ҃ трѹтисѧ. а҆ще ли
можетъ, йпоф҃ѣ, м҃, цѹ Ѳ҃постили ѻ҃ѕлѣ.
Ѳ҃поѹшай ѥ҆мѹ, наѳ҃вѣко лѣто, по, м҃, цѵ:—
ййна҃ ѯ҃. ѻ҃ще ли кто хощетъ по
ти, полнлнй, йеръ, йпі, ѥ҆мѹ полъ
ѵ҃трѹшнїй х҃ лѣтъ:— ѯ҃ а҆ще ли нимощетъ
постити, нийкако йспрадѣтисѧ. нѣмо
щетъ ѯ҃ нерѹнтисѣй ѯ҃ дондеже жнвѹ
ѯ҃, ѥ҆мѹ лѣта ѵ҃трѹшнїѧ:— ѯ҃ лѣи:—
ѻ҃ще сі наѳ҃вѣтъ прѣлъ Ѳ҃трѹтисѧ
Слѣхомъ, йли тѣлѣсѣ. ѻ҃ѕй слѣхъ

оубо́сиоу, и, оубо́гиниуи, и бѣ́тиу, и́здѣпъ,
и оубо́гъ. и любо бѣ́лиу. и ли́цѣ лица
лю́бъ, и ѡ́бласа́нїа напа́кости. сїи
оубо́йуи соу. хани́ргшѣпши и хо́жде
глаг хбу ѡ́спасѣпъ. поу́спа́слекїи
бу́ хр҃ѡ́нїа хани́ргшѣпъсѧ лю́бъ
ѧ. и пъ, т. ко́пц. имї, по, ѕ, к, на́вса
хѵ҃в. ѡ҃ѡ҃ ∏ ѡни́ѧ сїа и́спинѧ ѡ́бъ
сошѣ, и́пѣсоу по́глоншѣ и́прию
лю́бъ ѧ́то. и́ѡ́нъ прїи́хъ́ъ и́зни
оубъ. и́хбйповѣ́ъ свои́. изгапъ́щи
бѣ́ли и ѡ́збуди глы́зы ѡ́пло́ї глаг
Спшѣ́нїе хбйъ оу́чити посо́бїю
лю́ди и́спра́вити. свѣ́ѧщи ѡ́пасѣ
нїе́мъ и́прлѣ́жнїи. пацї и́гапъ́щи
стари́ нои́. и́ѕѣ́мьсоу ѕвѣ́рѣ. ѕ
ѕтрипа́тїи ѡ́бу́пѣ́ста и́прлѣ́вода
нїи. и́моуї ложѣ́ства, и́нѣ́ста ложъ
ста ѡ́блоу. ѡ́блхо́ѵнїи, и́гдо хъ
и́ста.

ѡ̃ѣрати и҃ апалиѣїх, ѣсѣтаниѧ. и҃ ѡ̃тщ҃ника
и҃ ѕавистныѣй тщ҃ѣїи, и҃ лихоѣства.
и҃ малакіѣйшаѧ, и҃ ѡ̃ всѣкоѧ лѹкаваѧ
и҃ кнѣтисѣтоти, и҃ пѹзаісонїа. и҃ хѵ҃ рѣ
срѣтв скѹзв лжїи. на сѹдищїй тѣлѣса
и҃ повѣсѧ ѡ̃ѣщѣ сѣѣ срв и҃ пѣ, с҃в хр҃ѣлѧ.
и҃ хѵ҃ и҃ спрѣа самовидцы предаш и҃ слѹсв
слов҃. и҃ посїи сѣїи и҃ ѡ̃ѣтѣ носи ѡ̃ци. с҃в
сѹ҃ ѣсвсѣй оу҃тѣнѣѣ ѡ̃ѣй ѣсте свѣтѣ мира.
сѵ҃ ѣ҃ть солв земли. сѝ рѣтв пр҃сла҃ѧ
и҃ѹчити, хр҃тїа҃нїи, дами вѣмр҃ѣбѣѣ ср҃х҃
и҃ гла обрѣѣмв. и҃ кр҃хїерѣѣ ѣ҃ѣлѣ оу҃чити
и҃ наѣлѧѕѣати тлѣки. поне же наѣшеѣ
пасти сѣа дѣалѣ мирѣстлитѣ, и҃ распоущивѣ
ѡ̃ѣцы :~ цѣли мирѣѣ прилѣжи ѡ̃стаѣ,
ѣ҃же наѣшѣ пасти. нелѣпѣ ѣ҃ рѣкѣ,
ѡ̃ѣцы мои ѡ̃ пастыр и҃ цѣ҃ѣ. с҃вѣдѣв ѡ̃ѣ, ѡ̃пѹщ
бимв кр҃хїерѣйскѣ пѣщѣ в и҃ѹдѣйскїи ѡ̃ пасѣѣ.
и҃ наш оу҃тѣнїи, и҃ сѣщѣнникѣ. пѣтїи ѣ҃ѣ дѣалѣвѣ
пѣтрѣ. и҃ злюбимаго, наш҃аго хр҃тїа҃на и҃ѹдеа
дѣавѣхѵ҃ѣѣ. свѣѣ. и҃ѣѣ и҃ѣ҃ѣ. и҃ѣѣ. и҃ѣѣ
ѣ҃ѣйни сѵ҃ дѣаприцѣаѣтѣ, с҃вѣѣ тѣтиндѣи

оставлѣніе хоу, и прибѡдѧѧ. и ѡбѣщанію, и бо
ѣсѣдо хоу. и ѣлиці нєдѡйни соу. дрєвлѧѧ
ісѣстмѹ причщєніѥ, дондѣ и исправітєсѧ
и пакы и҃ѡ҃ѵ҃ѧ, ѕѣлѡ и҃ѡ҃ѵ҃ѧжнїї. нѣколіжѣ
прѣлѡжніїѧ. ісой соу ѡнши, ѡ. сі, лѣтѣ, дѧтѣ
нєпритєсптиши оп҃ѣсподѧкїѧ. ащєли прітєснѹ
оп҃ѣсподѧкїѧ. соу имѧши поѣти пѣлѡжѣ гнѣдѧ.
пѣдѧющѣ тѣло хѹ҃ѣ нєдѹжній, ѡ҃ѵ҃ѧ хѹ҃ѣ.
и҃ тѣлѣ рї, и҃ пѣсоу ѧкы тѣло и҃ѵ҃ѣ хѹ҃ѣ. подинѹ
ѣ тѣлоу и҃ѵ҃ѣ хѹ҃ѣ. и҃ѕой соу тлѣѹи пѣщѹ
и ѣда хѵ҃ѕтѣ прітєщитиѕ. прѣжѣ пѣ ѧ
причєщєніѥ, поститиѕ, ѕ. дни. ѡ҃ѣвѹѕѣ
твчїи хлѣбѣ ѣсти ѕѣѡдѣ. и҃ пѣлѕѣ и҃ѕ҃ѣ вѡдѣ
посилѣ. и пѣ҃ѣтиститиѕ, и҃ѣвєтрии, и ѧкы
и҃ жи҃ѕѡтворѧщѹ тѣлѣ хѹ҃ѣ. и҃ѡ҃ жѣнѣ пѣ
ѧкїѧ пѣ҃ причєщитиї. и҃ жєни пѣмѧ҃ жѣ҃ѣ
ѕлѹѕитиѕ, ѡмоу. и҃ѕмирѣмѣ срцї, ѕѣѕвитиѕѣ
сѧтѣ и҃ѕлѡти причѹдитѣ. ѵ҃. ѕѕ҃ѧѕѧнїї

ѡпрѣдѣлѧѧ пѣ҃ѣ и҃ѕѣмѣ пѣ҃ѣ.

ѕ ѧпѣ҃ѣрно, ѧ. пѣ҃ѣцї. ѕ ѧпѧѣ҃ѣрно, ѧ, пѣ҃ѣвѹї. ѕ ѧпѣ
ѧсѹпоѕѣнникѹ, ѕ. пѣ҃ѣвѹи. ѕ ѧноу҃ѣрно, ѕї. пѣ҃ѣѹи
ѕ ѧтѧсѣѣтѧ ѕ. сѣ҃ рї ѕ ѧ҃ пѣ҃ѣдѣѣѣ ѧѣѧѣѣ и҃ноущѣ,
лѣ. пѣ҃ѣцї. ѕ ѧпѧѣ҃ѣ пѣ҃ѣцѹ сѣ҃ ѕ. гѣ҃ ісѣ хѣ҃
ѕѧ сѣ҃ѣ и҃ѕѣѣѣпѣдѣѣѣѣ ѕрѣшѧѣѣ. р. ѕѣ҃ рї. и҃р. ѧѣ
ѵлѧѣ ѣѧѣѣѧ пѣ҃ѣцѹ:

ѕ ѧпѣ҃ѣно пѣ҃ѣѣ

ѕ ѧноу҃ѣрно, ѧѣ, ѕ ѧѧѣѣѣ и҃ѣѣѣрно, ѕѣ. пѣ҃ѣцї
ѕ ѧпѧѣ҃ѣрно. ѕ. ѕ ѧѣѣѣѣѣно пѣ҃ѣѣѣ, ѕ. сѣ рї
ѕ ѧѣѣѣѣѣѣ пѣ҃ѣѣѣ, м ѕ. пѣ҃ѣцї, ѧѣѧѣ и҃ноѣ
ѣ ї, пѣ. ѧѣ сѣѣѣѣѣѣѣѣѣ:

ѣѣѣѣ
ѧѣ҃ѣѣѣѣѣѣ хѣѣѣѣѣѣ:

† Пѣ҆ Хрⷭтосѣ лѣ҆тописѣ хрⷭтⷭдⷭ
Сⷨ҇ вторыѧ прⷭвмїѧдїй ѡполїѣ
Ѳтрый пѣ҆ сѹдⷣ сѹ҆ ѡплѹтⷭ
всѣ
133

Сѹпрⷭдники, хⷭмалѹ ѿ
рѧю, т. ѹдⷭ, хⷭтѧнїѧ, ѳ. ѹдⷭ. хⷭфа
лⷭтирь. ѯ. ѹдⷭ, й. х. мⷣ. вѣлиѕи тѣлѡ
хⷭмалѹ :- хⷭцⷭпⷭ, ѳт. хⷭмлⷭвѧ.
ѳ. ѹбѣ҆ ѱⷭлⷭтирь сѣмлⷭтⷭмѣ їмⷭнⷭ.
.іс. ѧ҆, ѹбѣ҆ ї҆ѳ҆ѵлїѡ, ѳ, кⷭроїⷣ, й, ѕ.
ѱⷭлⷭтирь, ѹбѣ҆ мⷭсло: ѳ. ѧ҆, ѕⷣрⷭвѣй
ѳ х҆. ѹолⷭто, ѳ, ѧ҆. :~ :~

1827 [illegible]
ветара, сета прко
јето, села оплашее и
фрлова у галиоj потпоре,
парчи ће лупа са свеjа
страна од таваша, дабуџ
ко'е пазеоа сабеле, и
турци упао у шанке
ваше, пала прогнао
земљу, патријарх[illegible]
неми жалеше за
творе у ваzу.

Библиотека Матице српске

РР Т 18